

Amica

**AMMB20E1GI
TMI 20AIX**

GRATULUJEMY WYBORU SPRZĘTU MARKI AMICA

PL

SZANOWNI PAŃSTWO!

Urządzenie marki Amica to połączenie wyjątkowej łatwości obsługi i doskonałej efektywności. Każde urządzenie przed opuszczeniem fabryki zostało dokładnie sprawdzone pod względem bezpieczeństwa i funkcjonalności.

Prosimy Państwa o uważną lekturę instrukcji obsługi przed uruchomieniem urządzenia.

Poniżej znajdują się wyjaśnienia dotyczące symboli występujących w niniejszej instrukcji:



Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa użytkownika urządzenia oraz prawidłowej jego eksploatacji.



Zagrożenia wynikające z niewłaściwego postępowania z urządzeniem oraz czynnościami, które może wykonać jedynie wykwalifikowana osoba, na przykład z serwisu producenta.



Wskazówki związane z użytkowaniem sprzętu.



Informacje dotyczące ochrony środowiska naturalnego.



Zakaz wykonywania pewnych czynności przez użytkownika.

SPIS TREŚCI

DANE TECHNICZNE	2
ŚRODKI OSTROŻNOŚCI	3
WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA	4
USUWANIE / ZŁOMOWANIE ZUŻYTEGO SPRZĘTU	8
INSTALACJA OBWODU OCHRONNEGO	9
NACZYNIA	10
NASTAWA KUCHENKI	12
INSTALACJA TALERZA OBROTOWEGO	12
INSTALACJA URZĄDZENIA	13
OBSŁUGA	14
USUWANIE USTEREK	18
CZYSZCZENIE	18
GWARANCJA, OBSŁUGA POSPRZEDAŻNA	19

DANE TECHNICZNE

Model	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Zasilanie	230 ~ 50Hz
Częstotliwość robocza [MHz]	2450
Poziom głośności [dB(A) re 1pW]	63
Pobór mocy [W]	1250
Znamionowa moc wyjściowa mikrofal [W]	800
Znamionowa moc wyjściowa grilli [W]	1000
Pojemność kuchenki [l]	20
Średnica talerza obrotowego [mm]	245
Wymiary zewnętrzne (Wys x szer x gł) [mm]	382 x 595 x 344
Urządzenie przystosowane do zabudowy meblowej	V
Masa netto [kg]	15,0



Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego.

Producent zastrzega sobie możliwość dokonywania zmian niewpływających na działanie urządzenia.



Ilustracje w niniejszej instrukcji obsługi mają charakter poglądowy. Pełne wyposażenie urządzenia znajduje się w odpowiednim rozdziale.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

PL



CELEM UNIKNIĘCIA NARAŻENIA NA EWENTUALNE NADMIERNE DZIAŁANIE ENERGII MIKROFAL



Nie próbować uruchamiać tej kuchenki z otwartymi drzwiami, gdyż może to spowodować szkodliwe narażenie na energię mikrofal. Ważne jest, aby nie wyłączać blokad zabezpieczających, ani nie manipulować przy nich.



Nie umieszczać żadnych przedmiotów między czołową powierzchnią kuchenki a drzwiami ani nie dopuszczać, aby brud, lub resztki środka czyszczącego zbierały się na powierzchniach uszczelniających.



Nie uruchamiać kuchenki, jeżeli jest ona uszkodzona. Szczególnie ważne jest, aby drzwi kuchenki prawidłowo się zamylały i aby nie było uszkodzeń na:

1 drzwiach (wgniecenia, pęknięcia)

2 zawiasach i zamkach (złamane, pęknięte lub poluzowane)

3 uszczelkach drzwi i powierzchniach uszczelniających



Regulacji, czynności konserwacyjnych i wszelkich napraw kuchenki winien dokonywać wyłącznie odpowiednio wykwalifikowany personel serwisowy producenta. W szczególności dotyczy to prac związanych ze zdejmowaniem pokrywy chroniącej użytkownika przez promieniowaniem mikrofalowym.



Trzymaj urządzenia i jego sznur przyłączeniowy z dala od dzieci poniżej 8 lat.



Kuchenki mikrofalowej nie należy umieszczać w szafce*



OSTRZEŻENIE: Urządzenie i jego dostępne części są gorące podczas użytkowania. Należy unikać kontaktu z gorącymi częściami. Dzieci w wieku poniżej 8 lat, powinny trzymać się z dala od urządzenia, chyba że są pod nadzorem osoby dorosłej;



Urządzenia nie należy czyścić parą



Powierzchnie szafki mogą podczas pracy kuchenki rozgrzać;

* dotyczy urządzeń, które nie są przystosowane do zabudowy meblowej

PRZECZYTAĆ UWAŻNIE I ZACHOWAĆ NA PRZYSŁOŚC.



Dla zmniejszenia zagrożenia pożarem, obrażeniami ludzi albo wystawieniem na działanie nadmiernej energii mikrofalowej podczas użytkowania urządzenia należy przestrzegać poniższych podstawowych zasad bezpieczeństwa:



Przeczytać instrukcję obsługi przed użyciem urządzenia.



Niezbędny jest ścisły nadzór w celu zmniejszenia zagrożenia pożarem w komorze kuchenki.



Stosować to urządzenie tylko zgodnie z przeznaczeniem opisany w instrukcji. Nie stosować korodujących chemikaliów w urządzeniu. Kuchenka jest specjalnie zaprojektowana do podgrzewania lub gotowania żywności. Nie jest ona przeznaczona do użytku przemysłowego lub laboratoryjnego.



OSTRZEŻENIE: Gdy urządzenie jest użytkowane w trybie kombinowanym, dzieci mogą używać tej kuchenki tylko pod nadzorem dorosłych z uwagi na wytwarzaną wysoką temperaturę*;



OSTRZEŻENIE: Cieczy i innych artykułów żywieniowych nie wolno ogrzewać w szczelnie zamkniętych pojemnikach, gdyż są one podatne na eksplozję;



OSTRZEŻENIE: To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze, przez osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej oraz osoby o braku doświadczenia lub znajomości sprzętu, gdy są one nadzorowane lub zostały poinstruowane na temat korzystania z urządzenia w sposób bezpieczny i znają zagrożenia związaną z użytkowaniem urządzenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywania przez dzieci chyba że ukończyły 8 lat i są nadzorowane przez odpowiednią osobę.



Używać tylko takich naczyń, które nadają się do użytkowania w kuchenkach mikrofalowych;



Podczas ogrzewania żywności w pojemnikach plastikowych lub papierowych, należy nadzorować pracę kuchenki mikrofalowej ze względu na możliwość zapłonu pojemników;

* Dotyczy urządzeń wyposażonych w grill



W przypadku zauważenia dymu i/lub ognia, wyłączyć urządzenie lub odłączyć je od zasilania i zostawić drzwiczki zamknięte, póki nie stłumią się płomienie; Podgrzewanie mikrofalowe napoi może spowodować opóźnione wrzenie, dlatego też należy zachować ostrożność w trakcie manipulowania pojemnikiem; Szczegóły dotyczące czyszczenia uszczelnień drzwi-czek i części przyległych znajdują się w odpowiednim dziale tej instrukcji.



Kuchenkę należy czyścić systematycznie i usuwać wszelkie złogi resztek potraw



Zaniedbanie utrzymywania kuchenki w czystym stanie może doprowadzić do uszkodzenia powierzchni, co może niekorzystnie wpływać na trwałość urządzenia i powodować niebezpieczne sytuacje



Uwaga! Jeżeli przewód zasilający nieodłączalny ulegnie uszkodzeniu, to powinien on być wymieniony u wytwórcy lub w specjalistycznym zakładzie naprawczym albo przez wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.



Przed rozpoczęciem użytkowania kuchenki należy wypalić grzałkę grilla (podczas wypalania grzałki, z kratek wentylacyjnych kuchenki może ułatniać się dym)*:

- włączyć wentylację w pomieszczeniu lub otworzyć okno,
- nastawić kuchenkę na pracę samego grilla na ok. 3 min. i wygrzać grzałkę grilla bez podgrzewania żywności.



Kuchenka winna stać na wypoziomowanej powierzchni.



Talerz obrotowy i zespół wózka obrotowego winny znajdować się w kuchence w czasie gotowania. Należy ostrożnie położyć gotowaną potrawę na talerzu obrotowym i ostrożnie nią manipulować, aby uniknąć ewentualnego stłuczenia.



Nieprawidłowe użycie półmiska do przyrumienienia może spowodować przez wysoką temperaturę pęknięcie stolika obrotowego.



Używać tylko odpowiedniej wielkości torbek do gotowania w kuchenkach mikrofalowej.

* Dotyczy urządzeń wyposażonych w grill

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA

PL



Kuchenka ma kilka wbudowanych wyłączników zabezpieczających przed emisją promieniowania, w czasie gdy drzwi są otwarte. Nie manipulować przy tych wyłącznikach.



Nie włączać pustej kuchenki mikrofalowej. Włączenie kuchenki bez potrawy lub z potrawą o bardzo małej zawartości wody może spowodować pożar, zwęglenie, iskrzenie oraz uszkodzenie powłoki komoryewnętrznej.



Nie przyrządzać potraw bezpośrednio na talerzu obrotowym. Nadmierne podgrzanie miejscowe talerza obrotowego może spowodować jego pęknięcie.



Nie podgrzewać butelek dla niemowląt lub potraw dla niemowląt w kuchence mikrofalowej. Może nastąpić nierównomierne podgrzanie i spowodować obrażenia fizyczne.



Nie stosować pojemników z wąską szyjką, takich jak buteleczki do syropów.



Nie smażyć w tłuszczu i głębokim naczyniu w kuchence mikrofalowej.



Nie robić konserw domowych w kuchence mikrofalowej, gdyż nie zawsze cała zawartość słoika osiągną temperaturę wrzenia.



Nie stosować kuchenki mikrofalowej do celów komercyjnych. Urządzenie to jest przeznaczone do stosowania w domu lub w obiektach, takich jak*: kuchnia dla pracowników; w sklepach, biurach i innych środowiskach pracy, korzystanie przez klientów hoteli, moteli i innych placówek mieszkalnych, w wiejskich budynkach mieszkalnych, w obiektach noclegowych*;



W celu niedopuszczenia do opóźnionego wrzenia gorących cieczy i napojów oraz poparzenia się, należy wymieszać ciecz przed włożeniem pojemnika do kuchenki i ponownie w połowie czasu gotowania. Następnie pozostawić jeszcze na krótki czas w kuchence i raz jeszcze wymieszać przed wyjęciem pojemnika.



Nie należy zapominać, iż potrawa znajduje się w kuchence, aby uniknąć spalenia spowodowanego nadmiernym gotowaniem.



Gdy urządzenie jest używane w trybie kombinowanym, dzieci powinny używać kuchenki tylko pod nadzorem dorosłych ze względu na wytwarzane wysokie temp.*



Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby o braku doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiadające za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.



Nie przegotowywać potraw



Nie używać komory kuchenki do składowania. Nie przechowywać wewnątrz kuchenki przedmiotów palnych, jak chleba, ciastek, wyrobów papierowych itp. Jeżeli piorun uderzy w linię zasilającą, kuchenka może włączyć się samoczynnie.



Usunać zaciski druciane i uchwyty metalowe z pojemników/torebek papierowych lub plastikowych przed umieszczeniem ich w kuchence.



Kuchenka winna być uziemiona. Przyłączać tylko do gniazdka ze spawnym przewodem ochronnym. Patrz "Instalacja obwodu ochronnego"



Niektóre produkty, takie jak całe jajka (gotowane i/lub surowe), woda z olejem lub tłuszczem, uszczelnione pojemniki i zamknięte słoiki szklane mogą eksplodować i dlatego nie należy ich podgrzewać w tej kuchence.



Praca kuchenki powinna odbywać się przy stałym nadzorze osób dorosłych. Nie należy dopuszczać do tego, by dzieci miały dostęp do elementów sterujących lub bawiły się urządzeniem.



Nie uruchamiać kuchenki, gdy ma uszkodzoną listwę przyłączeniową lub wtyczkę, jeżeli nie pracuje ona prawidłowo, albo jeżeli została ona uszkodzona lub upuszczona.



Nie należy zakrywać ani nie blokować odpowietrzników na kuchence.



Nie składać ani nie używać kuchenki na zewnątrz.

* Dotyczy urządzeń wyposażonych w grill

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA

PL



Nie używać kuchenki w pobliżu wody, w pobliżu zlewozmywaka kuchennego, w zawilgoconym pomieszczeniu albo w pobliżu basenu pływackiego.



Nie zanurzać sznura przyłączeniowego ani wtyczki w wodzie.



Utrzymywać sznur z dala od ogrzewanych powierzchni.



Nie dopuszczać aby sznur przyłączeniowy zwisał na krawędzi stołu lub blatu.



Urządzenie musi być użytkowane z zamontowaną ramką ozdobną*.



Powierzchnia komory wewnętrznej urządzenia jest gorąca po użytkowaniu mikrofalówki.



Sprawdzac systematycznie kuchenkę i jej przewód przyłączeniowy pod względem uszkodzeń. Jeżeli stwierdzimy jakiekolwiek uszkodzenie, nie używać kuchenki.

USUWANIE / ZŁOMOWANIE ZUŻYTEGO SPRZĘTU



ROZPAKOWANIE



Urządzenie na czas transportu zostało zabezpieczone przed uszkodzeniem. Po rozpakowaniu urządzenia prosimy Państwa o usunięcie elementów opakowania w sposób niezagражаjący środowisku.

Wszystkie materiały zastosowane do opakowania są nieszkodliwe dla środowiska naturalnego, w 100% nadają się do odzysku i oznakowano je odpowiednim symbolem.

Uwaga! Materiały opakowaniowe(woreczki polietylenowe, kawałki styropianu itp.) należy w trakcie rozpakowywania trzymać z dala od dzieci.



WYCOFANIE Z EKSPLOATACJI



Po zakończeniu okresu użytkowania nie wolno usuwać niniejszego produktu poprzez normalne odpady komunalne, lecz należy go oddać do punktu zbiórki recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Informuje o tym symbol, umieszczony na produkcie, instrukcji obsługi lub opakowaniu.

Zastosowane w urządzeniu tworzywa nadają się do powtórnego użycia zgodnie z ich oznaczeniem. Dzięki powtórjnemu użyciu, wykorzystaniu materiałów lub innym formom wykorzystania zużytych urządzeń wnioszą Państwo istotny wkład w ochronę naszego środowiska.

Informacji o właściwym punkcie usuwania zużytych urządzeń udzieli Państwu administracja gminna.

* dotyczy urządzeń do zabudowy

INSTALACJA OBWODU OCHRONNEGO

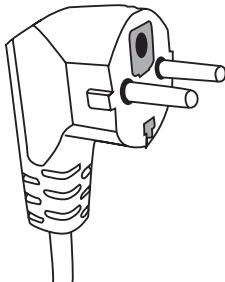
PL

NIEBEZPIECZEŃSTWO

Niebezpieczeństwo porażenia elektrycznego przy dotknięciu- pewne wewnętrzne elementy mogą spowodować poważne obrażenia lub śmierć. Nie demontać tego urządzenia.

OSTRZEŻENIE

Zagrożenie porażeniem elektrycznym. Nieprawidłowe używanie uziemienia może spowodować porażenie elektryczne. Nie wkładać wtyczki do gniazdka zanim urządzenie nie zostanie prawidłowo zainstalowane i uziemione.



Urządzenie to należy uziemić. W razie zwarcia elektrycznego uziemienie zmniejsza zagrożenie porażeniem elektrycznym zapewniając przewód odpływu prądu elektrycznego. Urządzenie to jest wyposażone w sznur posiadający przewód uziemiający z odpowiednią wtyczką. Wtyczka winna być włożona do gniazdku prawidłowo zainstalowanego i uziemionego.

W razie niepełnego rozumienia instrukcji uziemienia lub powstania wątpliwości, czy urządzenie jest prawidłowo uziemione, należy zwrócić się do wykwalifikowanego elektryka lub technika serwisowego.

Jeżeli trzeba użyć kabla przedłużacza należy stosować tylko sznur trójprzewodowy posiadający gniazdo z uziemieniem.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody bądź obrażenia będące wynikiem podłączenia kuchenki do źródła zasilania bez obwodu ochronnego lub z niesprawnym obwodem ochronnym.

Krótki sznur sieciowy przewidziany jest, aby zmniejszyć zagrożenia wynikające z zaplątania się lub wyłączenia przez potknięcie się o dłuższy sznur.

Jeżeli stosuje się przedłużacz:

- Oznakowane znamionowe dane elektryczne przedłużacza winny być co najmniej tak duże, jak znamionowe dane elektryczne urządzenia.
- Przedłużacz winien być sznurem 3- przewodowym z uziemieniem,
- Długi sznur powinien być tak poprowadzony, aby nie zwieszał się poprzez blat lub płytę stołu, gdzie mógłby zostać pociągnięty przez dzieci, albo zahaczony i wyciągnięty mimo woli.

NACZYNIA

PL

OSTRZEŻENIE



Zagrożenie obrażeń ludzi. Szczelnie zamknięte pojemniki mogą eksplodować. Zamknięte pojemniki należy otworzyć, a plastikowe torebki przeklubać przed rozpoczęciem podgrzewania.

Materiały jakie można używać w kuchence, a jakich należy unikać w kuchence mikrofalowej.

Niektóre niemetalowe naczynia mogą nie być bezpieczne przy stosowaniu w mikrofaliówce. W razie wątpliwości można sprawdzić dane naczynie postępując według poniższej procedury:

Badanie naczynia:

- 1 Napełnić pojemnik bezpieczny do stosowania w mikrofaliówce 1 filiżanką zimnej wody (250 ml), to samo uczynić z badanym naczyniem.
- 2 Gotować z maksymalną mocą przez 1 minutę.
- 3 Uważnie dotykać naczynie. Jeżeli naczynie jest ciepłe, nie stosować go w kuchence mikrofalowej.
- 4 Nie przekraczać czasu gotowania 1 minuty.

Materiały, których nie można uzywać w kuchence mikrofalowej

Rodzaj naczynia	Uwagi
Tacka aluminiowa	Może spowodować łuk elektryczny. Przełożyć potrawę na naczynie nadające się do stosowania w mikrofaliówkach.
Pudełko tekturowe z uchwytem metalowym	Może spowodować łuk elektryczny. Przełożyć potrawę na naczynie nadające się do stosowania w mikrofaliówkach.
Metal lub naczynia z ramką metalową	Metal ekranuje potrawę przed energią mikrofal. Ramka metalowa może spowodować łuk elektryczny.
Metalowe zamknięcia - skręcane	Mogą spowodować łuk elektryczny i pożar w kuchence.
Torebki papierowe	Mogą spowodować pożar w kuchence.
Pianka plastikowa	Pianka plastikowa może stopić się lub zanieczyć ciecz w niej się znajdująca, gdy zostanie wystawiona na działanie wysokiej temperatury.
Drewno	Drewno wysycha, gdy jest stosowane w kuchence mikrofalowej i może pęknąć lub się złamać.

Materiały, które można uzywać w kuchence mikrofalowej

Rodzaj naczynia	Uwagi
Folia aluminiowa	Tylko osłona. Małe gładkie kawałki można używać do pokrywania cienkich kawałków mięsa lub drobiu, aby zapobiec nadmierнемu przegotowaniu. Może wystąpić wyładowanie łukowe, jeżeli folia jest zbyt blisko ścianek kuchenki. Folia winna znajdować się co najmniej w odległości 2.5 cm od ścianek kuchenki.
Półmisek do przyrumienienia	Przestrzegać instrukcji wytwórcy. Dno półmiska do przyrumieniania winno być co najmniej 5 mm powyżej talerza obrotowego. Nieprawidłowe używanie może spowodować pęknięcie talerza obrotowego.
Naczynia obiadowe	Tylko nadające się do mikrofaliówki. Przestrzegać instrukcji wytwórcy. Nie stosować naczyń pękniętych lub wyszczerbionych.
Szkiane słoiki	Zawsze zdejmować wieczko. Używać tylko do podgrzewania potraw do odpowiedniej temperatury. Większość słoików szklanych nie jest wytrzymała na temperaturę i może pęknąć.

NACZYNIA

Naczynia szklane	Stosować tylko żaroodporne naczynia szklane w kuchence. Upewnić się, że nie ma metalowych ramek. Nie używać naczyń pękniętych lub wyszczerbionych.
Torebki do gotowania w mikrofali	Przestrzegać instrukcji wytwórcy. Nie zamykać metalowymi zasuwami.
Talerze i kubki papierowe	Porobić nacięcia, by pozwolić ujście parze. Używać tylko do krótkiego gotowania/podgrzewania. Nie pozostawiać kuchenki bez nadzoru podczas gotowania.
Ręczniki papierowe	Używać do przykrycia potraw do podgrzania dla wchłonięcia tłuszcza. Używać tylko do krótkiego gotowania pod stałym nadzorem.
Papier pergaminowy	Używać jako przykrycia dla zapobieżenia rozbryzgom lub jako opakowania dla parowania.
Tworzywa sztuczne	Tylko nadające się do mikrofalówki. Winny posiadać etykietę „do mikrofalówek”. Niektóre pojemniki plastikowe miękną, gdy potrawa wewnętrz nagrzeje się. „Torebki do gotowania”, i szczelnie zamknięte torebki plastikowe należy naciąć, podziurkować albo zaopatryć w odpowietrznik zgodnie ze wskazówkami na opakowaniu.
Opakowania plastikowe	Tylko nadające się do mikrofalówki. Używać do przykrycia potrawy w czasie gotowania w celu utrzymania wilgotności. Nie dopuszczać aby opakowania plastikowe dotykały potrawy.
Termometry	Tylko nadające się do mikrofalówki. (termometry do mięsa i cukru).
Papier woskowany	Używać jako przykrycia, aby zapobiec rozbryzgiwaniu i aby utrzymać wilgotność.

Materiał naczynia	Mikrofale	Grill	Tryb Combi
Szkło termoodporne	TAK	TAK	TAK
Szkło nieodporne termicznie	NIE	NIE	NIE
Ceramika termoodporna	TAK	NIE	NIE
Naczynia z tworzywa bezpieczne w stosowaniu w kuchence mikr.	TAK	NIE	NIE
Papier do celów kuchennych	TAK	NIE	NIE
Pojemnik metalowy	NIE	TAK	NIE
Stojak metalowy (na wyposażeniu kuchenki)*	NIE	TAK	NIE
Folia aluminiowa i pojemniki z folii	NIE	TAK	NIE

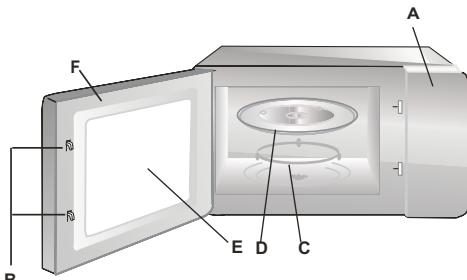
* Występuje w wybranych modelach

Nazwy elementów wyposażenia kuchenki

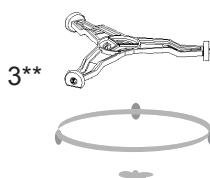
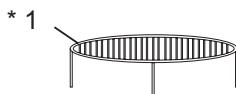
Wyjąć kuchenkę i wszystkie materiały z pudła tekturowego i komory kuchenki. Kuchenka dostarczana jest z następującym wyposażeniem:

Talerz obrotowy	1
Wózek obrotowy	1
Instrukcja obsługi	1
Stojak do grillowania	1*

- A) Panel sterowania
- B) Układ blokady zabezpieczającej - Wyłącza zasilanie kuchenki, gdy drzwi zostaną otwarte w czasie pracy.
- C) Wózek obrotowy
- D) Talerz obrotowy
- E) Osłona wewnętrzna drzwi
- F) Drzwi



INSTALACJA TALERZA OBROTOWEGO



- 1 Nigdy nie ściskać ani nie kłaść talerza obrotowego dnem do góry.
- 2 W czasie gotowania zawsze stosować talerz obrotowy i wózek obrotowy.
- 3 Do gotowania lub podgrzewania zawsze kłaść wszelkie potrawy na talerzu obrotowym
- 4 Jeżeli talerz obrotowy pęknie, należy zwrócić się do najbliższego fabrycznego lub autoryzowanego punktu serwisowego.

Elementy wyposażenia:

1. Stojak do grillowania
2. Talerz obrotowy
3. Wózek obrotowy

* Występuje w wybranych modelach. **Uwaga:** Stojak będący na wyposażeniu urządzenia należy używać wyłącznie przy nastawieniu kuchenki w funkcji „GRILL”. Stojak należy umieścić na talerzu obrotowym.

** Wózek występuje w dwóch wersjach, w zależności od modelu. Nie są ze sobą wzajemnie.

INSTALACJA URZĄDZENIA

PL

- Usunąć wszelkie materiały i elementy opakowania.
- Sprawdzić kuchenkę pod względem uszkodzeń takich jak wgniecenia przesunięcia lub złamania drzwi.
- Usunąć wszelkie folie zabezpieczające z powierzchni szafki.
- Nie instalować kuchenki jeżeli jest ona uszkodzona.



Nie zdejmować jasnobrązowej pokrywy z mikroprzykręconej śrubami do wnęki kuchenki w celu osłonięcia magnetronu.

Instalowanie

1. Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego.
2. Kuchenka może być używana tylko po uprzednim zabudowaniu jej w mebel kuchenny*.
3. Sposób montażu kuchenki w meble jest przedstawiony w "Ulotce instalacyjnej"**.
4. Kuchenka mikrofalowa powinna być instalowana w szafce o szerokości 60 cm i na wysokości 85 cm od podłogi kuchni*.

Nie zdejmować nóżek z dna kuchenki*.

Blokowanie otworów wlotowych i wylotowych może uszkodzić kuchenkę.

Umieścić kuchenkę możliwie daleko od odbiorników radiowych i telewizyjnych. Pracująca kuchenka mikrofalowa może powodować zakłócenia odbioru radiowego i telewizyjnego.

2. Włożyć wtyczkę kuchenki do standardowego gniazdka domowego.

Upewnić się wcześniej, czy jego napięcie i częstotliwość są takie same jak na tabliczce znamionowej.

OSTRZEŻENIE: Nie instalować kuchenki nad płytą kuchenną lub innym urządzeniem wytwarzającym ciepło. W przypadku takiego zainstalowania może dojść do uszkodzenia i utraty gwarancji.

Dostępne powierzchnie
mogą być gorące
podczas pracy.



* Dotyczy urządzeń do zabudowy

Ta kuchenka mikrofalowa posiada nowoczesne sterowanie elektroniczne do regulacji parametrów gotowania lub odgrzewania.

1. Nastawianie zegara

Gdy już kuchenka mikrofalowa zostanie podłączona do gniazdka, na wyświetlaczu pojawi się wskazanie "0:00", buzer wyda sygnał „biip” - następnie należy:

1. Nacisnąć cyfry godzin migoczą
2. Obrócić aby nastawić cyfry godzin od 0 do 23
3. Nacisnąć cyfry minut migoczą
4. Obrócić aby nastawić cyfry minut od 0 do 59
5. Nacisnąć aby zakończyć nastawianie zegara



Uwaga: Jeżeli zegar nie zostanie nastawiony, niektóre funkcje urządzenia nie będą działać. Jeżeli podczas nastawiania zegara przez 5 minut nie zostanie wykonana żadna operacja zegar przejdzie automatycznie do poprzedniego stanu.

2. Podgrzewanie potraw

Przykład: Jeśli chcemy użyć 80% mikrofal do gotowania potrawy przez 20 minut, można nastawić kuchenkę postępując następującymi etapami:

1. Nacisnąć ekran wyświetla "PI 00"
2. Nacisnąć kilkukrotnie lub obrócić , aby nastawić moc mikrofal równą 80%, na wyświetlaczu pojawi się symbol "P80" (dana moc mikrofal jest oznaczona odpowiednim symbolem znajdującym się w tabeli na kolejnej stronie).
3. Nacisnąć + / OK aby potwierdzić.
4. Obrócić aby nastawić czas gotowania na 20 minut.
5. Nacisnąć + / OK aby rozpocząć proces podgrzewania lub aby skasować nastawy.

Uwaga: Regulacja czasu pokrętłem z dokładnością w przedziałach:

0---1 min:	5 sekund
1---5 min:	10 sekund
5---10 min:	30 sekund
10---30 min:	1 minuta
30---95 min:	5 minut

Symbole odpowiadające mocy urządzenia:

Liczba kroków nastawy	Funkcja	Wskazanie wyświetlacza	Moc mikrofal	Moc Grilla
1	Mikrofale	P100	100%	-
2	Mikrofale	P80	80%	-
3	Mikrofale	P50	50%	-
4	Mikrofale	P30	30%	-
5	Mikrofale	P10	10%	-

3. Grillowanie



Uwaga: Tylko podczas grillowania można korzystać ze specjalnego stojaka będącego go na wyposażeniu kuchenki.

1. Nacisnąć , aby nastawić funkcję grilla (na wyświetlaczu pojawi się symbol "G").
2. Nacisnąć + / OK aby potwierdzić wybór funkcji grilla.
3. Obrócić aby nastawić czas grillowania (w przedziale od 00:05 do 95:00).
4. Nacisnąć + / OK aby rozpocząć grillowanie.



Uwaga: Po upływie połowy nastawionego czasu Grilla, kuchenka wyda sygnał akustyczny, który informuje, że należy obrócić potrawę by uzyskać lepsze efekty grillowania. Otwórz w tym czasie drzwi urządzenia i obróć potrawę na drugą stronę i naciśnij przycisk $|① + \text{sec} / \text{OK}|$, aby kontynuować pracę kuchenki. Jeżeli nie wykonamy tej czynności, urządzenie będzie kontynuować pracę zgodnie z zadeklarowanym czasem pracy.

Liczba kroków nastawy	Funkcja	Wskazanie wyświetlacza	Moc mikrofal	Moc Grilla
6	Grill	G	0%	100%

4. Podgrzewanie Combi

Użycie na przemian mikrofal lub grilla w odpowiednich proporcjach (patrz C-1 i C-2 tabela poniżej).

- Nacisnąć $|⊗|$, ekran wyświetla "G".
- Nacisnąć kilkukrotnie $|⊗|$ lub obrócić \odot aby nastawić funkcję Combi oznaczoną na wyświetlaczu "C-1" lub "C-2" (stosunek mocy mikrofal do mocy grilla znajduje się w poniższej tabeli).
- Nacisnąć $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby potwierdzić wybór funkcji combi.
- Obrócić \odot aby nastawić czas pracy (w przedziale od 00:05 do 95:00).
- Nacisnąć $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby rozpocząć pracę urządzenia.

Liczba kroków nastawy	Funkcja	Wskazanie wyświetlacza	Moc mikrofal	Moc Grilla
7	Combi	C - 1	55%	45%
8	Combi	C - 2	36%	64%

5. Start/Szybki Start

Gdy kuchenka jest w stanie oczekiwania, nacisnąć $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby rozpocząć pracę kuch. z pełną mocą mikrofal (100%) przez 30 sekund. Każde następne naciśnięcie $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ dodaje czas podgrzewania. Maksymalne ustawienie czasu to 95 minut.

6. Rozmrażanie (defrost) wg ciężaru

- Nacisnąć **jeden raz** przycisk $|⊗|$, na wyświetlaczu pojawi się symbol „dEF1” (rozmrażanie wg ciężaru).
- Obrócić \odot aby nastawić masę żywności (w przedziale 100-2000g).
- Nacisnąć $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby rozpocząć proces rozmrażania.

7. Rozmrażanie (defrost) wg czasu

- Nacisnąć **dwa razy** przycisk $|⊗|$, na wyświetlaczu pojawi się symbol „dEF2” (rozmrażanie wg czasu).
- Obrócić \odot aby nastawić czas pracy (w przedziale od 00:05 do 95:00).
- Nacisnąć $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby rozpocząć proces rozmrażania.

8. Podgrzewanie wieloetapowe

Wprowadzić program gotowania. Można nastawić najwyższej dwa stopnie poziomu mocy. Rozmrażanie (defrost) należy zawsze nastawiać jako pierwszy stopień, jeżeli jest on zawarty w programie wielostopniowym. Urządzenie wyda dźwięk akustyczny "biip" po każdym nastawionym etapie podgrzewania. Funkcja Auto Menu nie może być wykorzystana w podgrzewaniu wieloetapowym.

Przykład: Jeżeli chcemy rozmrozić przez 5 minut potrawę, a następnie podgrzać ją wykorzystując 80% mocy mikrofal przez 7 minut należy wykonać następujące czynności:

1. Nacisnąć dwukrotnie przycisk (na wyświetlaczu pojawi się symbol „dEF2”).
2. Obrócić aby nastawić czas rozmrzania na 5 minut.
3. Nacisnąć jeden raz.
4. Obrócić aby nastawić moc mikrofal równą 80% (na wyświetlaczu pojawi się symbol „P80”)
5. Nacisnąć aby potwierdzić
6. Obrócić aby nastawić czas podgrzewania na 7 minut.
7. Nacisnąć aby rozpocząć pracę urządzenia.

9. Opóźnienie startu

Najpierw nastawić zegar, następnie proces gotowania zgodnie z powyższymi wskazówkami, potem nastawić żądanego czasu na start.

Przykład: Jeżeli chcemy podgrzać potrawę o danej porze wykorzystując 80% mocy mikrofal przez 7 minut, należy wykonać następujące czynności:

1. Należy w pierwszej kolejności ustawić zegar.
2. Wprowadzić program gotowania. Można nastawić najwyżej trzy stopnie poziomu mocy. Rozmrażanie (defrost) nie powinno być ustawiane w programie „opóźnienie startu”.
 - a) Nacisnąć jeden raz.
 - b) Obrócić by wybrać moc mikrofal równą 80% (na wyświetlaczu pojawi się symbol „P 80”).
 - c) Nacisnąć aby potwierdzić.
 - d) Obrócić by wybrać czas podgrzewania równy 7 minut.Po wykonaniu powyższych czynności nie należy nacisnąć , lecz postępować zgodnie z poniższymi krokami:
 3. Nacisnąć cyfry godzin migoczą.
 4. Obrócić aby nastawić cyfry godzin (od 0 do 23).
 5. Nacisnąć cyfry minut migoczą.
 6. Obrócić aby nastawić cyfry minut (od 0 do 59).
 7. Nacisnąć aby rozpocząć podgrzewanie z opóźnieniem.

Wraz z rozpoczęciem pracy kuchenka wyda sygnał akustyczny. Wykonanie ostatniego kroku, zostanie potwierdzone sygnałem akustycznym i wówczas kuchenka przejdzie w stan odmierzania zaprogramowanego opóźnienia. Po odliczeniu czasu, kuchenka załączy się automatycznie.

10. Auto Menu

Przykład: Jeżeli chcemy użyć "Auto Menu" do przygotowania 250 g ryby.

1. Obrócić zgodnie z ruchem wskazówek zegara w celu wyboru funkcji „A3”
2. Nacisnąć aby potwierdzić nastawę rodzaju auto programu.
3. Obrócić aby wybrać odpowiedni ciężar 250g.
4. Nacisnąć aby uruchomić auto program.
5. Po zakończeniu podgrzewania, kuchenka wyda dźwięk akustyczny.

OBSŁUGA

PL

Menu	Waga	Wyświetlacz
A1 utrzymanie temperatury	200	200
	400	400
	600	600
A2 warzywa	200	200
	300	300
	400	400
A3 ryby	250	250
	350	350
	450	450
A4 mięso	250	250
	350	350
	450	450
A5 makarony	50g (z 450 ml zimnej wody)	50
	100g (z 800 ml zimnej wody)	100
A6 ziemniaki	200	200
	400	400
	600	600
A7 pizza	200	200
	400	400
A8 zupy	200	200
	400	400

11. Podtrzymanie ciepła

1. W stanie czuwania naciąść , na wyświetlaczu pojawi się "200".
2. Naciąść kilkakrotnie lub obrócić by wybrać wagę potrawy (200g, 400g lub 600g).
3. Naciąść $\text{①} + \text{SEC}$ / OK aby rozpocząć pracę urządzenia.

12. Blokada zabezpieczająca przed dziećmi

Zablokowanie: Przycisnąć przez ok. 3 sekundy do chwili, gdy wyświetlacz wskaże i usłyszmy długiego "biip" - kuchenka zablokowana.

Odblokowanie: Przycisnąć przez ok. 3 sekundy do chwili, gdy wyświetlacz wskaże i usłyszmy długiego "biip" - kuchenka odblokowana.

13. Funkcje informacyjne:

- a) Gdy podczas podgrzewania zostanie naciśnięty przycisk lub pokaże się obecny poziom mocy.
- b) Gdy w trybie opóźnienia startu zostanie naciśnięty przycisk zostanie wyświetlony czas nastawy.
- c) Aby po otwarciu drzwi i powrotnym ich zamknięciu wznowić pracę, należy naciąść przycisk $\text{①} + \text{SEC}$ / OK.
- d) Gdy podczas podgrzewania zostanie naciśnięty przycisk pokaże się obecny czas.

14. Czyszczenie

Upewnić się, że kuchenka została odłączona od zasilania. Oczyścić wnętrze kuchenki po jej użyciu przy pomocy lekko zwilżonej ściereczki. Oczyszczyć wyposażenie w zwykły sposób w wodzie z mydłem. Ramę drzwi i uszczelkę oraz sąsiadujące części należy starannie oczyścić przy pomocy zwilżonej ściereczki, jeżeli są one zabrudzone.

USUWANIE USTEREK

PL

Kuchenka mikrofalowa zakłocha obraz telewizyjny	Odbiór radiowy i telewizyjny mogą być zakłócone, gdy kuchenka mikrofalowa pracuje. Jest to podobnie jak w przypadku drobnego sprzętu elektrycznego, takiego jak mikser, odkurzacz i wentylator elektryczny. Jest to zjawisko normalne
Kuchenka słabo świeci	Przygotowaniu z niską mocą mikrofal światło kuchenki może osłabnąć. Jest to normalne.
Para zbiera się na drzwiach, gorące powietrze wychodzi odpowietrznikami	Podczas gotowania z potrawy może się wydobywać para. Większa część jej wylatuje przez odpowietrzniki. Pewna jej część może jednak gromadzić się w chłodnym miejscu, takim jak drzwi kuchenki. Jest to normalne.

Usterka	Możliwa przyczyna	Usuwanie
Kuchenka nie daje się uruchomić.	Sznur przyłączeniowy nie połączony prawidłowo do gniazdka	Wyciągnąć wtyczkę i włożyć ją z powrotem po 10 sekundach.
	Przepalony bezpiecznik, albo zadziałał wyłącznik bezpieczeństwa.	Wymienić bezpiecznik lub włączyć wyłącznik (naprawa tylko przez Serwis Amica)
	Problem z gniazdkiem	Sprawdzić gniazdko przy pomocy innych urządzeń elektrycznych.
Kuchenka nie grzeje.	Drzwi nie zamknięte prawidłowo.	Zamknąć dobrze drzwi.
Szkłany stolik obrotowy halasuje podczas pracy kuchenki mikrofalowej	Zabrudzony zespół pierścienia obrotowego i dno kuchenki.	Patrz "Konserwacja kuchenki mikrofalowej"

CZYSZCZENIE

Przed czyszczeniem upewnij się, że kuchenka jest odłączona od źródła zasilania.

- Po użyciu wyczyść wnętrze kuchenki lekkomokrą szmatką.
- Wyczyść akcesoria w zwykły sposób w namydłonej wodzie.
- Ramę drzwi, uszczelkę i sąsiadujące elementy, gdy są brudne czyści ostrożnie mokrą szmatką. Podczas czyszczenia powierzchni drzwi i kuchenki stosować tylko łagodne, nieścinne mydła lub detergenty, nanoszone gąbką lub miękką ścieżeczką.

Podczas czyszczenia drzwiczek szklanych, nie używać żadnych ostrych środków ściernych lub ostrych myjek metalowych, ponieważ może to spowodować zarysowania na powierzchni i uszkodzenia szyby.

W celu oczyszczenia komoryewnętrznej należy: umieść pół cytryny w misce, dodać 300 ml wody i włączyć samo mikrofalowanie na 100% mocy przez 10 minut.

Po czyszczeniu wyłączyć kuchenkę z prądu i przetrzeźwi wnętrze przy użyciu miękkiej, suchej szmatki.

GWARANCJA, OBSŁUGA POSPRZEDAŻNA

PL

Gwarancja

Świadczenia gwarancyjne wg karty gwarancyjnej.

Producent nie odpowiada za jakiekolwiek szkody spowodowane nieprawidłowym postępowaniem z wyrobem.

Obsługa posprzedażna

W przypadku gdy zaistnieją jakiekolwiek problemy związane z użytkowaniem sprzętu Amica to nasze CENTRUM SERWISOWE zapewni Państwu szybką i w pełni profesjonalną pomoc. Chcemy bowiem wszystkim, którzy zaufali marce Amica zagwarantować pełen komfort korzystania z naszego wyrobu.



Oświadczenie producenta

Producent deklaruje niniejszym, że wyrób ten spełnia zasadnicze wymagania wymienionych poniżej dyrektyw europejskich:

- dyrektywy niskonapięciowej **2006/95/WE**,
- dyrektywy kompatybilności elektromagnetycznej **2004/108/WE**,
- dyrektywy *ekoprojektowania* **2009/125/WE**

i dlatego wyrób został oznakowany oraz została wystawiona dla niego deklaracja zgodności udostępniana organom nadzorującym rynek.

Amica S.A.
ul.Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

AMMB20E1GI
TMI 20AIX

SEHR GEEHRTE DAMEN UND HERREN!

Das Gerät von Amica ist eine Verbindung einer außergewöhnlich leichten Bedienung und einer ausgezeichneten Leistungsfähigkeit. Jedes Gerät wurde gründlich auf dessen Sicherheit und Funktionalitäten überprüft, bevor es das Produktionswerk verlassen hat.

Bevor das Gerät in Betrieb genommen wird, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung aufmerksam durch.

Im Folgenden finden Sie Erläuterungen der Symbole, die wir in der Bedienungsanleitung verwenden:



Wichtige Informationen zur Sicherheit des Benutzers und zum ordnungsmäßigen Gebrauch des Gerätes.



Gefahren durch falschen Umgang mit dem Gerät und Hinweise für Maßnahmen, die nur durch einen Fachmann, z.B. durch den Servicetechniker des Herstellers, ergriffen werden dürfen.



Informationen und nützliche Tipps zum Gebrauch.



Informationen zum Umweltschutz.



Verbot für die Ausführung bestimmter Maßnahmen durch den Benutzer.

INHALTSVERZEICHNIS

TECHNISCHE DATEN	2
SICHERHEITSHINWEISE	3
WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE	4
ENTSORGUNG / VERSCHROTTUNG VON ALTGERÄTEN	8
INSTALLATION DES SCHUTZKREISES	9
GESCHIRR	10
EINSTELLUNGEN DER MIKROWELLE	12
INSTALLATION DES DREHTELLERS	12
MONTAGEANLEITUNG	13
BEDIENUNG	14
BESEITIGUNG VON FEHLERN	18
REINIGUNG	18
GARANTIE, NACHVERKAUF-SERVICE	19

TECHNISCHE DATEN

Modell	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Stromversorgung	230 ~ 50Hz
Arbeitsfrequenz [MHz]	2450
Lautstärke [dB(A) re 1pW]	63
Stromaufnahme [W]	1250
Ausgangsnennleistung der Mikrowelle [W]	800
Ausgangsnennleistung des Grills [W]	1000
Garraum [l]	20
Durchmesser des Drehtellers [mm]	245
Außenmaße (HxBxT) [mm]	382 x 595 x 344
Das Gerät ist für den Einbau im Küchenschrank geeignet.	V
Nettogewicht [kg]	15,0



Das Gerät ist ausschließlich für den Einsatz im Haushalt bestimmt.

Der Hersteller behält sich das Recht vor, Änderungen vorzunehmen, die die Gerätefunktion nicht beeinträchtigen.



Die Abbildungen in dieser Bedienungsanleitung dienen nur der Orientierung. Volle Ausstattung des Gerätes ist in dem entsprechenden Kapitel enthalten.



ZUR VERMEIDUNG DER EXPOSITION GEGENÜBER EINER ÜBERMÄSSIGEN WIRKUNG DER MIKROWELLENENERGIE



Versuchen Sie nicht, diese Mikrowelle mit geöffneter Tür zu betreiben, weil Sie sich einer schädlichen Wirkung der Mikrowellenenergie aussetzen können. Es ist wichtig, die Sicherheitsverriegelungen nicht auszuschalten oder ihre Funktion zu beeinträchtigen.



Stellen Sie keine Gegenstände zwischen die Frontseite des Gerätes und die Tür und halten Sie die Oberflächen der Dichtungen frei von Schmutz und Resten der Reinigungsmittel.



Das Gerät darf nicht in Betrieb genommen werden, wenn es beschädigt ist. Es ist besonders wichtig, dass die Tür richtig schließt und keine Schäden aufweist:

1 an der Tür (Dellen, Risse)

2 an den Scharnieren und Schlössern (gebrochen, geplatzt oder locker)

3 an den Türdichtungen und abdichtenden Oberflächen.



Alle Einstellungen, Wartungen und Reparaturen sollten ausschließlich durch entsprechend qualifiziertes Servicepersonal des Herstellers erfolgen. Insbesondere gilt dies für Arbeiten, die mit dem Abnehmen der Abdickung, die den Benutzer gegen Mikrowellenstrahlung schützt, verbunden sind.



Halten Sie das Gerät und das Netzkabel von Kindern unter acht Jahren fern.



Die Mikrowelle sollte im Küchenschrank nicht platziert werden.*



WARNUNG: Das Gerät und seine zugänglichen Teile werden bei Gebrauch heiß. Vermeiden Sie die Berührung heißer Teile. Die Kinder unter acht Jahren sollten vom Gerät ferngehalten werden, es sei denn sie stehen unter Aufsicht eines Erwachsenen;



Reinigen Sie das Gerät nicht mit Dampf.



Die Oberflächen des Küchenschrank kann während des Betriebs heiß werden;

* gilt für Geräte, die an den Einbau im Küchenschrank nicht angepasst sind.

SORGFÄLTIG DURCHLESEN UND FÜR DIE ZUKUNFT AUFBEWAHREN.

Zur Verringerung der Brandgefahr, der Verletzung von Menschen oder der Exposition gegenüber einer übermäßigen Wirkung der Mikrowellenenergie beim Betrieb des Gerätes sind die nachstehenden grundlegenden Sicherheitshinweise zu beachten.

 Lesen Sie bitte die Gebrauchsanweisung aufmerksam durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

 Zur Verringerung der Brandgefahr im Garraum ist eine strikte Aufsicht erforderlich.

 Benutzen Sie dieses Gerät nur bestimmungsgemäß im Sinne dieser Bedienungsanleitung. Verwenden Sie im Gerät keine korrodierenden Chemikalien. Die Mikrowelle wurde speziell zum Erwärmen oder Kochen von Lebensmitteln entwickelt. Das Gerät ist für die Verwendung in der Industrie oder in den Labors nicht bestimmt.

 **WARNUNG:** Wenn Sie das Gerät im Kombibetrieb betreiben, darf es aufgrund der erzeugten hohen Temperatur von den Kindern nur unter Aufsicht von Erwachsenen genutzt werden*;

 **WARNUNG:** Flüssigkeiten und andere Lebensmittel dürfen nicht in dicht verschlossenen Behältern erwärmt werden, denn es besteht die Explosionsgefahr;

 **WARNUNG:** Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und Unkenntnis verwendet werden, wenn sie in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und sie die mit ihm verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung des Gerätes dürfen von Kindern nicht erfolgen, es sei denn, dass sie das 8. Lebensjahr vollendet haben und von einer zuständigen Person beaufsichtigt wurden.

 Verwenden Sie nur solches Geschirr, das für den Einsatz in der Mikrowelle geeignet ist;

 Beim Erhitzen von Lebensmitteln in Behältern aus Kunststoffen oder Papier ist der Betrieb der Mikrowelle wegen der Möglichkeit der Entzündung der Behälter zu kontrollieren;

* Gilt nur für Geräte mit Grill-Funktion



Sollte Rauch und/oder Feuer bemerkt werden, schalten Sie das Gerät aus oder trennen Sie es von der Stromnetz und lassen Sie die Tür geschlossen, bis die Flammen gedämpft sind;

Beim Erwärmen von Getränken kann es in der Mikrowelle zum Siedeverzug kommen, daher ist im Umgang mit dem Behälter Vorsicht geboten;



Die Einzelheiten zur Reinigung der Türdichtungen und der anliegenden Bereiche entnehmen Sie dem entsprechenden Kapitel dieser Bedienungsanleitung.



Reinigen Sie die Mikrowelle regelmäßig und entfernen Sie alle eingetrockneten Speisereste.



Sollte die Erhaltung der Mikrowelle in sauberem Zustand vernachlässigt werden, kann dies zu Schäden der Oberfläche führen, was wiederum die Beständigkeit des Gerätes beeinträchtigen und gefährliche Situationen verursachen kann.



Hinweis! Sollte das nicht trennbare Netzanschlusskabel beschädigt werden, sollte dieses beim Hersteller oder in einer Fachwerkstatt durch eine qualifizierte Person zur Vermeidung der Gefahr neu besorgt werden.



Bevor die Mikrowelle genutzt wird, sollte der Grill durchgeheizt werden (beim Durchheizen kann durch die Lüftungsgitter in der Mikrowelle Rauch entweichen)*:

- Raumbelüftung einschalten oder Fenster öffnen,
- Mikrowelle in leerem Zustand für ca. 3 Minuten auf Grillmodus stellen und den Grill durchheizen, ohne dabei Lebensmittel zu erwärmen.



Das Gerät soll auf einem ebenen Untergrund stehen.



Der Drehteller und der Drehring sollen sich beim Betrieb der Mikrowelle im Garraum befinden. Legen Sie die Speisen direkt auf den Drehteller und gehen Sie vorsichtig damit um, um Beschädigungen zu vermeiden.



Inkorrektes Verwenden des Bräunungsgeschirrs kann durch Entstehen hoher Temperatur zum Zerspringen des Drehrings führen.



Verwenden Sie zum Garen in der Mikrowelle nur Garbeutel in entsprechender Größe.

* Gilt nur für Geräte mit Grill-Funktion

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

DE



Die Mikrowelle verfügt über ein paar eingebaute Sicherheitsschalter zum Schutz gegen die Strahlung, während die Tür geöffnet ist. Greifen Sie in die Schalter nicht ein. Benutzen Sie die Mikrowelle in leerem Zustand nicht. Das Einschalten der Mikrowelle ohne Speise oder mit Speise mit einem geringen Wassergehalt kann zum Brand, Verkohlen, Funkenbildung und zu Schäden der Innenschicht des Garraums führen.



Bereiten Sie Speisen nicht direkt auf dem Drehteller zu. Durch übermäßiges lokales Erwärmen kann der Drehteller zerspringen.



Erwärmen Sie in der Mikrowelle keine Flaschen mit Säuglingsnahrung oder Speisen für Säuglinge. Die Speisen können nicht gleichmäßig erwärmt werden, so dass Verbrennungsgefahr besteht.



Verwenden Sie keine Behälter mit einem engen Hals wie z.B. Sirupflaschen.



Verwenden Sie zum Braten in der Mikrowelle kein Fett oder tiefes Geschirr.



Von der Herstellung von Konserven ist abzuraten, da keine gleichmäßige Erhitzung der Lebensmittel im Glas gewährleistet wird.



Benutzen Sie das Gerät nicht zu kommerziellen Zwecken. Die Mikrowelle ist vorgesehen für den Gebrauch zu Hause oder in solchen Objekten wie*: Firmenküchen; kleine Küchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen, für die Nutzung durch Gäste in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen, in Wohngebäuden auf dem Lande und in Beherbergungsbetrieben*;



Um den Siedeverzug heißer Flüssigkeiten und die Verbrennungsgefahr zu vermeiden, rühren Sie die Flüssigkeiten um, bevor Sie den Behälter in die Mikrowelle legen, und dann erneut mitten in der Garzeit. Lassen Sie die Lebensmittel nach dem Ende der Garzeit kurz ruhen und rühren Sie dann nochmals gründlich um.



Um das Verbrennen durch übermäßiges Garen zu vermeiden, vergessen Sie die Lebensmittel in der Mikrowelle nicht.

Lesen Sie die Garantiebestimmungen.



Wenn Sie das Gerät im Kombibetrieb betreiben, kann es aufgrund der erzeugten hohen Temperatur von den Kindern nur unter Aufsicht von Erwachsenen genutzt werden.*



Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) bedient werden, die unter geistigen oder körperlichen Behinderungen leiden oder die nicht über ausreichende Erfahrungen in der Bedienung solcher Geräte verfügen. Eine Ausnahme kann gemacht werden, wenn solche Personen unter Aufsicht eines Verantwortlichen mit dem Gerät arbeiten und/oder gründlich in die Bedienung eingewiesen wurden. Es ist dafür zu sorgen, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.



Überhitzen Sie die Gerichte nicht.



Benutzen Sie die Mikrowelle nicht als eine Ablagefläche. Bewahren Sie in der Mikrowelle keine brennbarer Gegenstände wie Brot, Kekse, Papiererzeugnisse, usw. auf. Sollte der Blitz das Stromnetz treffen, schaltet sich die Mikrowelle automatisch aus.



Entfernen Sie Metallverschlüsse oder Metallgriffe von Papier- und Plastikbehältern, bevor Sie diese in die Mikrowelle hineinlegen.



Die Mikrowelle muss geerdet sein. Schließen Sie die Mikrowelle nur an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose mit einer einwandfreien Schutzleitung an. Siehe: "Installation des Schutzkreises"



Einige Produkte, z.B. ganze Eier (gekocht oder/und roh), Wasser mit Öl oder Fett, dicht verschlossene Behälter oder Gläser sind wegen Explosionsgefahr für den Einsatz in der Mikrowelle nicht geeignet.



Der Betrieb der Mikrowelle sollte unter ständiger Aufsicht von Erwachsenen erfolgen. Man soll vermeiden, dass die Kinder Zugang zu Steuerungselementen haben oder mit dem Gerät spielen.



Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn die Steuerungsleiste oder der Stecker beschädigt sind, wenn die Mikrowelle nicht richtig funktioniert, beschädigt oder heruntergefallen ist.



Achten Sie darauf, dass die Lüftungsschlitzte nicht verschlossen oder blockiert sind.

* Gilt nur für Geräte mit Grill-Funktion



Lagern und verwenden Sie die Mikrowelle nicht im Freien.



Verwenden Sie die Mikrowelle nicht nah am Wasser, an der Spüle, in feuchten Räumen oder an einem Schwimmbecken.



Vermeiden Sie Situationen, in denen das Netzkabel oder der Stecker mit Wasser in Berührung kommen.



Vermeiden Sie den Kontakt des Netzkabels mit Wärmequellen.



Vermeiden Sie, dass das Netzkabel am Tisch oder Arbeitsblatt herunterhängt.



Das Gerät muss zusammen mit dem montierten Zierrahmen genutzt werden.*



Nach dem Betrieb der Mikrowelle ist die Innenfläche des Garraums heiß.



Prüfen das Gerät und dessen Netzkabel auf eventuelle Schäden. Sollten irgendwelche Schäden festgestellt werden, darf die Mikrowelle nicht benutzt werden.

ENTSORGUNG / VERSCHROTTUNG VON ALTGERÄTEN



AUSPACKEN



Das Gerät wird gegen Transportschäden geschützt. Nach dem Auspacken sind die Verpackungsmaterialien so zu entsorgen, dass dadurch kein Risiko für die Umwelt entsteht. Alle Materialien, die zur Verpackung verwendet werden, sind umweltverträglich, können hundertprozentig wiederverwertet werden und sind mit entsprechendem Symbol gekennzeichnet.

Hinweis! Die Verpackungsmaterialien (Polyethylenbeutel, Styroporstücke usw.) sind beim Auspacken außer Kinderreichweite zu halten.



RÜCKNAHME AUS DEM BETRIEB



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanweisung oder auf der Verpackung weist darauf hin. Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

Informationen über die nächstgelegene Sammelleiste elektrischer Altgeräte erhalten Sie in Ihrer Gemeindeverwaltung.

* gilt für die Einbaugeräte

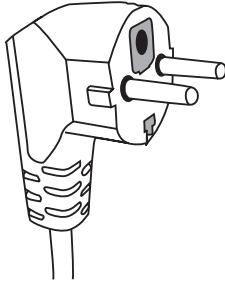
INSTALLATION DES SCHUTZKREISES

GEFAHR

Bei der Berührung besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags - bestimmte interne Elemente können zu ernsthaften Verletzungen oder Tod führen. Das Gerät darf nicht demontiert werden.

WARNUNG

Gefahr eines elektrischen Schlags. Ein inkorrekt Umgang mit der Erdung kann einen elektrischen Schlag verursachen. Bevor das Gerät ordnungsgemäß installiert und geerdet wird, stecken Sie den Stecker nicht in die Steckdose.



Das Gerät muss geerdet werden. Bei einem Kurzschluss verringert die Erdung die Gefahr eines elektrischen Schlags, indem die Ableitung von Strom gewährleistet wird. Das Gerät ist mit einem Netzkabel mit Erdungsleitung mit einem entsprechenden Stecker ausgestattet. Der Stecker soll in eine ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose gesteckt werden.

Sollten Sie die Hinweise zur Erdung nicht ganz verstanden haben oder Bedenken haben, ob das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist, setzen Sie sich mit einem qualifizierten Elektriker oder Servicetechniker in Verbindung.

Muss eine Verlängerungsschnur eingesetzt werden, so darf nur eine dreiadriges Verlängerungsschnur mit einer Steckdose mit Erdung zum Einsatz kommen.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, oder Verletzungen, die aufs Anschließen der Mikrowelle ans Stromnetz ohne Schutzkreis oder mit einem mangelhaften Schutzkreis zurückzuführen sind.

Das Gerät ist mit einem kurzen Netzkabel ausgestattet, um das Risiko der Verwickelung oder des Stolperns zu reduzieren.

Bei der Nutzung einer Verlängerungsschnur:

- Die gekennzeichneten Nennwerte der Verlängerungsschnur müssen mindestens so groß wie die des Gerätes sein.
- Die Verlängerungsschnur soll eine dreidrige Schnur mit Erdung sein.
- Eine lange Verlängerungsschnur sollte so verlegt werden, dass sie am Arbeitsblatt oder Tisch nicht herunterhängt, so dass sie von den Kindern gezogen, gestreift und unwillkürlich herausgezogen werden könnte.

WARNING



Verletzungsgefahr. Dicht verschlossenes Geschirr kann explodieren. Vor dem Erwärmen in der Mikrowelle müssen verschlossene Behälter geöffnet und Kunststoff-Beutel durchstochen werden.

Materialien, die in der Mikrowelle verwendet dürfen und Materialien, die zu vermeiden sind.

Manches nichtmetallisches Geschirr kann beim Einsatz in der Mikrowelle gefährlich sein. Bei Bedenken können Sie das Geschirr prüfen, indem Sie folgenderweise vorgehen:

Eignungstest:

1 Füllen Sie ein mikrowellengeeignetes Gefäß sowie das zu prüfende Gefäß mit einer Tasse (250 ml) kaltem Wasser.

2 Stellen Sie das Gerät auf maximale Leistung und kochen Sie das Wasser eine Minute lang.

3 Fassen Sie das Geschirr vorsichtig an. Ist das Geschirr heiß, ist es für die Mikrowelle ungeeignet.

4 Die Garzeit darf eine Minute nicht überschreiten.

Materialien, die in der Mikrowelle nicht verwendet dürfen

Art des Geschirrs	Bemerkungen
Aluschale	Kann elektrischen Lichtbogen hervorrufen. Legen Sie das Gericht in ein für die Mikrowelle geeignetes Geschirr.
Pappschachtel mit Metallgriff	Kann elektrischen Lichtbogen hervorrufen. Legen Sie das Gericht in ein für die Mikrowelle geeignetes Geschirr.
Metall oder Geschirr mit Metallrahmen	Metall schirmt das Gericht vor Mikrowellen-Energie ab. Der Metallrahmen kann elektrischen Lichtbogen hervorrufen.
Metallverschlüsse - verdreht	Können elektrischen Lichtbogen und Brand in der Mikrowelle hervorrufen.
Papiertüten	Können Brand in der Mikrowelle hervorrufen.
Plastikschaumstoff	Der Plastikschaumstoff kann schmelzen oder die darin befindliche Flüssigkeit verunreinigt werden, wenn dieser Stoff hoher Temperatur ausgesetzt wird.
Holz	Das Holz trocknet aus und kann springen oder brechen, wenn es in der Mikrowelle verwendet wird.

Materialien, die in der Mikrowelle verwendet dürfen

Art des Geschirrs	Bemerkungen
Alufolie	Nur als Abdeckung. Kleine, glatte Teile dürfen zur Abdeckung dünner Fleisch- oder Geflügelstücke verwendet werden, um dadurch die Überhitzung zu vermeiden. Es kann Lichtbogen hervorgerufen werden, wenn die Alufolie zu nah an der Wand der Mikrowelle liegt. Die Folie muss mindestens 2,5 cm von den Wänden der Mikrowelle entfernt liegen.
Bräunungsgeschirr	Halten Sie sich an Empfehlungen des Herstellers. Der Schüsselboden soll mind. 5mm über dem Drehteller sein. Falsche Verwendung kann zum Springen des Drehtellers führen.
Tischgeschirr	Nur mikrowellengeeignetes Geschirr. Halten Sie sich an Empfehlungen des Herstellers. Verwenden Sie kein beschädigtes Geschirr.
Gläser	Nehmen Sie immer den Deckel ab. Stellen Sie zum Erwärmen von Gerichten nur eine optimale Temperatur ein. Die meisten Gläser sind temperaturempfindlich und können zerbrechen.

GESCHIRR

Glasgeschirr	Verwenden Sie in der Mikrowelle nur hitzebeständiges Geschirr. Vergewissern Sie sich, dass das Geschirr keine Metallbestandteile hat. Verwenden Sie kein beschädigtes Geschirr.
Garbeutel für die Mikrowelle	Halten Sie sich an Empfehlungen des Herstellers. Mit Metallverschlüssen nicht schließen.
Papierteller und Papierbecher	Einschneiden, damit der Dampf entweichen kann. Verwenden Sie Papiergehirr nur für schnelles Garen/Erwärmen. Lassen Sie die Mikrowelle beim Garen nicht ohne Aufsicht.
Küchentücher	Verwenden Sie Küchentücher beim Erwärmen nur zur Abdeckung, um das Fett aufzusaugen. Verwenden Sie Papiertücher nur für schnelles Erwärmen unter ständiger Aufsicht.
Pergamentpapier	Verwenden Sie es nur zur Abdeckung, um Spritzer zu vermeiden oder als Verpackung beim Dampfgaren.
Kunststoffe	Nur mikrowellengeeignetes Geschirr. Sie müssen mit dem Etikett „für Mikrowellen geeignet“ versehen sein. Manche Kunststoffbehälter werden weich, wenn das Gericht von innen erhitzt wird. „Garbeutel“, und dicht verschlossene Kunststoffbeutel müssen eingeschnitten, perforiert oder mit einem Entlüfter nach Angaben des Herstellers auf der Verpackung ausgestattet werden.
Kunststoffverpackung	Nur mikrowellengeeignetes Geschirr. Verwenden Sie es zur Abdeckung des Gerichts beim Garen, um die Feuchtigkeit zu erhalten. Vermeiden Sie Situationen, in denen die Kunststoffverpackung mit dem Gericht in Berührung kommt.
Thermometer	Nur mikrowellengeeignetes Geschirr. (Fleisch- und Zuckerthermometer).
Wachspapier	Verwenden Sie es nur zur Abdeckung, um Spritzer zu vermeiden und die Feuchtigkeit zu erhalten.

Stoff, aus dem das Geschirr hergestellt ist	Mikrowellen	Grill	Combi-Modus
Hitzebeständiges Glasgeschirr	JA	JA	JA
Nicht hitzebeständiges Glasgeschirr	NEIN	NEIN	NEIN
Hitzebeständige Keramik	JA	NEIN	NEIN
Mikrowellengeeignetes Geschirr aus Kunststoffen	JA	NEIN	NEIN
Küchenpapier	JA	NEIN	NEIN
Metallgeschirr	NEIN	JA	NEIN
Grillrost (Ausstattung der Mikrowelle)*	NEIN	JA	NEIN
Alufolie und Alubehälter	NEIN	JA	NEIN

* In ausgewählten Modellen vorhanden.

EINSTELLUNGEN DER MIKROWELLE

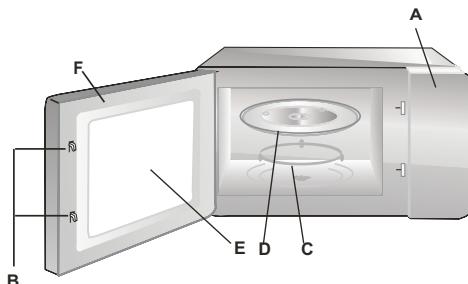
DE

Beschreibung der Mikrowellenausstattung

Nehmen Sie die Mikrowelle und das Zubehör aus dem Karton bzw. dem Mikrowelleninnerraum. Ihre Mikrowelle ist mit folgender Ausstattung ausgeliefert worden:

Drehsteller	1
Rollenring	1
Gebrauchsanweisung	1

A) Bedienfeld
B), C) Rollenring
D) Drehsteller
E) Sichtfenster
F) Dichtung
G) Sicherheitsverriegelung



INSTALLATION DES DREHTELLERS

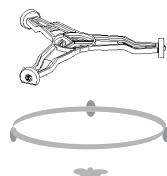
* 1



2



3**



1 Drücken Sie nie auf den Drehsteller bzw. legen Sie diesen nicht mit dem Boden nach oben.

2 Verwenden Sie beim Garen immer den Drehsteller und Drehring.

3 Legen Sie alle Gerichte zum Garen oder Erwärmen immer auf den Drehsteller.

4 Sollte der Drehsteller zerspringen oder brechen, setzen Sie sich mit dem nächstgelegenen autorisierten Servicedienst in Verbindung.

Ausstattungselemente:

1. Grillrost
2. Drehschüssel
3. Drehbolzen

* In ausgewählten Modellen vorhanden. **Achtung:** Der Grillrost, der zur Ausstattung der Mikrowelle gehört, soll nur im GRILL-Modus verwendet werden. Legen Sie den Grillrost auf den Drehsteller.

** Der Drehring kommt in zwei Versionen, je nach dem Modell, vor. Sie können durcheinander nicht ersetzt werden.

MONTAGEANLEITUNG

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und sonstige Verpackungselemente.
- Prüfen Sie die Mikrowelle auf eventuelle Schäden wie Dellen, Verschiebungen oder Risse der Tür.
- Entfernen Sie alle Schutzfolien von der Oberfläche des Küchenschanks.
- Installieren Sie die Mikrowelle nicht, wenn diese beschädigt ist.



Entfernen Sie auf keinen Fall den hellbraunen Glimmerdeckel, der mit Schrauben im Garraum befestigt ist, um das Magnetron freizulegen.

Installation

1. Das Gerät ist ausschließlich für den Einsatz im Haushalt bestimmt.
2. Das Gerät darf nur nach dem vorher erfolgten Einbau im Küchenschrank benutzt werden*.
3. Die Hinweise zur Montage im Küchenschrank entnehmen Sie dem "Montageanleitung"**.
4. Das Gerät sollte in einem Küchenschrank mit einer Breite von 60 cm und in einer Höhe von 85 cm über dem Küchenboden installiert werden*.

Die Gerätefüße dürfen nicht abgenommen werden*.

Die Lufteinlass- und -auslassöffnungen können Schäden der Mikrowelle verursachen.

Stellen Sie das Gerät möglichst weit entfernt von Radio- und Fernsehgeräten auf. Der Betrieb der Mikrowelle kann Störungen des Radio- oder Fernsehempfangs hervorrufen.

2. Stecken Sie den Stecker des Gerätes in die Standard-Haushaltssteckdose.

Achten Sie darauf, dass Spannung und Frequenz mit den auf dem Typenschild angegebenen Daten übereinstimmen.

WARNUNG: Installieren Sie das Gerät nicht über dem Kochfeld oder einem anderen wärmeerzeugenden Gerät. Sollte eine solche Installation erfolgen, kann dies zu Schäden und zum Verlust der Garantierechte führen.

**Die zugänglichen
Flächen können beim
Betrieb heiß sein.**



* Gilt für die Einbaugeräte

BEDIENUNG

DE

Dieses Mikrowellengerät wurde zur Einstellung der Parameter beim Garen oder Aufwärmen mit moderner elektronischer Steuerung ausgestattet.

1. Einstellen der Uhrzeit

Nach dem Anschließen des Mikrowellengerätes an das Stromnetz wird "0:00" im Display angezeigt und ein Piep ertönt - dann muss man folgenderweise vorgehen:

1. Drücken Sie die Taste Die Stunden-Anzeige blinkt.
2. Drehen Sie den Drehknopf um die gewünschte Stunde im Bereich von 0 bis 23 einzustellen.
3. Drücken Sie die Taste Die Minuten-Anzeige blinkt.
4. Drehen Sie den Drehknopf um die gewünschte Minute im Bereich von 0 bis 59 einzustellen.
5. Drücken Sie die Taste um die Einstellung der Uhrzeit zu beenden.



Achtung: Wird die Uhrzeit nicht eingestellt, können manche Betriebsarten der Mikrowelle nicht genutzt werden. Wird beim Einstellen der Uhrzeit innerhalb von 5 Minuten keine Einstellung vorgenommen, übernimmt die Uhr automatisch die zuletzt eingestellte Uhrzeit.

2. Aufwärmen der Gerichte

Beispiel: Wenn man 80% der Mikrowelle zum Garen von einem Gericht über 20 Minuten nutzen, kann man die Mikrowelle einstellen, indem man folgenderweise vorgeht:

1. Drücken Sie die Taste im Display wird "P1 00" angezeigt.
2. Drücken Sie mehrmals die Taste oder Drehen Sie den Drehknopf , um Mikrowellen-Leistung von 80% einzustellen, im Display wird das Symbol "P80" angezeigt (die bestimmte Mikrowellen-Leistung wird mit einem entsprechenden Symbol im Sinne der Tabelle auf der nächsten Seite gekennzeichnet).
3. Drücken Sie die Taste um die Eingabe zu bestätigen.
4. Drehen Sie den Drehknopf um die Kochzeit von 20 Minuten einzustellen.
5. Drücken Sie die Taste um den Aufwärmvorgang zu starten, oder die Taste um die Einstellungen zu löschen.

Achtung: Die Einstellung der Kochzeit mit dem Drehknopf in folgenden Bereichen:

0---1 Min.:	5 Sekunden
1---5 Min.:	10 Sekunden
5---10 Min.:	30 Sekunden
10---30 Min.:	1 Minute
30---95 Min.:	5 Minuten

Die Symbole entsprechen der Leistung des Geräts:

Mikrowellen-Leistung	100%	80%	50%	30%	10%
Symbol im Display	P100	P80	P50	P30	P10

3. Grillen



Achtung: Nur beim Grillen benutzen Sie den speziellen Grillrost, der als Zubehör der Mikrowellengerätes mitgeliefert wurde, gehört.

1. Drücken Sie die Taste , um die Grill-Funktion einzustellen (im Display wird das Symbol "G" angezeigt).
2. Drücken Sie die Taste um die Wahl der Grill-Funktion zu bestätigen.
3. Drehen Sie den Drehknopf um die Grillzeit einzustellen (im Bereich von 00:05 bis 95:00).
4. Drücken Sie die Taste um den Grillvorgang zu starten.



Achtung: Nach Ablauf der eingestellten Grillzeit, ertönt ein akustisches Signal, mit dem darauf hingewiesen wird, dass das Gericht umzudrehen ist, um bessere Grillergebnisse zu erzielen. Dazu öffnen Sie die Tür und drehen Sie das Gericht und drücken Sie anschließend die Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK|, um den Vorgang im Mikrowellengerät fortzusetzen. Wird dies nicht vorgenommen, setzt das Gerät den Betrieb mit der voreigestellten Betriebszeit fort.

4. Aufwärmnen Combi

Abwechselnder Einsatz von Mikrowellen oder der Grill-Funktion in entsprechenden Proportionen (siehe unten: C-1 und C-2 in der Tabelle).

1. Drücken Sie die Taste |∅|, im Display wird "G" angezeigt.
2. Drücken Sie mehrmals die Taste |∅| oder drehen Sie den Drehknopf um die Funktion Combi mit dem Display-Symbol "C-1" oder "C-2" (das Verhältnis der Leistung der Mikrowellen zur Grill-Leistung ist der nachstehenden Tabelle zu entnehmen) zu wählen.
3. Drücken Sie die Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK| um die Wahl der Funktion Combi zu bestätigen.
4. Drehen Sie den Drehknopf um die Betriebszeit (im Bereich von 00:05 bis 95:00) einzustellen.
5. Drücken Sie die Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK| um den Aufwärmvorgang zu starten.

Verhältnis der Mikrowellen-Leistung zur Grill-Leistung in der Funktion Combi:

Symbol im Display	Mikrowellen-Leistung	Grill-Leistung
C-1	55%	45%
C-2	36%	64%

5. Start/Schnell-Start

Befindet sich die Mikrowelle im Stand-By-Modus, drücken Sie die Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK| um den Betrieb mit voller Mikrowellen-Leistung (100%) über 30 Sekunden zu starten. Durch jedes weitere Drücken der Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK| wird die Aufwärmzeit erhöht. Die maximale Einstellung beträgt 95 Minuten.

6. Auftauen (defrost) nach Gewicht

1. Drücken Sie zweimal die Taste ||, im Display wird dann das Symbol „dEF1“ (Auftauen nach Gewicht) angezeigt.
2. Drehen Sie den Drehknopf um das Gewicht des Gerichts (im Bereich von 100-2000g) einzustellen.
3. Drücken Sie die Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK| um den Auftauvorgang zu starten.

7. Auftauen (defrost) nach Zeit

1. Drücken Sie zweimal die Taste ||, im Display wird das Symbol „dEF2“ (Auftauen nach Zeit) angezeigt.
2. Drehen Sie den Drehknopf um die Auftauzeit (im Bereich von 00:05 do 95:00) einzustellen.
3. Drücken Sie die Taste |① + $\frac{30}{\text{SEC}}$ / OK| um den Auftauvorgang zu starten.

8. Mehrstufen-Aufwärmen

Das Garprogramm eingeben. Man kann maximal drei Leistungsstufen einstellen. Der Auftauvorgang (defrost) muss immer als erste Stufe eingestellt werden, soweit dieser im Mehrstufen-Programm enthalten ist. Nach jeder eingestellten Aufwärmstufe ertönt ein akustischer „Piep“. Die Funktion Auto Menu kann beim Mehrstufen-Aufwärmen nicht eingesetzt werden.

Beispiel: Wenn man ein Gericht zuerst über 5 Minuten auftauen und anschließend mit der Mikrowellen-Leistung von 80% über 7 Minuten aufwärmen will, muss man folgenderweise vorgehen:

1. Drücken Sie zweimal die Taste || (im Display wie das Symbol „dEF2“ angezeigt).
2. Drehen Sie den Drehknopf || um den Auftauvorgang von 5 Minuten einzustellen.
3. Drücken Sie einmal die Taste ||.
4. Drehen Sie den Drehknopf || um die Mikrowellen-Leistung von 80% einzustellen (im Display wie das Symbol „P80“ angezeigt).
5. Drücken Sie die Taste || +  / OK| um die Eingabe zu bestätigen.
6. Drehen Sie den Drehknopf || um den Aufwärmvorgang von 7 Minuten einzustellen.
7. Drücken Sie die Taste || +  / OK| um den Vorgang zu starten.

9. Startverzögerung

Zuerst stellen Sie die Uhrzeit, anschließend den Kochvorgang nach vorstehenden Hinweisen und schließlich die gewünschte Start-Uhrzeit ein.

Beispiel: Wenn man ein Gericht zu einer bestimmten Uhrzeit mit der Mikrowellen-Leistung von 80% über 7 Minuten aufwärmen will, muss man folgenderweise vorgehen:

1. Stellen Sie zuerst die Uhrzeit ein.
2. Das Garprogramm eingeben. Man kann maximal drei Leistungsstufen einstellen. Der Auftauvorgang (defrost) sollte nicht in der Betriebsart „Startverzögerung“ eingestellt werden.
 - a) Drücken Sie einmal die Taste ||.
 - b) Drehen Sie den Drehknopf || um die Mikrowellen-Leistung von 80% einzustellen (im Display wie das Symbol „P80“ angezeigt).
 - c) Drücken Sie die Taste || +  / OK| um die Eingabe zu bestätigen.
 - d) Drehen Sie den Drehknopf || um die Aufwärmzeit von 7 Minuten zu wählen. Nach dem Voranstehenden drücken Sie die Taste || +  / OK| , nicht, sondern gehen Sie folgenderweise vor:
 3. Drücken Sie die Taste || Die Stunden-Anzeige blinkt.
 4. Drehen Sie den Drehknopf || um die gewünschte Stunde im Bereich von 0 bis 23 einzustellen.
 5. Drücken Sie die Taste || Die Minuten-Anzeige blinkt.
 6. Drehen Sie den Drehknopf || um die gewünschte Minute im Bereich von 0 bis 59 einzustellen.
 7. Drücken Sie die Taste || +  / OK| um den Vorgang Aufwärmen mit Verzögerung zu starten.

Wenn der Vorgang beginnt, ertönt ein akustisches Signal. Der letzte Schritt im Rahmen dieses Vorgangs wird mit einem akustischen Signal bestätigt und dann läuft der Modus der eingestellten Verzögerung ab. Nach dem Ablauf der eingestellten Zeit schaltet sich das Mikrowellengerät automatisch ein.

10. Auto Menu

Beispiel: Wenn man die Betriebsart "Auto Menu" für die Zubereitung von 250 g Fisch benutzen will.

1. Drehen Sie den Drehknopf || im Uhrzeigersinn, um die Funktion „A3“ zu wählen.
2. Drücken Sie die Taste || +  / OK| um die Einstellung der Betriebsart „Auto Menu“ zu bestätigen.
3. Drehen Sie den Drehknopf || um ein entsprechendes Gewicht von 250g zu wählen.
4. Drücken Sie die Taste || +  / OK| um den Vorgang zu starten.
5. Nach der Beendigung des Aufwärmprogramms ertönt ein akustisches Signal.

BEDIENUNG

Menu	Gewicht	Anzeige
A1 Erhaltung der Temperatur	200	200
	400	400
	600	600
A2 Gemüse	200	200
	300	300
	400	400
A3 Fische	250	250
	350	350
	450	450
A4 Fleisch	250	250
	350	350
	450	450
A5 Nudeln	50g (mit 450 ml kaltem Wasser)	50
	100g (mit 800 ml kaltem Wasser)	100
A6 Kartoffeln	200	200
	400	400
	600	600
A7 pizza	200	200
	400	400
A8 Suppen	200	200
	400	400

11. Wärmeerhaltung

1. Im Stand-By-Zustand drücken Sie die Taste **||**, im Display wird "200" angezeigt.
2. Drücken Sie mehrmals die Taste **||** oder Drehen Sie den Drehknopf **↶ ↷** um das Gewicht (200g, 400g oder 600g) zu wählen.
3. Drücken Sie die Taste **|① + /OK|** um den Vorgang zu beginnen

12. Kindersicherung

Verriegelung: Drücken Sie die Taste **||** für ca. 3 Sekunden, bis in der Anzeige **LOCK** erscheint und ein langes Signal „Piep“ ertönt - dann ist die Mikrowelle verriegelt. Entriegelung: Drücken Sie die Taste **||** für ca. 3 Sekunden, bis in der Anzeige **LOCK** erscheint und ein langes Signal „Piep“ ertönt - dann ist die Mikrowelle entriegelt.

13. Info-Funktionen:

- a) Wenn beim Aufwärmvorgang die Taste **||** oder die Taste **||** gedrückt wird, wird die aktuelle Leistung angezeigt.
- b) Wenn im Modus Startverzögerung die Taste **||** gedrückt wird, wird die eingestellte Zeit angezeigt.
- c) Um nach der Öffnung der Tür und nach deren erneutem Schließen den Vorgang wieder zu starten, drücken Sie die Taste.
- d) Wenn beim Aufwärmvorgang die Taste **|① + /OK|** gedrückt wird, **||** wird die aktuelle Uhrzeit angezeigt.

14. Akustische Signale

Bitte beachten Sie bei der allgemeinen Bedienung der Mikrowelle, dass das Gerät das Drücken der Tasten durch akustische Signale quittieren kann. Ertönt ein Piepton, wenn Sie eine Taste drücken, so akzeptiert das Gerät Ihre Eingabe. Ertönt aber kein Piepton, akzeptiert das Gerät Ihre Eingabe nicht. Bitte überprüfen Sie dann den vorausgegangenen Bedien-Schritt und korrigieren Sie Ihre Eingabe. Hat das Gerät einen Kochvorgang abgeschlossen, ertönt fünfmal hintereinander ein länger Piepton.

BESEITIGUNG VON FEHLERN

DE

Die Mikrowelle verursacht Störungen beim Fernsehempfang.	Es kann zur Störungen des Radio-bzw. Fernsehempfangs kommen, wenn die Mikrowelle betrieben wird. Eine ähnliche Erscheinung kommt auch im Falle kleinerer Haushaltsgeräte wie Mixer, Staubsauger und Ventilatoren vor. Es ist eine normale Erscheinung.
Die Mikrowelle leuchtet schwach.	Beim Kochen mit niedriger Leistung kann das Licht schwächer werden. Es ist eine normale Erscheinung.
Der Dampf sammelt sich an der Tür, heiße Luft tritt aus den Entlüftungsöffnungen aus.	Beim Garen kann Dampf entweichen. Die größere Menge entweicht über Entlüftungsöffnungen. Eine gewisse Menge kann sich aber an einer kühleren Stelle wie die Gerätetür ansammeln. Es ist eine normale Erscheinung.

Fehler	Mögliche Ursache	Beseitigung
Die Mikrowelle lässt sich nicht starten.	Das Netzkabel ist nicht richtig angeschlossen.	Den Stecker aus der Steckdose ziehen und nach 10 Sekunden wieder stecken.
	Sicherung durchgebrannt oder Sicherheitsschalter hat reagiert.	Die Sicherung austauschen oder den Schalter anschalten (Reparatur nur durch den Servicedienst)
	Problem mit der Steckdose	Die Steckdose mit anderen elektrischen Geräten prüfen.
Die Mikrowelle wärmt nicht.	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Die Tür gut schließen.
Das Drehgestell macht Lärm beim Betrieb der Mikrowelle.	Der Drehring oder Mikrowellenboden ist verschmutzt.	Siehe: "Wartung der Mikrowelle"

REINIGUNG

Vergewissern Sie sich vor der Reinigung, dass die Mikrowelle vom Stromnetz getrennt ist.

- Nach Gebrauch reinigen Sie den Garraum der Mikrowelle mit einem leicht nassen Tuch.
- Reinigen Sie die Zubehörteile wie üblich mit Wasser mit etwas Spülmittel.
- Reinigen Sie den Türrahmen, Türdichtungen und andere nahe liegende Teile vorsichtig mit einem weichen Tuch. Für die Reinigung der Türoberfläche und der Mikrowelle verwenden Sie nur milde, nicht abrasive Seifen oder Reinigungsmittel, die mit Schwamm oder einem weichem Tuch aufzutragen sind.

Bei der Reinigung der Gastür verwenden Sie weder scharfe Schleifmittel noch scharfe Metallreiniger, denn dies kann zu Rissen auf der Oberfläche und Schäden der Glasscheibe führen.

Bei der Reinigung des Garraums sollte man folgenderweise vorgehen: Geben eine halbe Zitrone in die Schüssel, gießen Sie 300 ml Wasser dazu und schalten Sie die Garfunktion bei maximaler Leistung 100% für 10 Minuten ein.

Nach der Reinigung trennen Sie die Mikrowelle vom Netz und wischen Sie den Garraum mit einem weichen, trockenen Tuch.

Garantie

Garantieleistungen laut Garantieschein.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch einen unsachgemäßen Betrieb des Produktes entstehen.

Erklärung des Herstellers

Der Hersteller erklärt hiermit, dass das Gerät die grundlegenden Anforderungen erfüllt, die in den nachfolgend genannten Europäischen Richtlinien angeführt werden:

- Niederspannungsrichtlinie - **2006/95/EG**,
- Richtlinie über Elektromagnetische Verträglichkeit - **2004/108/EG**,
- **Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EG**,

und dass das Erzeugnis deshalb mit dem -Zeichen gekennzeichnet und für das Gerät eine Übereinstimmungserklärung ausgestellt wurde, die den Marktaufsichtsorganen zur Verfügung gestellt wurde.

Amica S.A.
ul.Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

AMMB20E1GI
TMI 20AIX

EN OPERATING INSTRUCTIONS

THANK YOU FOR PURCHASING AN AMICA APPLIANCE

EN

DEAR CUSTOMER,

Your Amica appliance is exceptionally easy to use and extremely efficient. Before being packaged and leaving the manufacturer, the appliance was thoroughly checked with regard to safety and functionality.

Before using the appliance, please read these Operating Instructions carefully

Symbols appearing in these instructions have the following meaning:



Important information concerning proper operation of the appliance and your personal safety.



Risks resulting from improper operation of the appliance. Activities that must be performed by a qualified technician.



Tips on how to use the appliance.



Information on how to protect the environment.



This indicates actions that must not be performed by the user.

CONTENTS

SPECIFICATION	2
PRECAUTIONS	3
SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE	4
DISPOSING/SCRAPPING OF USED EQUIPMENT	8
INSTALLING THE PROTECTIVE CIRCUIT	9
COOKWARE	10
SETTING UP YOUR MICROWAVE OVEN	12
TURNTABLE INSTALLATION	12
INSTALLING THE APPLIANCE	13
OPERATION	14
TROUBLESHOOTING	18
CLEANING	18
WARRANTY AND AFTER SALES SERVICE	19

SPECIFICATION

Model	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Power supply	230 ~ 50Hz
Operating frequency [MHz]	2450
Noise level [dB(A) re 1pW]	63
Power Consumption [W]	1250
Nominal output power of microwaves [W]	800
Nominal output power of grill [W]	1000
Oven capacity [l]	20
Turntable diameter [mm]	245
External Dimensions (H x W x D) [mm]	382 x 595 x 344
The oven is a built-in appliance	V
Net weight [kg]	15,0



The appliance is designed for household use only.

The manufacturer reserves the right to introduce changes, which do not affect operation of the appliance.



The pictures in this operating instructions are for illustration only. Full list of the appliance accessories may be found in an appropriate section of this operating instructions.



TO AVOID POSSIBLE OVER-EXPOSURE TO MICROWAVE ENERGY



Do not attempt to operate the oven with the door open, because it may cause harmful exposure to microwave energy. Do not disable the safety interlocks, or attempt to circumvent them.



Do not place anything between the front surface of the oven and the door or allow dirt or detergent residue to gather on sealing surfaces.



Do not operate the oven if it is damaged. It is particularly important that the oven door is properly closed and that there is no damage to:

1 door (dents, cracks)

2 hinges and locks (broken, cracked or loose)

3 door seals and sealing surfaces



Any adjustments, maintenance or repairs should only be entrusted to the manufacturer's properly qualified service personnel. In particular, the work associated with removing the cover that protects the user against microwave radiation.



Keep the appliance and its power cord away from children under 8 years old.



Microwave oven should not be placed in a cabinet*



WARNING: The appliance and its accessible parts become hot during use. Avoid contact with hot parts. Children under the age of 8, should be kept away from the appliance, unless supervised by an adult person;



Do not clean the appliance with steam



Surfaces of the cabinet may become hot when the oven is operating;

* applies to oven models that are not built-in appliances

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

 To reduce the risk of fire, injury to people or exposure to excessive microwave energy when using the appliance, please observe the following basic safety rules:

 Read the Operating Instructions before using the appliance.

 Close supervision is needed to reduce the risk of fire inside the oven chamber.

 Use this appliance only for its intended purpose as described in the manual. Do not use corrosive chemicals in the appliance. Oven is specifically designed for heating or cooking food. It is not intended for industrial or laboratory use.

 **WARNING:** When the appliance is used in a combined mode, children can use the microwave oven only under adult supervision due to the high temperatures generated;

 **WARNING:** Liquids and other foodstuffs may not be heated in sealed containers as the containers could explode;

 **WARNING:** This appliance can be used by children aged 8 years and older or by persons with physical, mental or sensory handicaps, or by those who are inexperienced or unfamiliar with the appliance, provided they are supervised or have been instructed how to safely use the appliance and are familiar with risks associated with the use of the appliance. Ensure that children do not play with the appliance. Cleaning and maintenance of the appliance should not be performed by children unless they are 8 years or older and are supervised by a competent person.

 Use only cookware that is suitable for use in microwave ovens;

 When heating food in plastic or paper containers, pay special attention to the microwave oven as containers may ignite;

* Applicable to microwave ovens with grill



If you see smoke or fire, turn off the appliance or unplug it from power and keep the door closed until the flames are smothered;

Microwave heating of beverages can cause delayed boiling, therefore care should be taken when handling the container;



Cleaning instructions for door seals and adjacent parts may be found in an appropriate section of this operating instructions.



The oven must be cleaned regularly. Remove any deposits of food and leftovers



Neglecting to keep the oven clean can damage the surface, which may adversely affect the durability of the appliance and cause dangerous situations



Important! If the power cord is damaged, it should be replaced by the manufacturer or specialist repair centre or a qualified person in order to avoid danger.



Before using the oven, test heat the grill heater (smoke can be given off through ventilation grid):

- switch on the ventilation in the room or open a window,
- set the oven to heat the grill heater only for about 3 minutes without heating food.



Oven must be placed on flat a surface.



Turntable and rotating trolley unit should be in the oven during cooking. Carefully put cooked food on the turntable, and handle it carefully to avoid any breakage.



Improper use of the browning plate may cause cracking of the turntable due to the high temperature.



Only use bags for cooking in microwave ovens, which are correct size.



Microwave oven has several in-built circuit breakers to prevent emission of radiation, while the door is open. Do not tamper with these circuit breakers.

* Applicable to microwave ovens with grill



Do not operate the oven when empty. Operating the oven without food or dish with very low water content may result in fire, carbonization, arcing and damage to the internal chamber shell.



Do not cook food directly on the turntable. Excessive local heating of turntable may cause its rupture.



Do not heat baby bottles or baby food in the microwave. Uneven heating may occur and cause physical injury.



Do not use narrow-necked containers such as bottles for syrups.



Do not fry in deep fat in the microwave.



Do not do home canning in a microwave oven because not always the entire contents of pot reaches boiling point.



Do not use microwave oven for commercial purposes. This appliance is intended for use at home or in facilities, such as*: kitchen for employees; in shops, offices and other working environments, use by the customers of hotels, motels and other residential facilities, in rural residential buildings, in the accommodation facilities*;



In order to avoid delayed boiling of hot liquids and beverages and the risk of burns, stir the liquid before placing the container in the oven and again in the middle of cooking time. Then leave the container in the oven for a short time and stir again before removing from oven chamber.



Do not forget that there is a dish in the microwave oven to avoid burning due to excessive cooking.



When the appliance is used in a combined mode, children can use the microwave oven only under adult supervision the high temperatures generated;

 This appliance is not intended for use by persons (including children) with physical, mental or sensory handicaps, or by persons inexperienced or unfamiliar with the appliance, unless under supervision or in accordance with the instructions as communicated to them by persons responsible for their safety. Children shall not play with the appliance.

 Do not overcook dishes

 Do not use the oven for storage. Do not store flammable objects inside the microwave oven, such as bread, cookies, paper products, etc. If lightning hits the power line, the oven may switch on automatically.

 Remove the wire clamps and metal fixtures from containers / paper or plastic bags before placing them in the oven.

 Microwave oven must be grounded. Only connect to a wall socket with the proper protective conductor. See "Installing the protective circuit."

 Some products, such as whole eggs (boiled or fresh), water, oil or grease, sealed containers and closed glass jars may explode and therefore should not be heated in the oven.

 Operating the microwave oven should be done with adult supervision at all times. Do not allow children to play with the appliance or have access to the controls.

 Do not operate the oven when its terminal strip or plug is damaged, it is not working properly, or if it has been damaged or dropped.

 Do not cover or block the air vents on the oven.

* Applicable to microwave ovens with grill

SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE

EN



Do not store or use the oven outdoors.



Do not use the microwave oven near water, near the kitchen sink, in a damp room or near a swimming pool.



Do not immerse the power cord or plug in water.



Keep cord away from heated surfaces.



Do not allow the connection cord hanging over the edge of a table or counter.



The appliance must be used with mounted decorative frame*



The inner cavity surface is hot after use of the microwave oven.



Regularly check the oven and its power cord for damage. If there is any damage, do not use the oven

DISPOSING/SCRAPPING OF USED EQUIPMENT



UNPACKING



During transportation, protective packaging was used to protect the appliance against any damage. After unpacking, please dispose of all elements of packaging in a way that will not cause damage to the environment.

All materials used for packaging the appliance are environmentally friendly; they are 100% recyclable and are marked with the appropriate symbol.

Important! During unpacking, keep the packaging material (polyethylene bags, polystyrene pieces, etc.) out of reach of children.



DISPOSAL OF THE APPLIANCE



At the end of its useful life, this product must not be disposed of with normal municipal waste. Instead, it should be taken to an electronic waste collection and recycling point. It is indicated by the symbol on the product itself, or on the Operating Instructions or packaging.

The materials used in making of this appliance can be reused, as indicated. By reusing or recycling the materials or parts, you will be playing an important part in protecting our environment.

Information about the relevant disposal points for worn-out electrical goods is available from your local authorities.

* applicable to built-in appliances

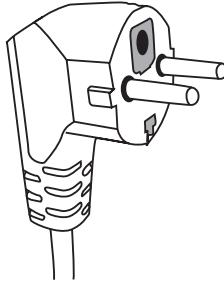
INSTALLING THE PROTECTIVE CIRCUIT

DANGER

Danger of electric shock when touched, some internal components may cause serious injury or death. Do not disassemble this appliance.

WARNING

Electric shock hazard. Improper use of earthing can cause electric shock. Do not insert the plug into the socket before the appliance is properly installed and grounded.



This appliance must be grounded. In the event of a short-circuit, earthing reduces the risk of electric shock. The appliance is equipped with earthing wire with an appropriate plug. The plug should be inserted into a properly installed and grounded outlet.

If you do not completely understand earthing instruction or you are unsure whether the appliance is properly grounded, please contact a qualified

electrician or service technician.

If you must use an extension cord, use only a three-wire extension with an earthing connector.

The manufacturer shall not be liable for damage or injury resulting from connecting the microwave oven to a power source without a protective circuit or with a malfunctioning protection circuit.

A short power cord is provided to reduce the risk resulting from becoming entangled or tripping over a long cord.

If you use the extension cord:

- Extension cord must be capable of withstanding nominal current required by the appliance.
- Extension cord must be 3-wire with earthing,
- Extension cord should be so arranged as not to be hung by the table top where it could be pulled by children, or caught inadvertently.

WARNING

Risk of injury. Tightly closed containers may explode. Closed containers must be opened and plastic bags pierced before cooking.

Materials that can be used and materials to be avoided in the microwave oven.

The use of some non-metallic cookware may not be safe in the microwave oven. If in doubt, you can check the cookware following this procedure.

Checking the cookware:

1 Fill the microwave-safe cookware with 1 cup of cold water (250 ml), and do the same with the test cookware.

2 Operate the oven with the maximum power for 1 minute.

3 Carefully touch the test cookware. If the test cookware is hot, do not use it in the microwave oven.

4 Do not exceed 1 minute cooking time.

Materials that cannot be used in a microwave oven

Type of cookware	Comments
Aluminium tray	May cause an electric arc. Transfer food to microwave-safe cookware.
Cardboard box with metal handle	May cause an electric arc. Transfer food to microwave-safe cookware.
Metal or cookware with metal frame	Metal shields the food from microwave energy. Metal frame can cause an electric arc.
Metal closure - tightened	May cause an electric arc and fire in the oven.
Paper bags	May cause a fire in the oven.
Plastic foam	Plastic foam may melt or contaminate the liquid in it when exposed to high temperatures.
Wood	Wood dries out when it is heated in the microwave oven and can crack or break.

Materials that can be used in a microwave oven

Type of cookware	Comments
Aluminium foil	Only as shielding. Small and smooth pieces can be used for the coating of thin pieces of meat or poultry, to prevent excessive cooking. Arc discharge may occur if the foil is too close to the oven walls. Film must be at least at a distance of 2.5 cm from the oven walls.
Browning plate	Observe the manufacturer's instructions. The bottom of the browning plate must be at least 5 mm above the turntable. Improper use may cause cracking of the turntable.
Dinner dishes	Suitable for microwave ovens only. Observe the manufacturer's instructions. Do not use cracked or chipped cookware.
Glass jars	Always remove the lid. Use only for heating food to a suitable temperature. Most glass jars are not heat resistant and may explode.
Glassware	Use only heat-resistant glassware in the microwave oven. Make sure that there are no metal frames. Do not use cracked or chipped cookware.

COOKWARE

EN

Bags for microwave cooking	Observe the manufacturer's instructions. Do not seal with metal clamps.
Paper plates and cups	Cut through to allow the steam to escape. Use only for short cooking / heating. Do not leave the oven unattended while cooking.
Paper towels	Use to cover food to be heated to absorb fat. Use only for short cooking under constant surveillance.
Parchment paper	Use as a cover to prevent splashing or as a container for evaporation.
Plastics	Suitable for microwave ovens only. Should be labelled "for use in microwave ovens." Some plastic containers soften when the content is warmed up. Bags for microwave cooking and sealed plastic bags must be pierced or incised, or vented according to the directions on the package.
Plastic packaging	Suitable for microwave ovens only. Use to cover food during cooking in order to maintain moisture. Do not let plastic packing touch the food.
Thermometers	Suitable for microwave ovens only. (Temperature probes for meat and sugar).
Wax paper	Used as a covering to prevent splashing and to keep moisture.

Cookware material	Microwave	Barbecue grill	Combi Mode
Heat-resistant glass	YES	YES	YES
Regular glass	NO	NO	NO
Heat-resistant ceramics	YES	NO	NO
Microwave-safe plastic utensils	YES	NO	NO
Kitchen paper	YES	NO	NO
Metal container	NO	YES	NO
Metal rack (provided for the oven)*	NO	YES	NO
Aluminium foil and foil containers	NO	YES	NO

* Available on selected models

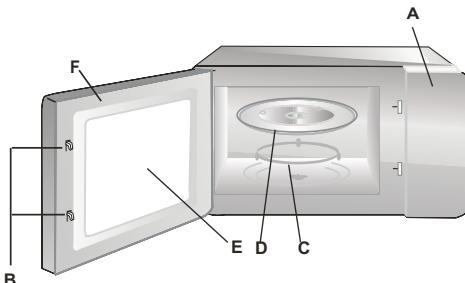
SETTING UP YOUR MICROWAVE OVEN

EN

Microwave oven accessories

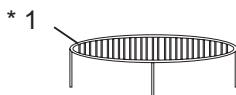
Remove all packaging, both inside and outside the oven, before using the oven. The oven comes with the following accessories:

Turntable	1
Rotating trolley	1
Operating Instructions	1
Grilling rack	1*



- A) Control Panel
- B) System security lock - disconnects power to the oven when the door is opened during operation.
- C) Rotating trolley
- D) Turntable
- E) Door inner protecting shield
- F) Door

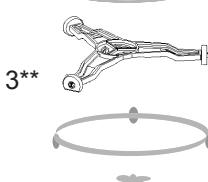
TURNTABLE INSTALLATION



- 1 Never compress or place the turntable upside down.
- 2 When cooking, always use turntable and rotating trolley.
- 3 For cooking or heating always put the food on the turntable.
- 4 If the turntable breaks, please contact the nearest authorized service centre.



Individual fittings:



- 1. Grilling rack
- 2. Turntable
- 3. Rotating trolley



* Available on selected models **Note:** The grilling rack supplied with the appliance should only be used when the appliance is set to "GRILL". Place the rack on the turntable.

** Trolley is available in two versions, depending on the model. These are not interchangeable.

INSTALLING THE APPLIANCE

- Remove all packaging materials and components.
- Check the oven for damage such as dents or door misalignment or breakage.
- Remove any protective film from the surface of the cabinet.
- Do not install the oven if it is damaged.



Do not remove the light brown mica cover bolted into the recess in order to shield the microwave magnetron.

Installing

1. The appliance is designed for household use only.
2. The appliance can be used only after fitting in kitchen furniture.
3. For fitting instructions, please refer to "Installation guide"*.
4. Microwave oven should be installed in a cabinet with a width of 60 cm and a height of 85 cm from the kitchen floor*.

Do not remove the legs located in the bottom of the appliance*.

Blocking the inlet and outlet openings may damage the microwave oven.

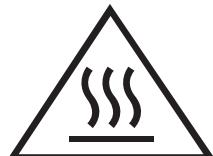
Place the oven as far away from radio and television as possible. Operating microwave oven may cause interference to radio and television reception.

2. Insert the oven power plug into a standard household wall socket.

Make sure beforehand whether voltage and frequency are the same as on the oven's rating plate.

WARNING: Do not install the oven on the gas hob or other heat producing appliance. In the event of such installation, the oven may be damaged and void the warranty.

**Accessible surfaces
may become hot
during operation.**



* Applicable to built-in appliances

OPERATION

This microwave oven has a modern electronic programmer to adjust the parameters of cooking or reheating.

1. Setting current time

Once the microwave oven is plugged into the outlet, the display shows 00:00. Proceed as follows:

1. Press minute digits start to flash
2. Turn to set the hour
3. Press minute digits start to flash
4. Turn to set the minutes
5. Press to store current time setting

Current time must be set so that all oven functions are available. Current time must be stored. If this is not done within 5 minutes, previous time setting will be restored.

2. Heating food

Example: If you want to cook food for 20 minutes using 80% of maximum microwave power, the oven can be set as follows:

1. Press the screen displays „P1 00”.
2. Press repeatedly or turn , to set microwave power equal to 80%, the display will show „P80” (the microwave power is marked with the appropriate symbol shown in the table on the next page).
3. Press to confirm.
4. Turn to select the cook time of 20 minutes
5. Press to start heating or to cancel settings

Note: Time can be adjusted with different resolution for individual cook time ranges:

0---1 min:	5 seconds
1---5 min:	10 seconds
5---10 min:	30 seconds
10---30 min:	1 minute
30---95 min:	5 minutes

Symbols corresponding to the cooking power:

Microwave power	100%	80%	50%	30%	10%
Symbol shown on the display	P100	P80	P50	P30	P10

3. Grilling

NOTE: Special rack which is supplied with the oven can only be used during grilling.

1. Press , to select the grill function (the „G” symbol will be displayed).
2. Press to confirm the selection of the grill function.
3. Turn to set the cook time (ranging from 00:05 to 95:00).
4. Press to start grilling.



Note: Once half of the grilling time has elapsed, an acoustic signal will be sounded to indicate that the food should be turned to obtain better cooking result. Open the door, turn the food and press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ to resume cooking. If this is not done, the appliance will continue to operate until the set cook time has elapsed.

4. Combined heating

Combined use of grill and microwave cooking in the appropriate proportions (see C-1 and C-2 table below).

1. Press [G] , the screen displays „G”.
2. Press repeatedly [G] or rotate [DIAL] to set the Combi function indicated on the display as „C-1” or „C-2” (the ratio of microwave to the grill power is presented in the following table).
3. Press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ to confirm the selection of the Combi function.
4. Turn [DIAL] to set the cook time (ranging from 00:05 to 95:00).
5. Press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ to start the appliance.

Symbol shown on the display	Microwave power	Grill power
C-1	55%	45%
C-2	36%	64%

5. Quick Start

Use this feature to quickly start cooking food. Once the food is placed in the microwave oven press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ again and again to add cook time and start cooking. Using the Quick Start function you can set a cook time of 30 seconds to 10 minutes. Food is then cooked at maximum power.

6. Defrosting by weight

1. Press [\&] , button once, the display shows „dEF1” (defrosting by weight).
2. Turn [DIAL] to adjust the weight of food (in the range 100-2000g).
3. Press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ to start the defrosting process.

7. Defrosting by time

1. Press [\&] , button twice, the display shows „dEF2” (defrosting by time).
2. Turn [DIAL] to set the cook time (ranging from 00:05 to 95:00).
3. Press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ to start the defrosting process.

8. Multi-stage cooking

Set the cooking programme. Three power levels can be set. Defrosting should be always set first, if it is included in a multi-step programme. The appliance will beep after each programme step has been completed. Auto Menu cannot be used in multi-step cooking.

Example: To defrost food for 5 minutes, then cook it for 7 minutes using 80% microwave power, do the following:

1. Press the [\&] button twice (the display shows „dEF2.”)
2. Turn [DIAL] to set the defrosting time for 5 minutes.
3. Press [\&] once.
4. Turn [DIAL] to set the microwave power of 80% (the display will show „P80”).
5. Press $(\textcircled{1} + \frac{30}{\text{sec}} / \text{OK})$ to confirm.

OPERATION

- EN
6. Turn  to select the cook time of 7 minutes.
 7. Press |① + ³⁰_{SEC} / OK| to start the appliance.

9. Delayed start

First, set the current time, then the cooking process as described above and then set the desired delayed time.

Example: If you want to start cooking food at a given time using a 80% microwave power for 7 minutes, do the following:

1. First set the current time (see pt 1).
 2. Set the cooking programme. Three power levels can be set.
Defrosting cannot be set in conjunction with delayed start.
- a) Press || once.
 - b) Turn  to set the microwave power of 80% (the display will show „P80”).
 - c) Press |① + ³⁰_{SEC} / OK| to confirm.
 - d) Turn  to select the cook time of 7 minutes. After this, do not press |① + ³⁰_{SEC} / OK|, but follow these steps:
 - 3. Press || hour digits blink.
 - 4. Turn  to set the hour digits (from 0 to 23).
 - 5. Press || minute digits blink.
 - 6. Turn  to set the minute digits (from 0 to 59).
 - 7. Press |① + ³⁰_{SEC} / OK| to start the delayed cooking.

The appliance will beep when cooking starts. The last step will be confirmed by an acoustic signal and then the countdown of the delay time begins. Microwave switches on automatically once the countdown has completed.

10. Preset programmes

Example: If you want to use the „Auto Menu” to prepare 250 g of fish.

1. Turn  clockwise to select the „A3” function
2. Press |① + ³⁰_{SEC} / OK| to confirm the selected preset programme.
3. Turn  to select the weight of 250g.
4. Press |① + ³⁰_{SEC} / OK| to start the preset programme.
5. Microwave beeps after cooling is finished.

Menu	Weight	Display
A1 Auto Reheat	200	200
	400	400
	600	600
A2 Vegetable	200	200
	300	300
	400	400
A3 Fish	250	250
	350	350
	450	450
A4 Meat	250	250
	350	350
	450	450
A5 Pasta	50g (with 450 ml of cold water)	50
	100g (with 800 ml of cold water)	100
A6 Potato	200	200
	400	400
	600	600
A7 Pizza	200	200
	400	400
A8 Soup	200	200
	400	400

11. Keeping food warm

1. Press **||**, in standby mode, the display will show „200”.
2. Repeatedly press **||** or rotate **Ⓐ** to select the weight of food (200g, 400g or 600g).
3. Press **| + / OK|** to start the appliance.

12. Child lock

To activate child lock: Press the **||** for about 3 seconds until the display shows **LOCK** and a long beep is heard - the child lock is activated. To deactivate child lock: Press the **||** for about 3 seconds until the display shows **LOCK** and a long beep is heard - the child lock is deactivated.

13. Information functions:

- a) Press **||** or **||** during cooking to show the current power level.
- b) Press **||** when delayed start function is active to show the time setting.
- c) Press **| + / OK|** to resume cooking after the door is opened and closed.
- d) Press **||** during cooking to show the current time.

14. Cleaning

Make sure the oven has been disconnected from power.

1. Clean the inside of the oven after use with a lightly moistened cloth.
2. Clean accessories in the usual manner with soap and water.
3. If soiled, door frame, gasket and adjacent parts should be thoroughly cleaned with a damp cloth.

TROUBLESHOOTING

EN

Microwave oven interferes with the TV reception	Television and radio reception may be disrupted when the microwave oven is operating. The same applies to small household appliances such as a blender, vacuum cleaner and electric fan. This is normal.
Dimmed oven lighting.	When cooking with low microwave power, oven light may be dimmer. This is normal.
Condensation forms on the door, hot air comes out through vents.	When cooking, steam can be released from food. Most of the steam escapes through the vents. However some steam can collect in the form of condensation on cooler parts, such as oven door. This is normal.

Fault	Possible cause	How to correct
Oven does not start.	Power cord unplugged or not plugged properly into the socket	Pull the plug and put it back in after 10 seconds.
	Blown fuse or tripped circuit breaker.	Replace the fuse or turn on the circuit breaker (any repairs by Amica service only)
	Problem with the power outlet	Check the outlet by plugging in other appliance.
The oven does not heat.	The door is not closed properly.	Close the door fully.
Turntable makes noise when oven operates	Rotating ring or bottom of the oven dirty.	See "Microwave oven maintenance"

CLEANING

Before cleaning, make sure the oven is disconnected from the power source.

(a) After use, clean the inside of the microwave oven with a damp cloth.

b) Clean the accessories in the normal way in soapy water.

c) Dirty door frame, seal and adjacent elements should be cleaned gently with a damp cloth. When cleaning the surface of the oven door, use only mild soap or detergent applied with a sponge or soft cloth.

When cleaning glass door, do not use any abrasive cleaners or sharp metal washers, as this may cause scratches on the surface and damage the glass.

In order to clean the inner cavity: put half a lemon in a bowl, add 300 ml of water and turn on the microwave oven at 100% power for 10 minutes.

After cleaning, disconnect the microwave oven from the power and wipe the inside with a soft, dry cloth.

Manufacturer's Declaration

The manufacturer hereby declares that this product meets the requirements of the following European directives:

- Low Voltage Directive **2006/95/EC**,
- Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive **2004/108/EC**,
- *Eco-design Directive 2009/125/EC*,

and has been marked with the  symbol and issued with a declaration of compliance made available to market regulators.

WARRANTY AND AFTER SALES SERVICE

Warranty

Warranty service as stated on the warranty card

The manufacturer shall not be held liable for any damage caused by improper use of the product.

EN

Amica S.A.
ul.Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

**AMMB20E1GI
TMI 20AIX**

BLAHOPŘEJEME K VOLBĚ ZNAČKY AMICA

VÁŽENÍ ZÁKAZNÍCI!

Spotřebič značky Amica je spojením výjimečné jednoduchosti obsluhy a dokonalé efektivity. Každý spotřebič byl před opuštěním továrny důkladně zkонтrolovaný z hlediska bezpečnosti a funkčnosti.

Prosíme Vás o pozorné přečtení návodu obsluhy před uvedením spotřebiče do provozu.

Níže jsou uvedená vysvětlení týkající se symbolů, které se vyskytují v tomto návodě:



Důležité informace týkající se bezpečnosti uživatele zařízení a jeho správné expla-taci.



Ostrožení vyplývající z nevhodného zacházení se zařízením a činností, které může provést pouze kvalifikovaná osoba, například ze servisu výrobce.



Pokyny spojené s používáním zařízení.



Informace týkající se ochrany životního prostředí.



Zákaz provádění určitých činností uživa-telem.

OBSAH

TECHNICKÉ ÚDAJE	2
BEZPEČNOSTNÍ PROSTŘEDKY	3
POKYNY TÝKAJÍCÍ SE BEZPEČNÉHO POUŽÍVÁNÍ	4
ODSTRAŇOVÁNÍ / ŠROTOVÁNÍ OPOTŘEBOVANÉHO SPOTŘEBIČE	8
INSTALACE OCHRANNÉHO OBVODU	9
NÁDOBÍ	10
NASTAVENÍ MIKROVLNKY	12
INSTALACE OTÁČECÍHO TALÍŘE	12
INSTALACE SPOTŘEBIČE	13
OBSLUHA	14
ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH	18
ČIŠTĚNÍ	18
ZÁRUKA, POPRODEJNÍ SERVIS	19

TECHNICKÉ ÚDAJE

Model	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Napájení	230 ~ 50Hz
Provozní kmitočet [MHz]	2450
Hladina hlasitosti [dB(A) re 1pW]	63
Příkon [W]	1250
Jmenovitý výstupní výkon mikrovln [W]	800
Jmenovitý výstupní výkon grilu [W]	1000
Obsah mikrovlnky [l]	20
Průměr otočného talíře [mm]	245
Vnější rozměry (Výška x šířka x tloušťka) [mm]	382 x 595 x 344
Spotřebič je přizpůsobený vestavbě do nábytku	V
Hmotnost netto [kg]	15,0



Spotřebič je určený výlučně k domácímu používání.

Výrobce si vyhrazuje právo k provádění změn, jež neovlivňují činnost zařízení.



Ilustrace v tomto návodu k obsluze mají názorný charakter. Plné vybavení spotřebi-če se nachází v odpovídající kapitole.



PRO VYHNUTÍ SE EVENTUÁLNÍMU NADMĚRNÉMU ŠKODLIVÉMU PŮSOBENÍ ENERGIE MIKROVLN



Nezkoušejte startovat mikrovlnku s otevřenými dvírky, protože to může způsobit ohrožení pocházející z energie mikrovln. Důležité je nevypínání zajišťujících blokád, a nemanipulování s nimi



Neumisťujte žádné předměty na čelní povrch mikrovlnky a dvírky a nepřipusťte, aby se špína, anebo zbytky čisticího přípravku shromažďovaly na těsnicím povrchu.



Pokud je mikrovlnka poškozená, nepoužívejte ji. Je velmi důležité, aby se dvírka mikrovlnky správně zavíraly a aby nebylo poškození na:

1 dvírkách (promáčknutí, prasknutí)

2 pantech a zámcích (zlámané, prasknuté anebo uvolněné)

3 hermetických dvírek a těsnícím povrchu



Regulaci, konzervační činnosti a veškeré opravy mikrovlnky může provádět výlučně odpovídajícím způsobem vyškolený servisní personál výrobce. Týká se to zvláště prací spojených se snímáním krytu chráničího uživatele před mikrovlnným zářením.



Přechovávejte spotřebič a jeho připojovací kabel v bezpečné vzdálenosti od dětí mladších 8 let.



Mikrovlnou troubu neumisťujte do skřínky*



VÝSTRAHA: Spotřebič a jeho dostupné části jsou v průběhu používání horké. Vyhýbejte se kontaktu s horkými částmi. Děti mladší než 8 let, nemohou přebývat v blízkosti spotřebiče, ledaže jsou pod dozorem dospělé osoby;



Spotřebič nečistěte párou



Povrch skřínky se může během práce mikrovlnky nahřát;

* týká se spotřebičů, které nejsou přizpůsobené pro nábytkovou vestavbu

POZORNĚ, PŘEČTETĚ A USCHOVEJTE PRO DALŠÍ POUŽÍVÁNÍ.



Pro snížení požárního ohrožení, úrazů anebo vystavení na nadměrné působení mikrovlnné energie v průběhu používání spotřebiče dodržujte níže uvedených základních bezpečnostních zásad



Přečtěte návod k obsluze před použitím spotřebiče.



Je nezbytný pečlivý dohled pro snížení požárního ohrožení v komoře mikrovlnky.



Používejte spotřebič pouze v souladu s určením popsaným v návodu. Nepoužívejte korodující chemikálie do spotřebiče. Mikrovlnka je speciálně projektovaná do ohřívání anebo vaření potravin. Není určená k průmyslovému ani laboratornímu použití.



VÝSTRAHA: Pokud je spotřebič používaný v kombinovaném režimu, děti mohou tuto mikrovlnku používat pouze pod dohledem dospělých z důvodu vytváření vysoké teploty*;



VÝSTRAHA: Kapaliny a jiné potraviny není dovoleno ohřívat v hermeticky uzavřených nádobách, protože je možnost vzniku exploze;



VÝSTRAHA: To zařízení může být používané dětmi ve věku 8 let a staršími, osoby s omezenými fyzickými anebo mentálními schopnostmi, jak rovněž osoby bez zkušenosti a bez znalosti zařízení mohou konvíci používat, pokud jsou dozorované anebo byly instruované ohledně obsluhy zařízení bezpečným způsobem a znají ohrožení spojené s používáním zařízení. Děti si nemožou se zařízením hrát. Cištění a konzervace zařízení nemůže být vykonávaná dětmi, ledaže skončily 8 let a mají dohled zodpovědné osoby.



Používejte pouze takové nádoby, které jsou vhodné k používání v mikrovlnných troubách;



V průběhu ohřevu potravin v plastových anebo papírových nádobách, pečlivě dohlížejte na práci mikrovlnné trouby z důvodu možnosti vzplanutí nádob;



V případě zpozorování kouře a/anebo ohně, vypněte spotřebič anebo ho odpojte od napájení a ponechejte dvířka uzavřená, dokud plameny nezhasnou;

* Týká se spotřebičů vybavených grilem

POKYNY TÝKAJÍCÍ SE BEZPEČNÉHO POUŽÍVÁNÍ

CZ

Mikrovlnné ohřívání nápojů může způsobit opožděné vření, proto také zachovaje opatrnost v průběhu manipulace s nádobou;



Podrobnosti týkající se čištění těsnění dvířek a přiléhajících částí se nacházejí v příslušné kapitole tohoto návodu.



Mikrovlnku čistěte systematicky a odstraňujte všechny zbytky pokrmů



Zanechání udržování mikrovlnky v čistém stavu může vést k poškození povrchu, co může nepříznivě ovlivňovat trvanlivost spotřebiče a způsobovat nebezpečné situace



Pozor! Jestliže neodlučitelný napájecí vodič bude poškozený, musí být vyměněný u výrobce anebo ve specializovaném opravárenském podniku, anebo kvalifikovanou osobou aby nedošlo k ohrožení zdraví anebo požáru.



Před začátkem používání mikrovlnky vypalte ohřívač grilu (v průběhu vypalování ohřívače, může z ventilačních mřížek mikrovlnky unikat kouř)*:

- v místnosti zapněte ventilaci nebo otevřete okno,
- nastavte mikrovlnku na práci samého grilu na cca 3 min. a rozehřejte ohřívač grilu bez ohřívání potravin.

Mikrovlnka musí stát na vodorovném povrchu.



Otočný talíř a souprava otočného zařízení se v době vaření musí nacházet v mikrovlnce. Vařenou potravinu opatrne uložte na otočném talíři a opatrne s ní manipujte, aby nedošlo k eventuálnímu stlučení.



Nesprávné použití misky k smažení může způsobit prasknutí otočného stolíku způsobené vysokou teplotou.



Používejte pouze odpovídající velikost sáčku na vaření v mikrovlnných troubách.



Mikrovlnka má několik vбудovaných vypínačů zabezpečujících před emisí záření, v době kdy jsou otevřena dvířka. Nemanipulujte s těmi vypínači.



Nezapínejte prázdnou mikrovlnou troubu. Zapnutí mikrovlnky bez potravin anebo s potravinami s velmi malým obsahem vody může způsobit požár, zuhelnatění, jiskření a poškození povlaku vnitřní komory.

* Týká se spotřebičů vybavených grilem



Nepřipravujte pokrmy bezprostředně na otočném talíři. Nadměrné místní ohřátí otočného talíře může způsobit jeho prasknutí.



Neohřívejte láhve pro nemluvňata anebo potravy pro nemluvňata v mikrovlnné troubě. Může následovat nerovnoměrné ohřátí a způsobit úraz.



Nepoužívejte nádoby s úzkým hrdlem, jakými jsou lahvičky na sirupy.



Nesmažte na tuku a hluboké nádobě v mikrovlnné troubě.



Nevyrábějte domácí konzervy v mikrovlnné troubě, protože ne vždy celý obsah zavařovací sklenice dosáhne teplotu varu.



Nepoužívejte mikrovlnou troubu pro komerční účely. Spotřebič je určený k používání v domu anebo v objektech, jakými jsou *: kuchyně pro pracovníky; v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích, používání zákazníků v hotelech, motelech a jiných obytných prostředích, vesnických domech, v noclehárnách*;



Pro zabránění opožděného vření horkých kapalin a nápojů, jak rovněž popaření, před vložením kapaliny do mikrovlnky ji promíchejte a opětovně v polovině času vaření. Poté ji ponechejte ještě na krátkou dobu v mikrovlnce a ještě jednou promíchejte před vyjmutím nádoby.



Nezapomínejte, že se pokrm nachází v mikrovlnce, aby se nespálil nadměrným vařením.



Pokud je spotřebič používaný v kombinovaném režimu, děti mohou mikrovlnku používat pouze pod dozorem dospělých osob z důvodu vytváření vysoké teploty*



Tento spotřebič není určený pro používání osobami (v tom dětmi) s omezenými fyzickými, senzibilními anebo psychickými schopnostmi, jak rovněž osobami s nedostatkem zkušeností anebo znalosti spotřebiče, ledaže se to uskutečňuje pod dozorem anebo v souladu s návodem k používání spotřebiče, odevzdaném osobami, které odpovídají za jejich bezpečnost. Věnujte pozornost dětem, aby si se spotřebičem nehrály.



Pokrmy nepřevařujte



Nepoužívejte komory mikrovlnky ke skladování. Neprzechovávejte uvnitř mikrovlnky hořlavé předměty, jako je chléb, cukrovinky papírové předměty apod. Jestliže blesk udeří do napájecí linie, mikrovlnka se může zapnout samočinně.



Odstraňte drátěné svorky a kovové úchyty z zásobníků/papírových anebo umělohmotných sáčků před jejich umístěním v mikrovlnce.



Mikrovlnka musí být uzemněná. Připojujte pouze do zásuvky se správným ochranným vodičem. Viz „Instalace ochranného vodiče“



Některé produkty, jako celé vejce (vařené a/anebo surové), voda s olejem anebo tukem, hermetické zásobníky a uzavřené skleněné sklenice mohou explodovat a proto je v mikrovlnce neohřívejte.



Práce mikrovlnky musí probíhat při stálém dozoru do spělých osob. Nepřipusťte, aby děti měly přístup k ovládacím elementům anebo si hrály se spotřebičem.



Neuvádějte mikrovlnku do provozu, pokud má poškozenou přípojnou lištu anebo zástrčku, jestliže nepracuje správně, anebo jestliže byla poškozená anebo upadla.



Nezakrývejte ani neblokujte větráky na mikrovlnce.



Neskladujte ani nepoužívejte mikrovlnku zvenčí.



Nepoužívejte mikrovlnku v blízkosti vody, v blízkosti kuchyňského dřezu, ve vlhké místnosti anebo v blízkosti bazénu.



Neponořujte připojovací vodič ani zástrčku do vody.



Udržujte vodič v bezpečné vzdálenosti od ohřívaných povrchů.



Nepřipusťte, aby připojovací kabel visel na hraně stolu anebo desky.



Spotřebič musí být používaný s namontovaným ozdobným rámem.*



Povrch vnitřní komory spotřebiče je po používání mikrovlnky horký.



Systematicky kontrolujte mikrovlnku a její připojovací vodič z hlediska poškození. Jestliže zjistíte jakékoli poškození, mikrovlnku nepoužívejte.

ODSTRAŇOVÁNÍ / ŠROTOVÁNÍ OPOTŘEBOVANÉHO SPOTŘEBIČE



ROZBALENÍ



Spotřebič byl na čas transportu zabezpečený před poškozením. Po vybalení spotřebiče Vás prosíme o odstranění elementů obalu způsobem, který neohrožuje životní prostředí.
Všechny materiály použité do balení jsou v 100% pro životní prostředí neškodné a jsou vhodné k zpětnému získání a označeno je příslušným symbolem.

Pozor! Materiály použité pro balení (polyetylenové sáčky, pěnový polystyren apod.) v průběhu vybalování nenechávejte v blízkosti dětí.



VYŘAŽENÍ Z PROVOZU



Po ukončení období používání není povoleno odstraňovat tento výrobek do normálního komunálního odpadu ale odevzdejte ho do sběru a recyklování elektrických a elektronických spotřebičů. Informuje o tom symbol, umístěný na výrobku, návodu obsluhy anebo obale.

Umělé hmoty použité ve výrobku jsou vhodné k opakovárnému použití v souladu s jejich významem. Díky opakovárnému použití materiálů anebo jiným formám využití opotřebovaných spotřebičů vnášíte významný vklad do ochrany životního prostředí.

Informaci o příslušném místě odstraňování opotřebovaných spotřebičů Vám udělí administrace obce.

* týká se spotřebičů do vestavby

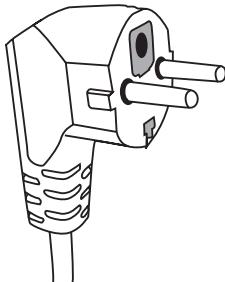
INSTALACE OCHRANNÉHO OBVODU

NEBEZPEČÍ

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem při dotknutí určité vnitřní elementy mohou způsobit vážné poškození anebo smrt. Nedemontujte tento spotřebič.

VÝSTRAHA

Ohrožení elektrickým proudem. Nesprávné používání uzemnění může způsobit úraz elektrickým proudem. Nevkládejte zástrčku do zásuvky, dokud spotřebič nebude správně instalovaný a uzemněný.



Tento spotřebič uzemněte. V případě elektrického zkratu uzemnění snižuje ohrožení úderu elektrickým proudem zabezpečujíc vodič odvodu elektrického proudu. Spotřebič je vybavený kabelem, který má uzemňující vodič s odpovídající zástrčkou. Zástrčka musí být vložena do zásuvky správně instalované a uzemněné.

V případě nepochopení návodu k uzemnění ane-

bo vzniku pochybností, zda je spotřebič správně uzemněný, obraťte se na kvalifikované elektrikáře anebo servisního technika.

Jestliže je zapotřebí použít prodlužovací kabel používejte pouze kabel mající zásuvku se zemničem. Výrobce nenese zodpovědnost za škody anebo úrazy, které jsou důsledkem připojení mikrovlnky ke zdroji napájení bez ochranného vodiče anebo s nesprávným ochranným obvodem.

Krátký síťový vodič je plánovaný, aby se snížilo ohrožení vyplývající ze zamotání se anebo vypnutí způsobené klopytnutím o dlouhý vodič.

Jestliže se používá prodlužovací šňůra:

- Označené jmenovité elektrické parametry prodlužovací šňůry musí být tak velké, jak jmenovité elektrické údaje spotřebiče.
- Prodlužovací šňůra musí být 3- vodičovou šňúrou s uzemněním,
- Dlouhá šňůra musí být vedená tak, aby nevisela přes desku anebo stůl, kde by mohla být popotažena dětmi anebo zachycena a mimovolně vytáhnutá.



Ohrrození lidí úrazem. Hermeticky uzavřené nádoby mohou explodovat. Uzavřené nádoby otevřete, a plastikové sáčky propíchejte před začátkem ohřívání.

Materiály, které je možné používat v mikrovlnce, a kterým se vyhýbejte v mikrovlnné troubě.

Některé nekovové nádobí může být při používání v mikrovlnce nebezpečné. V případě pochybností je možné zkontrolovat dané nádobí s použitím níže uvedené procedury:

Zkoumání nádobí:

1. Napříte nádobu vhodnou k používání v mikrovlnce 1 šálkem studené vody (250 ml), to samo provedte se zkoumaným nádobím.
2. Vařte s maximálním výkonem 1 minutu.
3. Opatrně se dotýkejte nádobí. Jestliže je nádobí je teplé, nepoužívejte ho v mikrovlnné troubě.
4. Nepřekračujte dobu vaření 1 minutu.

Materiály, které není možné používat v mikrovlnné troubě

Druh nádobí	Poznámky
Hliníkový táč	Může způsobit elektrický oblouk. Přeložte pokrm na nádobí vhodné k používání v mikrovlnkách.
Lepenková krabice s kovovým úchytěm	Může způsobit elektrický oblouk. Přeložte pokrm na nádobí vhodné k používání v mikrovlnkách.
Metal anebo nádobí s kovovým rámečkem	Kov zaclání pokrm před energií mikrovln. Kovový rámeček může způsobit elektrický oblouk.
Kovové uzavření - zašroubované	Mohou způsobit elektrický oblouk a požár v mikrovlnce.
Papírové sáčky	Mohou způsobit požár v mikrovlnce.
Plastiková pěna	Plastiková pěna se může roztopit anebo znečistit kapalinu v ní se nacházející, pokud bude vystavená vysoké teplotě.
Dřevo	Dřevo vysýchá, pokud je používané v mikrovlnné troubě i může prasknout anebo se zlomit.

Materiály, které je možné používat v mikrovlnné troubě

Druh nádobí	Poznámky
Hliníková folie	Pouze kryt. Malé hladké kousky používejte k pokrývání tenkých plátek masa anebo drůbeže, aby se předešlo přílišnému převáření. Může se vyskytnout obloukový výboj, jestliže je folie příliš blízko stěn mikrovlnky. Folia se musí nacházet ve vzdálenosti nejméně 2,5 cm od stěn mikrovlnky.
Nádoba na smažení	Dodržujte návod výrobce. Dno nádoby na smažení musí být nejméně 5 mm výše od otočného talíře. Nesprávné používání může způsobit prasknutí otočného talíře.
Obědová souprava	Pouze vhodná do mikrovlnky. Dodržujte návod výrobce. Nepoužívejte prasknuté anebo otlučené nádobí.
Skleněné sklenice	Vždy sejměte víčko. Používejte pouze do ohřívání pokrmů na odpovídající teplotu. Většina skleněných nádob není odolná vůči teplotě a může prasknout.
Skleněné nádoby	Používejte pouze žáruvzdorné skleněné nádobí v mikrovlnce. Přesvědčte se, že nejsou kovové rámečky. Nepoužívejte prasknuté anebo otlučené nádobí.
Sáčky do vaření v mikrovlnce	Dodržujte návod výrobce. Neuzavírejte kovovými svorkami.

NÁDOBÍ

CZ

Papírové talíře a hrnky	Udělejte nářezy, pro umožnění páře úniku. Používejte pouze ke krátkému vaření/ohřívání. Nenechávejte mikrovlnku bez dozoru v průběhu vaření.
Papírové ručníky	Používejte k přikrytí pokrmů k ohřátí do pohlcení tuku. Používejte pouze ke krátkému vaření pod stálým dohledem.
Pergamínový papír	Používejte jako příkrývku proti stříkancům anebo jako obal pro páření.
Umělé hmoty	Pouze vhodná do mikrovlnky. Musí mít etiketu „do mikrovlnek“. Některé umělohmotné nádoby měknou, když se pokrm uvnitř zahřeje. „Sáčky do vaření“ a hermeticky uzavřené umělohmotné sáčky nařízněte, proděrujte anebo vybavte odvětrávačem v souladu s pokyny na obalu.
Umělohmotné obaly	Pouze vhodná do mikrovlnky. Používejte pro přikrytí pokrmu v průběhu vaření pro udržení vlhkosti. Nepřipustěte, aby umělohmotné obaly dotýkaly pokrmu.
Teplovásky	Pouze vhodná do mikrovlnky. (teploměry do masa a cukru).
Voskovaný papír	Používejte jako příkrývku, pro předcházení stříkancům a pro udržení vlhkosti.

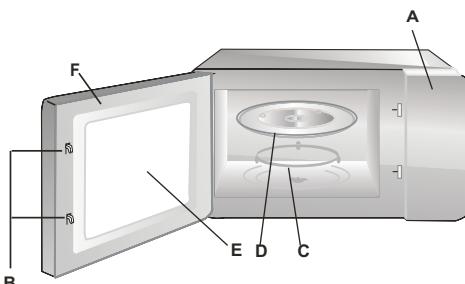
Materiál nádobí	Mikrovlny	Gril	Režim Combi
Sklo tepelně odolné	ANO	ANO	ANO
Sklo tepelně neodolné	NE	NE	NE
Tepelně odolná keramika	ANO	NE	NE
Nádobí z hmoty bezpečné v používání v mikrovlnné troubě.	ANO	NE	NE
Papír pro kuchyňské účely	ANO	NE	NE
Kovová nádoba	NE	ANO	NE
Kovový stojan (ve výbavě mikrovlnky)*	NE	ANO	NE
Hliníková folie a nádoby z folie	NE	ANO	NE

* Nachází se ve vybraných modelech

Názvy elementů vybavení mikrovlnky

Vyjměte mikrovlnku a všechny materiály z lepenkové krabice a komory mikrovlnky. Mikrovlnka je dodávaná s následujícím vybavením:

Otočný talíř	1
Otočné zařízení	1
Návod k obsluze	1
Stoják na grilování	1*



- A) Ovládací panel
- B) Systém zabezpečující blokády - Vypíná napájení mikrovlnky, když během práce budou otevřená dvířka.
- C) Otočné zařízení
- D) Otočný talíř
- E) Vnitřní kryt dvířek
- F) Dvířka

INSTALACE OTÁČECÍHO TALÍŘE



- 1 Nikdy nestlačujte ani ne kladte otočný talíř dnem nahoru.
- 2 Během vaření vždy používejte otočný talíř a otočné zařízení.
- 3 Do vaření anebo ohřívání vždy kladte všechny pokrmy na otočném talíři
- 4 Jestliže otočný talíř praskne, obrátte se na nejbližší autorizovaný servis.

Elementy vybavení:

1. Stojan na grilování
2. Otočný talíř
3. Otočné zařízení

* Nachází se ve vybraných modelech **Pozor:** Stojan, který je součástí vybavení spotřebiče používejte výlučně při nastavení mikrovlnky na funkci „GRIL“. Stojan umístěte na otočném talíři.

** Otočné zařízení je ve dvou verzích, v závislosti od modelu. Nejsou se sebou zaměnitelné.

INSTALACE SPOTŘEBIČE

- Odstraňte všechny materiály a elementy obalu.
- Zkontrolujte mikrovlnku z hlediska takových poškození jako promáčknutí přesunutí anebo zlámání dvírek.
- Odstraňte všechny zabezpečující folie z povrchu skřínky.
- Neinstalujte mikrovlnku, jestliže je uškozená.



Nedemontujte světlehnědou příkrývku ze slidy přišroubované šrouby do výklenku mikrovlnky pro krytí magnetronu.

Instalace

1. Spotřebič je určený výlučně k domácímu používání.
2. Mikrovlnka může být používána pouze po jejím předcházejícím vestavení do kuchyňského nábytku*.
3. Způsob montáže mikrovlnky do nábytku je představený v "Instalačním letáčku"**.
4. Mikrovlnná trouba musí být instalovaná v skřínce o šířce 60 cm a ve výšce 85 cm od podlahy kuchyně*.

Nedemontujte nožičky z dna mikrovlnky*.

Blokování vstupních a výstupních otvorů může mikrovlnku uškodit.

Mikrovlnku umístěte co nejdále od rádiových a televizních přijímačů. Pracující mikrovlnná trouba může způsobovat poruchy rádiového a televizního přijímání.

2. Vložte zástrčku mikrovlnky do standardní domácí zásuvky.

Dříve se přesvědčte, zda její napětí a kmitočet jsou stejné jak na firemním štítku.

VÝSTRAHA: Neinstalujte mikrovlnku nad varnou deskou anebo jiným spotřebičem vytvářejícím teplo. V případě takové instalace může dojít k poškození a ztrátě záruky.

**Dostupné povrchy
mohou být horké
v průběhu práce.**



* Týká se spotřebičů do vestavby

OBSLUHA

Tato mikrovlnná trouba je vybavena moderním elektronickým ovládáním pro regulaci parametrů vaření anebo ohřívání.

1. Nastavení hodin

Pokud bude mikrovlnná trouba připojená do zásuvky, na displeji se objeví údaj 0:00 – následovně provedte:

1. Stlačte číslice hodin blikají.
2. Obratěte aby nastavit číslice hodin.
3. Stlačte číslice minut blikají.
4. Obratěte aby nastavit číslice minut.
5. Stlačte aby ukončit nastavování hodin



Pozor: Jestliže hodiny nebudou nastavené, některé funkce spotřebiče nebudou fungovat. Jestliže v průběhu nastavování hodin 5 minut nebudete provedená žádná operace, hodiny se automaticky vrátí k předcházejícímu stavu.

2. Ohřívání pokrmů pomocí mikrovln

příklad: Jestliže chceme použít 80% mikrovln do vaření pokrmů v čase 20 minut, je možné nastavit mikrovlnou troubu následujícím způsobem.

1. Stlačte displej promítá „PI 00“.
2. Stlačte několikrát anebo obratěte , aby nastavit výkon mikrovln rovnající se 80%, na displeji se objeví symbol „P80“ (daný výkon mikrovln je označený odpovídajícím symbolem nacházejícím se v tabulce na další straně).
3. Stlačte /OK aby potvrdit.
4. Obratěte aby nastavit čas vaření na 20 minut.
5. Stlačte /OK aby zahájit proces ohřívání anebo aby vynulovat nastavení.

Pozor: Nastavení času otočným kolečkem s přesností v intervalech:

0---1 min:	5 sekund
1---5 min:	10 sekund
5---10 min:	30 sekund
10---30 min:	1 minuta
30---95 min:	5 minut

Symboly odpovídající napájení zařízení:

Mikrovlnný výkon	100%	80%	50%	30%	10%
Indikace displeje	P100	P80	P50	P30	P10

3. Grilování



Speciální podstavec, který patří k vybavení kuchyňského sporáku, se může používat jenom během grilování.

1. Stlačte , aby nastavit funkci grilu (na displeji se ukáže symbol „G“).
2. Stlačte /OK aby potvrdit volbu funkce grilu.
4. Obratěte aby nastavit čas grilování (v rozmezí 00:05 až 95:00).
5. Stlačte /OK aby zahájit grilování.



Pozor: Po uplynutí poloviny času Grilu, mikrovlnka oznámi akustickým signálem, že je potřebné pokrmy obrátit, aby docílit lepší efekty grilování.

Tědy otevřete dvířka spotřebiče, obrátěte pokrmy na druhou stranu a stlačte tlačítka $|① + \text{sec} / \text{OK}|$, aby práce mikrovlnky pokračovala. Jestliže tuto činnost nevykonáte, spotřebič bude pokračovat v činnosti v souladu se zaplánovaným časem práce.

4. Ohřívání Combi

Střídavé použití mikrovlny anebo grilu v odpovídajících proporcích (viz C-1 i C-2 tabulka na této straně).

1. Stlačte $|②|$, displej promítá "G".
2. Stlačte několikrát $|②|$ anebo obraťte \odot aby nastavit funkci Combi označenou na displeji "C-1" anebo "C-2" (poměr výkonu mikrovlny k výkonu grilu se nachází v níže uvedené tabulce).
3. Stlačte $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby potvrdit volbu funkce combi.
4. Obraťte \odot aby nastavit čas práce (v rozmezí 00:05 až 95:00).
5. Stlačte $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby zahájit práci spotřebiče.

Poměr výkonu mikrovlny k výkonu grilu u funkce Combi:

Symbol na displeji	Výkon mikrovlny	Výkon grilu
C-1	55%	45%
C-2	36%	64%

5. Start/Rychlý start

Když je mikrovlnka ve stavu čekání. Stlačte $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby zahájit práci mikrovlnky s plným výkonom mikrovlny. Každé stlačení $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ prodlužuje čas práce spotřebiče. Maximální nastavení času je 95 minut.

6. Rozmrazování (defrost) podle hmotnosti

1. Stlačte jednou tlačítka $|⑧|$, na displeji se objeví symbol „dEF1“ (rozmrazování podle hmotnosti).
2. Obraťte \odot aby nastavit hmotnost potravin (v rozmezí 100-2000g).
3. Stlačte $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby zahájit proces rozmrazování.

7. Rozmrazování (defrost) podle času

1. Stlačte dvakrát tlačítka $|⑧|$, na displeji se objeví symbol „dEF2“ (rozmrazování podle času).
2. Obraťte \odot aby nastavit čas práce (v rozmezí 00:05 až 95:00).
3. Stlačte $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ aby zahájit proces rozmrazování.

8. Nastavení víceetapového ohřívání

Nastavte program vaření. Je možné nastavit nejvíce tři stupně úrovně výkonu. Rozmrazování (defrost) vždy nastavujte jako první stupeň, pokud je obsažený ve víceetapovém programu. Po každé, na spotřebiči nastavené etapě předehřívání, zazní zvukový signál "biip". Funkce Auto Menu nemůže být využívána pro více etapové ohřívání.

OBSLUHA

Příklad: Jestliže chceme rozmrazit za 5 minut pokrm, a následovně ho ohřát využívajíce 7 minut 80% výkonu mikrovln vykonejte následující činnosti:

1. Stlačte dvakrát tlačítko (na displeji se objeví symbol „dEF2”).
2. Obraťte aby nastavit čas rozmrazování na 5 minut.
3. Stlačte jednou.
4. Obraťte aby nastavit výkon mikrovln odpovídající 80% (na displeji se objeví symbol „P80”).
5. Stlačte aby příkaz potvrdit
6. Obraťte aby nastavit čas ohřívání na 7 minut.
7. Stlačte aby zahájit práci spotřebiče.

9. Zpoždění startu

Nejdříve nastavte hodiny, následovně proces vaření v souladu s výše uvedenými pokyny, potom nastavte požadovaný čas na start.

příklad: Jestliže chceme pokrm ohřát v určitém čase využívajíce 80% výkonu mikrovln v čase 7 minut, vykonejte následující činnosti:

1. V první řadě nastavte hodiny (bod 1).
2. Nastavte program vaření. Je možné nastavit nejvíce tři stupně úrovně výkonu. Rozmrazování (defrost) nemůže být nastavené v programu "zpoždění startu".
- a) Stlačte jednou.
- b) Obráťte aby nastavit výkon mikrovln rovnající se 80% (na displeji se objeví symbol „P 80”).
- c) Stlačte aby potvrdit nastavení.
- d) Obráťte aby nastavit čas ohřívání rovnající se 7 minutám.

Po vykonání výše uvedených činností stlačte , ale postupujte v souladu s níže uvedenými pokyny:

3. Stlačte číslice hodin blikají
4. Obráťte aby nastavit číslice hodin (0 až 23).
5. Stlačte číslice minut blikají.
6. Obráťte aby nastavit číslice minut (0 až 59).
7. Stlačte aby zahájit ohřívání se zpožděním. Spolu se začátkem práce mikrovlnka vyšle akustický signál.

Vykonání kroku bude potvrzené akustickým signálem a tehdy mikrovlnka přejde do stavu odpočítávání zaprogramovaného zpoždění. Po odpočtení času se mikrovlnka automaticky zapne.

10. Auto Menu

příklad: Jestliže chceme použít "Auto Menu" k přípravě 250 g ryby.

- 1 Obráťte v souladu s pohybem hodinových ručiček s cílem volby funkce „A3”
- 2 Stlačte aby potvrdit nastavení druhu auto programu.
- 3 Obráťte aby zvolit odpovídající hmotnost 250g.
- 4 Stlačte aby zapnout auto program.
- 5 Po skončení ohřívání, mikrovlnka vyšle akustický signál.

OBSLUHA

Menu	Hmotnost	Displej
A1 Udržování tepla	200	200
	400	400
	600	600
A2 Zelenina	200	200
	300	300
	400	400
A3 Ryby	250	250
	350	350
	450	450
A4 Maso	250	250
	350	350
	450	450
A5 Těstoviny	50g (s 450 ml studené vody)	50
	100g (s 800 ml studené vody)	100
A6 Brambory	200	200
	400	400
	600	600
A7 Pizza	200	200
	400	400
A8 Polévky	200	200
	400	400

11. Udržování tepla

1. Ve stavu bdění stlačte  , na displeji se ukáže "200".
2. Stlačte několikrát  anebo obraťte  aby zvolit hmotnost pokrmu (200g, 400g anebo 600g).
3. Stlačte  +  aby zahájit provoz spotřebiče.

12. Zabezpečující blokáda před dětmi

Zablokování: Přitlačte  přibližně 3 sekundy do okamžiku, kdy displej ukáže  a uslyšíme dlouhé „bíp“ - mikrovlnka zablokovaná. Odblokování: Přitlačte  přibližně 3 sekundy do okamžiku, kdy displej ukáže  a uslyšíme dlouhé „bíp“ - mikrovlnka odblokovaná.

13. Informační funkce:

- Pokud bude v průběhu ohřevu stlačené tlačítko  nebo  ukáže se aktuální výkon.
- Pokud bude v režimu opoždění startu stlačené tlačítko, bude  promítnutý čas nastavení.
- Aby po otevření dvířek a jejich opětovném uzavření obnovit provoz, stlačte  /  tlačítko.
- Jestliže v průběhu ohřívání bude stlačené tlačítko  bude ukázán aktuální čas.

14. Čištění

Před čištěním odpojte mikrovlnnou troubu od elektrické sítě.

1. Po použití vyčistěte vnitřek mikrovlnné trouby pomocí mírně navlhčeného hadříku.
2. Příslušenství čistěte obvyklým způsobem mýdlovou vodou.
3. Rám dveří, těsnění a okolní díly je nutno při znečištění čistit opatrně měkkým hadříkem.

ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH

Mikrovlnná trouba ruší televizní obraz	Pokud mikrovlnná trouba pracuje, může být rádiový a televizní odběr rušený. Je to podobné jak v případě drobnějších elektrických spotřebičů, jakými jsou mixer, vysavač a elektrický ventilátor. Je to normální jev.
Mikrovlnka slabě svítí	Při vaření s nízkým výkonem mikrovln světlo mikrovlnky může slábnout. Je to normální.
Pára se shromažďuje na dvírkách, horký vzduch uniká odvětrávači	V průběhu vaření pokrmu může unikat pára. Její větší část uniká odvětrávači. Ale její určitá část se může shromažďovat na chladném místě, jakým jsou dvírka mikrovlnky. Je to normální.

Porucha	Možná příčina	Odstraňování
Mikrovlnku není možné uvést do provozu.	Připojovací kabel není správně připojený do zásuvky	Vytáhněte zástrčku a vložte ji zpět po 10 sekundách.
	Přepálená pojistka, anebo účinkoval bezpečnostní vypínač.	Vyměňte pojistku anebo zapněte vypínač (oprava pouze servisem Amica)
	Problém se zásuvkou	Zkontrolujte zásuvku pomocí jiných elektrických spotřebičů.
Mikrovlnka nehřeje.	Dvírka nejsou správně uzavřené.	Uzavřete dobře dvírka.
Skleněný otáčecí stolík je hlučný v průběhu práce mikrovlnné trouby	znečistěná souprava otáčecího kroužku a dna mikrovlnky.	Viz "Konzervace mikrovlnné trouby"

ČIŠTĚNÍ

Před čištěním se ujistěte, že mikrovlnka je odpojená od napájecího zdroje

- a) Po použití vyčistěte vnitřek mikrovlnky vlhkým hadříkem.
- b) Vyčistěte příslušenství obvyklým způsobem v mydlové vodě.
- c) Pokud je špinavý rám dvírek, těsnění a sousední elementy, čistěte je mokrým hadříkem. V průběhu čištění povrchu dvírka i mikrovlnky používejte pouze jemná, nebrusná mýdla anebo detergenty, nanášené houbičkou anebo měkkou utěrkou.

V průběhu čištění skleněných dvírek, nepoužívejte žádných ostrých brusných přípravků anebo ostrých kovových žinek, protože to může způsobit porýsování povrchu a poškození skla.

Pro očištění vnitřní komory je potřebné: umístit půl citronu v misce, přidat 300 ml vody a zapnout mikrovlnku na 100% výkonu po dobu 10 minut.

Po čištění odpojte mikrovlnku od proudu a přetřete vnitřek měkkým suchým hadříkem.

ZÁRUKA, POPRODEJNÍ SERVIS

Záruka

Poskytování záruky v souladu se záručním listem.

Výrobce neodpovídá za jakékoliv škody způsobené nesprávným zacházením s výrobkem.

CZ

Maximální doba nastavení doby činí 35 minut.

Výrobce tímto prohlašuje, že tento výrobek splňuje základní požadavky níže uvedených evropských směrnic:

- směrnice nízkého napětí **2006/95/ES**,
- směrnice elektromagnetické kompatibility **2004/108/ES**,
- směrnice eko projekčování **2009/125/ES**

a proto byl tento výrobek označený **C** jak rovněž mu bylo vystaveno prohlášení o shodě, zpřístupněvané kontrolním tržním orgánům.

Amica S.A.
ul.Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

**AMMB20E1GI
TMI 20AIX**

BLAHOPRAJEME K VOL'BE ZNAČKY AMICA

SK

VÁŽENÍ ZÁKAZNÍCI!

Spotrebič značky Amica je spojením výnimočnej jednoduchosti obsluhy a dokonalej efektivity. Každý spotrebič bol pred opustením továrne dôkladne skontrolovaný z hľadiska bezpečnosti a funkčnosti.

Prosíme Vás o pozorné prečítanie návodu na obsluhu pred uvedením spotrebiča do prevádzky.

Dole je uvedené vysvetlenie týkajúci sa symbolov, ktoré sa vyskytujú v tomto návode:



Dôležité informácia týkajúci sa bezpečnosti užívateľa zariadenia a jeho správnej exploatacii.



Ohrzenie vyplývajúce z nevhodného zaobchádzania so zariadením a činnosti, ktoré môže vykonať len kvalifikovaná osoba, napríklad zo servisu výrobcu.



Pokyny spojené s používaním zariadenia.



Informácia týkajúci sa ochrany životného prostredia.



Zákaz vykonávanie určitých činností užívateľom.

OBSAH

TECHNICKÉ ÚDAJE	2
BEZPEČNOSTNÉ PROSTRIEDKY	3
BEZPEČNOSTNÉ POKYNY POUŽIVANIA	4
ODSTRÁŇOVANIE / ŠROTOVANIE OPOTREBOVANÉHO SPOTREBIČA	8
INŠTALÁCIA OCHRANNÉHO VODIČA	9
RIAD	10
NAŠTAVENIE RÚRY	12
INŠTALÁCIA OTOČNÉHO TANIERA	12
INŠTALÁCIA SPOTREBIČA	13
OBSLUHA	14
ODSTRÁŇOVANIE PORÚCH	18
ČISTENIE	18
ZÁRUKA, POPREDAJNÝ SERVIS	19

TECHNICKÉ ÚDAJE

Model	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Napájanie	230 ~ 50Hz
Prevádzkový kmitočet [MHz]	2450
Hladina hlasitosti [dB(A) re 1pW]	63
Príkon [W]	1250
Menovitý výstupný výkon mikrovín [W]	800
Menovitý výstupný výkon grilu	1000
Obsah rúry [l]	20
Priemer otočného taniera [mm]	245
Vonkajšie rozmery (Výška x šírka x hrúbka) [mm]	382 x 595 x 344
Spotrebič je prispôsobený vstavaniu do nábytku	V
Hmotnosť netto [kg]	15,0



Spotrebič je určený výlučne k domácemu používaniu.

Výrobca si vyhradzuje právo k vykonávaniu zmien, ktoré neovplyvňujú činnosť zariadenia.



Ilustrácie v tomto návode na obsluhu majú názorný charakter. Plné vybavenie spotrebiča sa nachádza v príslušnej kapitole.



PRE UNIKNUTIE EVENTUÁLNEMU NADMERNÉMU ŠKODLIVÉMU PÔSOBENIU ENERGIE MIKROVÍN



Neskúšajte štartovať rúru s otvorenými dvierkami, pretože to môže spôsobiť ohrozenie pochádzajúce z energie mikrovín. Dôležité je nevypínanie zabezpečujúcich blokád, a nemanipulovanie s nimi



Neumiestujte žiadne predmety na čelný povrch rúry a dvierok a nepripust'te, aby sa špina, alebo zvyšky čistiaceho prípravku zhromažďovali na tesniacom povrchu.



Pokiaľ je rúra poškodená, nepoužívajte ju. Je veľmi dôležité, aby sa dvierka rúry správne zatvárali a aby nebolо poškodenia na:

1 dvierka (premačknutie, prasknutie)

2 pántoch a zámkoch (zlámané, prasknuté alebo uvoľnené)

3 hermetických dvierkach a tesniacim povrchu



Reguláciu, konzervačné činnosti a všetky opravy rúry môže vykonávať výlučne odpovedajúcim spôsobom vyškolený servisný personál výrobcu. Týka sa to najmä prací spojených so snímaním krytu chrániaceho užívateľa pred mikrovlnným žiareniom.



Prechovávajte spotrebič a jeho pripojovací kábel v bezpečnej vzdialenosťi od detí mladších ako 8 rokov.



Mikrovlnnú rúru neumiestujte do skrinky*



VÝSTRAHA: Spotrebič a jeho dostupné časti sú v priebehu používania horúce. Vyhýbajte sa kontaktu s horúcimi časťami. Deti mladšie ako 8 rokov, nemôžu prebývať v blízkosti spotrebiča, iba ak sú pod dozorom dospelej osoby;



Spotrebič nečistite parou



Povrch skrinky sa môže behom práce rúry zohriat*;

* týka sa spotrebičov, ktoré nie sú prispôsobené pre vstavenie do nábytku

POZORNE PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE ĎALŠIE POUŽÍVANIE.



Pre zníženie požiarneho ohrozenia, úrazov alebo vystavenia na nadmerné pôsobenia mikrovlnné energie v priebehu používania spotrebiča dodržujte níže uvedených základných bezpečnostných zásad



Pred použitím spotrebiča prečítajte návod na obsluhu.



Je nevyhnutný dôkladný dozor pre zníženie požiarneho ohrozenie v komore rúry.



Používajte spotrebič len v súlade s určením opísaným v návode. Nepoužívajte korodujúce chemikálie do spotrebiča. Rúra je špeciálne projektovaná pre zohrievanie alebo varenie potravín. Nie je určená k priemyselnému alebo laboratórnemu použitiu.



VÝSTRAHA: Pokiaľ je spotrebič používaný v kombinovanom režime, deti môžu tuto rúru používať len pod dozorom dospelých osôb z dôvodu vytvárania vysokej teploty*;



VÝSTRAHA: Kvapaliny a iné potraviny nie je dovolené zohrievať v hermeticky uzatvorených nádobách, pretože je možnosť vzniku explózie;



VÝSTRAHA: Toto zariadenie môže byť používané deťmi vo veku 8 rokov a starších, osoby s obmedzenými fyzickými alebo mentálnymi schopnosťami, ako aj osobami bez skúseností a bez znalostí zariadenia môžu kanvicu používať, pokiaľ sú dohliadané alebo boli inštruované vzhľadom obsluhy zariadenia bezpečným spôsobom a znajú ohrozenie spojené s používaním zariadenia. Deti si nemôžu so zariadením hrať. Cistenie a konzervácia zariadenia nemôže byť vykonávaná deťmi ledaže ukončili 8 rokov a sú dohliadané zodpovednou osobou.



Používajte len také nádoby, ktoré sú vhodné k používanie v mikrovlnných rúrach;



V priebehu zohrievania potravín v plastikových alebo papierových nádobách, dohliadajte prácu mikrovlnnej rúry z dôvodu možnosti vzplanutia nádob;



V prípade spozorovania dymu a/alebo ohňa, vypnite spotrebič alebo ho odpojte od napájania a ponechajte dvierka uzatvorené pokial plamene nezhasnú;

* Týka sa spotrebičov vybavených grilom

Mikrovlnné zohrievanie nápojov môže spôsobiť oneskorené vrenie, preto tiež zachovajte opatrnosť v priebehu manipulácie s nádobou;



Podrobnosti týkajúci sa čistenia tesnia dvierok a priliehajúcich častí sa nachádzajú v príslušnej kapitole tohto návodu.



Rúru čistite systematicky a odstraňujte všetky zvyšky pokrmov



Zanechanie udržovanie rúry v čistom stave môže viesť k poškodeniu povrchu, čo môže nepriaznivo ovplyvňovať trvanlivosť spotrebiča a spôsobovať nebezpečné situácie



Pozor! Ak neodlučiteľný napájací vodič bude poškodený, musí byť vymenený u výrobcu alebo v špecializovanom opravárenskom podniku, alebo kvalifikovanou osobou aby nedošlo k ohrozeniu zdravia alebo požiaru.



Pred začiatkom používania rúry vypál'te ohrievač grilu (v priebehu vypaľovania ohrievača, môže z ventilačných mriežok rúry unikať dym)*:

- v miestnosti zapnite ventiláciu alebo otvorte okno,
- nastavte rúru na prácu samého grilu na cca 3 min. a zohrejte ohrievač grilu bez zohrievanie potravín.

Rúra musí byť umiestená na vodorovnom povrchu.



Otočný tanier a súprava otočného zariadenia sa v dobe varenia musí nachádzať v rúre. Varenú potravinu opatrne uložte na otočnom tanieri a opatrne s ňou manipujte, aby nedošlo k eventuálnemu rozbitiu.



Nesprávne použitie misky k prismaženiu môže spôsobiť prasknutí otočného stolíku spôsobené vysokou teplotou.



Používajte len odpovedajúcu veľkosť vrecka na varenie v mikrovlnných rúrach.



Rúra má niekoľko vbudovaných vypínačov zabezpečujúcich pred emisiou žiarenia, v dobe keď sú otvorené dvierka. Nemanipulujte s tými vypínačmi.



Nezapínajte prázdnú mikrovlnnú rúru. Zapnutie rúry bez potravín alebo s potravinami s veľmi malým obsahom vody môže spôsobiť požiar, zuhoľnatenie, iskrenie a poškodenie povlaku vnútornej komory.

* Týka sa spotrebičov vybavených grilom

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY POUŽÍVANIA

SK



Nepripravujte pokrmy bezprostredne na otočnom tanieri. Nadmerné miestne zohriatie otočného taniera môže spôsobiť jeho prasknutí.



Nezohrievajte fl'aše pre dojčatá alebo pokrmy pre dojčatá v mikrovlnnej rúre. Môže nasledovať nerovnомерné zohriatie a spôsobiť úraz.



Nepoužívajte nádoby s úzkym m hrdlom, akými sú fl'aštičky na sirupy.



Nesmažte na tuku a hlboké nádobe v mikrovlnnej rúre.



Nevyrábajte domáce konzervy v mikrovlnnej rúre, pretože ne vždy celý obsah zavarovaného pohára dosiahne teplotu varu.



Nepoužívajte mikrovlnnú rúru pre komerčné účely. Spotrebič je určený k používanie v domu alebo v objektoch, akými sú *: kuchyne pre pracovníkov ; v obchodoch, kanceláriách a iných pracovných prostrediach, používanie zákazníkov v hoteloch, moteloch a iných obytných prostrediach, dedinských domoch, v nocľahárňach*;



Pre zabranenie oneskoreného vrenia horúcich kvapalín a nápojov, ako aj obarenia , pred vložením kvapaliny do rúry ju premiešajte a opäťovne v polovine času varení. Potom ju ponechajte ešte na krátku dobu v rúre a ešte jednou premiešajte pred vyňatím nádoby.



Nezabúdajte že sa pokrm nachádza v rúre, aby sa ne-spálil nadmerným varením.



Pokiaľ je spotrebič používaný v kombinovanom režime, deti môžu rúru používať len pod dozorom dospeľých osôb z dôvodu vytvárania vysoké teploty*



Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo psychickými schopnosťami alebo osobami s nedostatkom skúseností a znalostí prístroja, iba ak je uskutočňované pod dohľadom inej osoby alebo v súlade s návodom na obsluhu prístroja, poskytnutými osobami zodpovednými za ich bezpečnosť. Dávajte pozor na deti, aby sa nehrali so zariadením.



Pokrmy neprevarujte



Nepoužívajte komory rúry do skladovania. Neprechovávajte vo vnútri rúry horľavé predmety, ako je chlieb, cukrovinky papierové predmety apod. Ak blesk udrie do napájacej línie, rúra sa môže zapnúť samočinne.



Odstráňte drôtené svorky a kovové úchyty zo zásobníkov/papierových alebo umelohmotných vreciek pred ich umiestením v rúre.



Rúra musí byť uzemnená. Pripojujte len do zásuviek so správnym ochranným vodičom. Viď „Inštalácia ochranného vodiča“



Niektoré produkty, ako celé vajcia (varené a/alebo surové), voda s olejom alebo tukom, hermetické zásobníky a uzavorené sklenené poháre môžu explodovať a preto je v rúre nezohrievajte.



Práca rúry musí prebiehať pri stálom dozore dospelých osôb. Nepripustte, aby deti mely prístup k ovládacím elementom alebo si hrali so spotrebičom.



Neuvádzajte rúru do prevádzky, pokiaľ má poškodenú prípojnú lištu alebo zástrčku, ak nepracuje správne, alebo ak bola poškodená alebo upadla.



Nezakrývajte ani neblokujte vetrákov na rúre.



Neskladujte ani nepoužívajte rúru zvonka.



Nepoužívajte rúru v blízkosti vody, v blízkosti kuchynského drezu, vo vlhkej miestnosti alebo v blízkosti bazénu.



Neponárajte pripojovací vodič ani zástrčku do vody.



Udržujte vodič v bezpečné vzdialosti od zohrievaných povrchov.



Nepripust'te, aby pripojovací kábel visel na hrane stolu alebo dosky.



Spotrebič musí byť používaný s namontovaným ozdobným rámom*



Povrch vnútornej komory spotrebiča je po používanie rúry horúci.



Systematicky kontrolujte rúru a jej pripojovací vodič z hľadiska poškodenia. Ak zistíte akokoľvek poškodenia, rúru nepoužívajte.

ODSTRAŇOVANIE / ŠROTOVANIE OPOTREBOVANÉHO SPOTREBIČA



ROZBALENIE



Zariadenie je chránené pred poškodením počas prepravy. Prosíme Vás, aby ste po vybalení zariadenia zlikvidovali obalové materiály spôsobom neohrozujúcim životné prostredie. Všetky materiály použité na zabalenie sú neškodné pre životné prostredie, sú 100% recyklateľné a sú označené príslušným symbolom.

Pozor! Dávajte pozor, aby sa obalové materiály (polyetylénové vrecká, kúsky polystyrénu atď.) nedostali do rúk deťom.



VYRADENIE Z PREVÁDZKY



Po ukončení obdobia používania nie je dovolené odstraňovať tento výrobok do normálneho komunálneho odpadu ale či odvzdať ho do zberu a recyklowania elektrických a elektronických spotrebičov. Informuje o tom symbol, umiestený na výrobku, návodu na obsluhu alebo obale.

Umelé hmoty použité vo výrobku sú vhodné k opakovanejmu použitia v súlade s ich označením. Vďaka opakovanejmu použitiu materiálov alebo iným formám využitia opotrebovaných spotrebičov vnášate významný vklad do ochrany životného prostredia.

Informácie o príslušnom mieste odstraňovanie opotrebovaných spotrebičov Vám udeli administrácia obce.

* týka sa spotrebičov do vstavenia

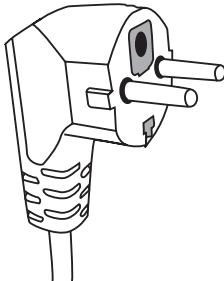
INŠTALÁCIA OCHRANNÉHO VODIČA

NEBEZPEČENSTVO

Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom pri dotknutí- určité vnútorné elementy môžu spôsobiť väžne poranenie je alebo smrť. Nedemontujte tento spotrebič.

VÝSTRAHA

Ohrozenie elektrickým prúdom. Nesprávne používanie uzemnenia môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom. Nevkladajte zástrčku do zásuviek , pokial spotrebič nebude správne inštalovaný a uzemnený.



Tento spotrebič uzemnite. V prípade elektrického skratu uzemnenie znižuje ohrozenie úderu elektrickým prúdom zabezpečujúc vodič odvodu elektrického prúdu. Spotrebič je vybavený káblom, ktorý má uzemňujúci vodič s odpovedajúcou zástrčkou. Zástrčka musí byť vložená do zásuviek správne inštalovaných a uzemnených.

V prípade nepochopenia návodu na uzemnenie

alebo vzniku pochybností, či je spotrebič správne uzemnený, obráťte sa na kvalifikovaných elektrikárov alebo servisného technika.

Ak je potrebné použiť predlžovací kábel používajte len kábel majúci zásuvku s uzemňovačom.

Výrobca nenesie zodpovednosť za škody alebo úrazy, ktoré sú dôsledkom pripojenia rúry k zdroju napájania bez ochranného vodiča alebo s nesprávnym ochranným obvodom.

Krátky sieťový vodič je plánovaný, aby sa znížilo ohrozenie vypĺývajúci zo zamotanie sa alebo vypnutia spôsobené potknutím sa o dlhý vodič.

Ak sa používa predlžovacia šnúra:

- Označené menovité elektrické parametre predlžovacej šnúry musí byť tak veľké, ak menovité elektrické údaje spotrebiča.
- Predlžovacia šnúra musí byť 3- vodičovou šnúrou s uzemnením,
- Dlhá šnúra musí byť vedená tak, aby nevisela cez dosku alebo stôl, kde by mohla byť potiahnutá deťmi alebo zachytená a mimovoľne vytiahnutá.

VÝSTRAHA

Ohrzenie ľudí úrazom. Hermeticky uzavorené nádoby môžu explodovať. Uzavorené nádoby otvorte, a plastikové vrecká prepichajte pred začiatkom zohrievania.

Materiály, ktoré je možné používať v rúre, a ktorým sa vyhýbajte v mikrovlnnej rúre.

Niektorý nekovový riad môže byť pri používaní v rúre nebezpečný. V prípade pochybností je možné skontrolovať daný riad s použitím nižšie uvedenej procedúry:

Skúšanie riadu:

1. Napľňte nádobu vhodnú k používaniu v rúre 1 pohárom studenej vody (250 ml), to isté urobte so skúšaným riadom.
2. Varte s maximálnym výkonom 1 minútu.
3. Opatrne sa dotýkajte riadu. Ak je riad je teplý, nepoužívajte ho v mikrovlnnej rúre.
4. Neprekračujte dobu varenia 1 minúty.

Materiály, ktoré nie je možné používať v mikrovlnnej rúre

Druh riadu	Poznámky
Hliníková tálka	Môže spôsobiť elektrický oblúk. Preložte pokrm na riad vhodný k používaniu v rúrach.
Lepenková škatuľa s kovovým úchytom	Môže spôsobiť elektrický oblúk. Preložte pokrm na riad vhodný k používaniu v rúrach.
Metal alebo riad s kovovým rámkom	Kov kryje pokrm pred energiou mikrovln. Kovový rámkach môže spôsobiť elektrický oblúk.
Kovové uzavorenie - zaskrutkované	Môžu spôsobiť elektrický oblúk a požiar v rúre.
Papierové vrecká	Môžu spôsobiť požiar v rúre.
Plastiková pena	Plastiková pena môže sa môže roztopiť alebo znečistiť kvalitu v nej sa nachádzajúcu, pokiaľ bude vystavená vysokej teplote.
Drevo	Drevo vysýcha, keď je používané v mikrovlnnej rúre a môže prasknúť alebo sa zlomiť.

Materiály, ktoré je možné používať v mikrovlnnej rúre

Druh riadu	Poznámky
Hliníková fólie	Len kryt. Malé hladké kúsky používajte k pokrývaniu tenkých plátkov masa alebo hydiny, aby sa predišlo prílišnému prevareniu. Môže sa vyskytnúť oblúkový výboj, ak je fólia príliš blízko stien rúry. Fólia sa musí nachádzať vo vzdialosti najmenej 2.5 cm od stien rúry .
Nádoba na smaženie	Dodržujte návod výrobcu. Dno nádoby na smaženie musí byť najmenej 5 mm výške od otočného taniera. Nesprávne používanie môže spôsobiť prasknutie otočného taniera.
Obedová súprava	Len vhodná do rúry . Dodržujte návod výrobcu. Nepoužívajte prasknutý alebo otlčený riad.
Sklenené poháre	Vždy snímte viečko. Používajte len do zohrievania pokrmov na odpovedajúcu teplotu. Väčšina sklenených nádob nie je odolná voči teplote a môže prasknúť.
Sklenené nádoby	Používajte len žiaruvzdorný sklenený riad v rúre. Presvedčte sa, či nie sú kovové rámkach . Nepoužívajte prasknutý alebo otlčený riad.
Vrecká do varenia v rúre	Dodržujte návod výrobcu. Nezatvárajte kovovými svorkami.

Papierové taniera a hrnčeky	Urobte zárezy, pre umožnenie páre úniku. Používajte len ku krátkemu vareniu/zohrievaniu. Nenechávajte rúru bez dozoru v priebehu varenia.
Papierové uteráky	Používajte k prikrytiu pokrmov k zohriatiu do pohltenia tuku. Používajte len ku krátkemu vareniu pod stálym dozorom.
Pergamenový papier	Používajte ako prikrývku proti striekancom alebo ako obal pre vyparovanie.
Umelé hmoty	Len vhodná do rúry . Musí mať etiketu „do mikrovlnnej rúry“. Niektoré umelohmotné nádoby máknú, keď sa pokrm vo vnútri zohreje. „Vrecká do varenia „ a hermeticky uzavorené umelohmotné vrecká narežte, predierujte alebo vybavte odvádzacom páry v súlade s pokynmi na obale.
Umelohmotné obaly	Len vhodná do rúry . Používajte pre prikrytí pokrmu v priebehu varení pre udržanie vlhkosti. Nepripustte, aby umelohmotné obaly dotýkali pokrmu.
Tepломery	Len vhodná do rúry . (teplomery do masa a cukru).
Voskovaný papier	Používajte ako prikrývku, pre predchádzaniu striekancom a pre udržanie vlhkosti.

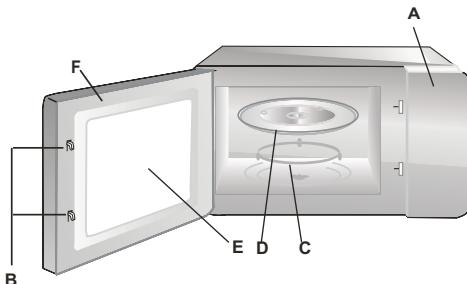
Materiál riadu	Mikrovlny	Gril	Režim Combi
Sklo tepelne odolné	ÁNO	ÁNO	ÁNO
Sklo tepelne neodolné	NE	NE	NE
Tepelne odolná keramika	ÁNO	NE	NE
Riad z hmoty bezpečnej v používaní v mikrovlnnej rúre.	ÁNO	NE	NE
Papier pre kuchynské účely	ÁNO	NE	NE
Kovová nádoba	NE	ÁNO	NE
Kovový stojan (vo výbave rúry)*	NE	ÁNO	NE
Hliníková fólia a nádoby z fólie	NE	ÁNO	NE

* Nachádza sa vo vybraných modeloch

Názvy elementov vybavení rúry

Vyjmite rúru a všetky materiály z lepenkové škatule a komory rúry. Rúra je dodávaná s nasledujúcim vybavením:

Otočný tanier	1
Otočné zariadenie	1
Návod na obsluhu	1
Stojan do grilovania	1*



- A) Ovládaci panel
- B) Systém zabezpečujúcej blokády - Vypína napájanie rúry, keď sa otvoria dvierka v priebehu práce.
- C) Otočné zariadenie
- D) Otočný tanier
- E) Vnútorný kryt dvierok
- F) Dvierka

INŠTALÁCIA OTOČNÉHO TANIERA



1. Nikdy nestlačujte ani nie kladte otočný tanier dnom hore.
2. Behom varenia vždy používajte otočný tanier a otočné zariadenie.
3. Do varenia alebo zohrievania vždy kľaťte všetky pokrmy na otočnom tanieri
4. Ak otočný tanier praskne, obráťte sa na najbližší autorizovaný servis.

Elementy vybavenia:

1. Stojan do grilovania
2. Otočný tanier
3. Otočné zariadenie

* Nachádza sa vo vybraných modeloch **Pozor:** Stojan, ktorý je súčasťou vybavenia spotrebiča používajte výlučne pri nastavení rúry na funkciu „GRIL“. Stojan umiestnite na otočnom tanieri.

** Otočné zariadenie je vo dvoch verziách, v závislosti od modelu. Nie sú so sebou zameniteľné.

INŠTALÁCIA SPOTREBIČA

SK

- Odstráňte všetky materiály a elementy obalu.
- Skontrolujte rúru z hľadiska takých poškodení ako premáčnutie presunutie alebo zlámanie dvierok.
- Odstráňte všetky zabezpečujúci fólie z povrchu skriniek .
- Neinštalujte rúru, ak je uškodená.



Nedemontujte svetlohnedú prikrývku zo slúdy priskrutkované skrutkami do výklenku rúry pre krytie magnetronu.

Inštalácia

1. Spotrebič je určený výlučne k domácomu používaniu.
2. Rúra môže byť používaná len po jej predchádzajúcim vstavení do kuchynského nábytku*.
3. Spôsob montáže rúry do nábytku je predstavený v "Inštalačnom letáčiku"**.
4. Mikrovlnná rúra musí byť inštalovaná v skrinke o šírke 60 cm a vo výške 85 cm od podlahy kuchyne *.

Nedemontujte nožičky z dna rúry *.

Blokovanie vstupných a výstupných otvorov môže rúru uškodiť.

Rúru umiestite čo najďalej od rádiových a televíznych prijímačov. Pracujúci mikrovlnná rúra môže spôsobiť poruchy rádiového a televízneho prijímania.

2. Vložte zástrčku rúry do štandardnej domácej zásuvky .

Skôr sa presvedčte, či jej napätie a kmitočet sú jednaké ako na firemnom štítku.

VÝSTRAHA: Neinštalujte rúru nad varnou doskou alebo iným spotrebičom vytvárajúcim teplo. V prípade takej inštalácie môže dôjsť k poškodeniu a strate záruky .

Dostupné povrchy
môžu byť horúce
v priebehu práce.



* Týka sa spotrebičov do vstavania

Táto mikrovlnná rúra je vybavená moderným elektronickým ovládaním pre reguláciu parametrov varenia alebo ohrevania.

1. Nastavovanie hodín

Pokiaľ bude mikrovlnná rúra pripojená do zásuvky, na displeji sa objaví údaj 0:00 – nasledovne vykonajte:

1. Stlačte číslice hodín blikajú.
2. Obráťte aby nastaviť číslice hodín.
3. Stlačte číslice minút blikajú.
4. Obráťte aby nastaviť číslice minút
5. Stlačte aby ukončiť nastavovanie hodín.

Pozor: Ak hodiny nebudú nastavené, niektoré funkcie spotrebiča nebudú fungovať. Ak v priebehu nastavovania hodín, 5 minút nebude vykonaný žiadny úkon, hodiny sa automaticky vrátia do predchádzajúceho stavu.

2. Ohrevania pokrmov

Príklad: Ak chceme použiť 80% mikrovln do varenia pokrmov v čase 20 minút, je možné nastaviť mikrovlnou rúru nasledujúcim spôsobom.

1. Stlačte , displej premieta „P1 00”.
2. Stlačte niekoľkokrát alebo obráťte aby nastaviť výkon mikrovln rovnajúci sa 80%, na displeji sa objaví symbol "P80" (dáný výkon mikrovln je označený odpovedajúcim symbolom nachádzajúcim sa v tabuľke na ďalšej strane).
3. Stlačte aby potvrdiť.
4. Obráťte aby nastaviť čas varenia na 20 minút.
5. Stlačte aby zahájiť proces ohrevania alebo aby vynulovať nastavanie.

Pozor: Regulácie času otočným gombíkom s presnosťí v predeloch:

0---1 min	: 5 sek.
1---5 min	: 10 sek.
5---10 min	: 30 sek.
10---30 min	: 1 min.
30---95 min	: 5 min.

Pokyny týkajúce sa používania tlačidla (Mikrovlny)

Mikrovlnný výkon	100%	80%	50%	30%	10%
Indikácia displeja	P100	P80	P50	P30	P10

3. Grilovanie

Špeciálny podstavec, ktorý patrí k vybaveniu kuchynského šporáku sa môže používať len počas grilovania.

1. Stlačte , aby nastaviť funkciu grilu (na displeji sa ukáže symbol "G").
2. Stlačte aby potvrdiť voľbu funkcie grilu.
3. Obráťte aby nastaviť čas grilovania (v hraniciach 00:05 až 95:00).
4. Stlačte aby zahájiť grilovanie.

Pozor: Po uplynutí poloviny času Grilu, mikrovlnka oznamí akustickým signálom, že je potrebné pokrmy obrátiť, aby dosiahnuť lepšie efekty grilovania. Vtedy otvorte dvierka spotrebiča, obráťte pokrmy na druhou stranu a stlačte tlačidlo , aby práca mikrovlnky pokračovala. Ak túto činnosť nevykonáme, spotrebič bude pokračovať v činnosti v súlade so zaplanovaným časom práce.

4. Ohrievania Combi

Striedavé použitie mikrovln alebo grilu v odpovedajúcich proporcích (viď C-1 i C-2 tabuľka na predchádzajúcej strane).

1. Stlačte , displej premieta "G".
2. Stlačte niekol'kokrát  alebo obráťte  aby nastaviť funkciu Combi označenou na displeji "C-1" alebo "C-2" (pomer výkonu mikrovln k výkonu grilu sa nachádza v dole uvedenej tabuľke).
3. Stlačte  aby potvrdiť voľbu funkcie combi.
4. Obráťte  aby nastaviť čas práce (v hraniciach od 00:05 až 95:00).
5. Stlačte  aby zahájiť prácu spotrebiča. Pomer výkonu mikrovln k výkonu grilu u funkcie Combi:

Displej	Výkon mikrovlnnej rúry	Výkon grilu
C-1	55%	45%
C-2	36%	64%

5. Štart/Rýchly štart

Ked' je mikrovlnka vo stavu čakania, stlačte  aby zahájiť prácu mikrovlnky s plným výkonom mikrovln. Každé stlačenie  predlžuje čas práce spotrebiča. Maximálne nastavenie času je 95 minút

6. Rozmrazovanie (defrost) podľa hmotnosti

1. Stlačte jedenkrát tlačidlo , na displeju sa objaví symbol „dEF1” (rozmrazovanie podľa hmotnosti).
2. Obráťte  aby nastaviť hmotnosť potravín (v hraniciach 100-2000g).
3. Stlačte  aby zahájiť proces rozmrazovanie.

7. Rozmrazovanie (defrost) podľa času

1. Stlačte dvakrát tlačidlo , na displeji sa objaví symbol „dEF2” (rozmrazovanie podľa času).
2. Obráťte  aby nastaviť čas práce (v hraniciach od 00:05 do 95:00).
3. Stlačte  aby zahájiť proces rozmrazovanie.

8. Nastavení viacetapového ohrievania

Nastavte program varenia. Je možné nastaviť najviac tri stupne úrovne výkonu. Rozmrazovanie (defrost) vždy nastavujte ako prvý stupeň, pokiaľ je obsiahnutý vo viacetapovom programe. Po každej, na spotrebiču nastavenej etape ohrievania, zaznie zvukovy signál "biip". Funkcia Auto Menu nemôže byť využívaná pre viacetapové ohrievanie.

Príklad: Ak chceme rozmazatiť za 5 minút pokrm, a nasledovne ho ohriať využívajúce 7 minút 80% výkonu mikrovln, vykonajte nasledujúce činnosti:

1. Stlačte dyakrát tlačidlo  (na displeji sa objaví symbol „dEF2”.
2. Obráťte  aby nastaviť čas rozmažovanie na 5 minút.
3. Stlačte  jednou.
4. Obráťte  aby nastaviť výkon mikrovln odpovedajúci 80% (na displeji sa objaví symbol "P80").
5. Stlačte  aby príkaz potvrdiť.
6. Obráťte  aby nastaviť čas ohrievania na 7 minút.
7. Stlačte  aby zahájiť práci spotrebiča.

9. Oneskorenie štartu

Najskôr nastavte hodiny, nasledovne proces varenia v súlade s hore uvedenými pokynmi, potom nastavte požadovaný čas na štart.

Príklad: Ak chceme pokrm ohriat v určitom čase využívajúce 80% výkonu mikrovlní v čase 7 minút, vykonajte nasledujúce činnosti:

1. V prvom rade nastavte hodiny (bod 1).
2. Nastavte program varenia. Je možné nastaviť najviac tri stupne úrovne výkonu. Rozmrazovanie (defrost) nemôže byť nastavené v programu „oneskorenie štartu”.
 - a) Stlačte jednou
 - b) Obráťte aby nastaviť výkon mikrovlní rovnajúci sa 80% (na displeji sa objaví symbol „P 80”)
 - c) Stlačte aby potvrdiť nastavení.
- d) Obráťte aby nastaviť čas ohrevania rovnajúci sa 7 minútam. Po vykonaniu hore uvedených činností stlačte , ale postupujte v súlade s dole uvedenými pokyny:
3. Stlačte číslice hodín blikajú
4. Obráťte aby nastaviť číslice hodín (0 až 23).
5. Stlačte číslice minút blikajú.
6. Obráťte aby nastaviť číslice minút (0 až 59).
7. Stlačte aby zahájíť ohrevania s oneskorením. Spolu so začiatkom práce mikrovlnka vyšle akustický signál.

Vykonanie kroku bude potvrdené akustickým signálom a vtedy mikrovlnka prejde do stavu odpočítavania naprogramovaného oneskorenia. Po odpočítaní času sa mikrovlnka automaticky zapne.

10. Auto Menu

Príklad: Ak chceme použiť "Auto Menu" k príprave 250 g ryby.

1. Obráťte v súlade s pohybom hodinových ručičiek s cieľom voľby funkcie „A3”
2. Stlačte aby potvrdiť nastavení druhu auto programu.
3. Obráťte aby zvoliť odpovedajúcu hmotnosť 250g.
4. Stlačte aby zapnúť auto program.
5. Po skončení ohrevania, mikrovlnka vyšle akustický signál.

OBSLUHA

Menu	Hmotnosť	Displej
A1 Udržovanie teploty	200	200
	400	400
	600	600
A2 Zelenina	200	200
	300	300
	400	400
A3 Ryby	250	250
	350	350
	450	450
A4 Mäso	250	250
	350	350
	450	450
A5 Cestoviny	50g (z 450 ml zimnej wody)	50
	100g (z 800 ml zimnej wody)	100
A6 Zemiaky	200	200
	400	400
	600	600
A7 Pizza	200	200
	400	400
A8 Polievky	200	200
	400	400

11. Udržovanie tepla

1. Vo stavu bdenia stlačte  , na displeju sa ukáže "200".
2. Stlačte niekoľkokrát  alebo obráťte  aby vybrať hmotnosť pokrmu (200g, 400g alebo 600g).
3. Stlačte  +  aby zahájiť prevádzku spotrebiča.

12. Bezpečnostný blokáda pred det'mi

Zablokovanie: Pritlačte  približne 3 sekundy do okamžiku, kedy displej ukáže  a uslyšíme dlhé „bíip“ - mikrovlnka zablokovaná. Odblokovanie: Pritlačte  približne 3 sekundy do okamžiku, kedy displej ukáže  a uslyšíme dlhé „bíip“ – mikrovlnka odblokovaná

13. Informujúce funkcie:

- a) Pokiaľ bude v priebehu ohrevu stlačené tlačidlo  alebo  ukáže sa aktuálny výkon.
- b) Pokiaľ bude v režimu oneskorenia štartu stlačené tlačidlo  bude premietnutý čas nastavenia.
- c) Aby po otvorení dvierok a ich opäťovnému uzavorení obnoviť prevádzku, stlačte tlačidlo  + .
- d) Ak bude v priebehu ohrievania stlačené tlačidlo  bude ukázaný aktuálny čas.

14. Čistenie

Uistite sa, či je rúra odpojená od sieťového napájania.

Vnútorný priestor rúry vyčistite po použití navlhčenou tkaninou.

Vyčistite príslušenstvo bežným spôsobom v mydlovej vode.

Rámik dvierok, tesnenie a priľahlé časti dôkladne vyčistite navlhčenou tkaninou, ak sú znečistené.

ODSTRAŇOVANIE PORÚCH

Mikrovlnná rúra ruší televízny obraz	Pokiaľ mikrovlnná rúra pracuje, môže byť rádiový a televízny odber rušený. Je to podobné ako v prípade drobnejších elektrických spotrebičov, akými sú mixér, vysávač a elektrický ventilátor. Je to bežný jav.
Rúra slabo svieti	Pri varení s nízkym výkonom mikrovln svetlo rúry môže slabnúť. Je to normálne.
Para sa zhromažďuje na dvierkach, horúci vzduch uniká odvádzacími pary	V priebehu varenia pokrmu môže unikať para. Jej väčšia časť uniká odvádzacími pary. Ale jej určitá časť sa môže zhromažďovať na chladnom mieste, akým sú dvierka rúry. Je to normálne.

Porucha	Možná príčina	Odstraňovanie
Rúru nie je možné uviesť do prevádzky.	Pripojovací kábel nie je správne pripojený do zásuvky	Vytiahnite zástrčku a vložte ju späť po 10 sekundách.
	Preplátená poistka, alebo účinkoval bezpečnostní vypínač.	Vymeňte poistku alebo zapnite vypínač (oprava len servisom Amica)
	Problém so zásuvkou	Skontrolujte zásuvku pomocou iných elektrických spotrebičov.
Rúra nekreje.	Dvierka nie sú správne uzatvorené.	Uzavorte dobre dverku.
Sklenený otáčiaci stolík je hlučný v priebehu práce mikrovlnnej rúry	znečistená súprava otáčacieho krúžku a dna rúry .	Vid "Konzervácia mikrovlnnej rúry"

ČISTENIE

Pred čistením sa uistite, že rúra je odpojená od napájacieho zdroja

- a) Po použití vyčistite vnútro rúry vlhkou handričkou.
- b) Vyčistite príslušenstvo obvyklým spôsobom v mydlovej vode.
- c) Pokiaľ je špinavý rám dverok, tesnenie a susedné elementy, čistite je mokrou handričkou. V priebehu čistenie povrchu dverka i rúry používajte len jemná, nebrusná mydla alebo detergenty, nanášané hubkou alebo mäkkou utierkou.

V priebehu čistenie sklenených dverok, nepoužívajte žiadne ostré brusné prípravky alebo ostrú kovové žinky, pretože to môže spôsobiť poškrabanie povrchu a poškodenie skla.

Pre očistenie vnútornej komory je potrebné: umiestiť pol' citrónu v miske, pridať 300 ml vody a zapnúť rúru na 100% výkonu po dobu 10 minút.

Po čistení odpojte rúru od prúdu a pretrite vnútro mäkkou suchou handričkou.

Záruka

Poskytnutá záruka podľa záručného listu.
Výrobcu neodpovedá za akejkoľvek škody spôsobenej nesprávnym zachádzaním s výrobkom.

Prehlásenie výrobcu

Výrobcu týmto prehlasuje, že tento výrobok splňuje základné požiadavky nižšie uvedených európskych smerníc:

- smernice nízkeho napäťia **2006/95/ES**,
- smernice elektromagnetickej kompatibility **2004/108/ES**,
- smernica *eko projektovanie* **2009/125/ES**

a preto bol tento výrobok označený **C**, ako aj obdržal vyhlásenie o zhode, sprístupňované kontrolným tržným orgánom.

Amica S.A.
ul.Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

**AMMB20E1GI
TMI 20AIX**

ČESTITAMO VAM IZBOR UREĐAJA MARKE AMICA

HR

ŠTOVANI KUPCI!

Uređaj marke Amica je spoj izuzetno jednostavne uporabe i savršene učinkovitosti. Svaki uređaj koji izlazi iz tvornice je prije pakiranja rigorozno provjeren s točke gledišta sigurnosti i funkcionalnosti na kontrolnim mjestima.

Molimo Vas prije pokretanja uređaja pozorno pročitajte upute za uporabu.

Niže se nalaze objašnjenja simbola koji se pojavljuju u uputama za uporabu:



Važne informacije o sigurnosti korisnika uređaja i pravilnoj eksploataciji.



Opasnosti koje proizlaze iz neodgovarajuće eksploatacije uređaja i radnje koje obavlja isključivo kvalificirana osoba, na primjer iz servisa proizvođača.



Napomene o uporabi uređaja.



Informacije o zaštiti okoliša.



Zabранa obavljanja određenih aktivnosti od strane korisnika.

SADRŽAJ

TEHNIČKI PODACI	2
MJERE OPREZA	3
INFORMACIJE O SIGURNOSTI	4
UKLANJANJE / ODLAGANJE POTROŠENE OPREME	8
INSTALACIJA ZAŠTITNOG ELEKTRIČNOG KRUGA	9
POSUDE	10
PODEŠAVANJE PEĆNICE	12
INSTALACIJA OKRETNOG PLADNJA	12
INSTALACIJA UREĐAJA	13
UPORABA	14
UKLANJANJE KVAROVA	18
ČIŠĆENJE	18
JAMSTVO, POSLIJEPRODAJNE AKTIVNOSTI	19

TEHNIČKI PODACI

Model	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Napajanje	230 ~ 50Hz
Radna frekvencija [MHz]	2450
Razina buke [dB(A) re 1pW]	63
Potrošnja snage [W]	1250
Nazivna izlazna snaga mikrovalova [W]	800
Nazivna izlazna snaga grila [W]	1000
Volumen pećnice [l]	20
Promjer okretnog pladnja [mm]	245
Vanjske dimenzije (vis x šir x dub) [mm]	382 x 595 x 344
Uređaj je prilagođen za ugrađivanje u namještaj	V
Neto težina [kg]	15,0



Uređaj je namijenjen isključivo za kućansku uporabu.

Proizvođač pridržava pravo na promjene koje ne utječu na rad uređaja.



Ilustracije u uputama uporabu imaju informativnu ulogu. Pribor uređaja je opisan u odgovarajućem poglavljiju.



PREDOSTROŽNOSTI ZA IZBJEGAVANJE IZLAGANJA MIKROVALNOJ ENERGIJI



Ovu mikrovalnu ne koristiti pećnicu dok su vrata otvorena, jer to može uzrokovati štetno izlaganje energiji mikrovalova. Vrlo je važno ne oštećivati i ne dirati sigurnosne bravice i prekidače na vratima mikrovalne pećnice. Ne postavljati bilo kakve predmete između vrata mikrovalne pećnice i njezine prednje strane i ne dopustiti da se zaprljanja i ostaci sredstva za čišćenje nagomilavaju na izolacijskim površinama.



Ne koristiti mikrovalnu pećnicu, ako je oštećena. Vrlo je važno da se vrata mikrovalne pećnice pravilno zatvaraju i da nema oštećenja na:

1 vratima (da vrata nisu savijena, puknuta)

2 šarkama i bravicama (polomljene, puknute ili olabavljene)

3 brtvama vrata i zaštitnim površinama



Regulaciju, održavanje i sve popravke pećnice obavljaju isključivo kvalificirani serviseri proizvođača. To se posebno tiče radnji vezanih uz skidanje zaštitne obloge koja štiti korisnika od mikrovalnog zračenja.



Djecu ispod 8 godina držati dalje od uređaja i njegovog priključnog kabela.



Mikrovalnu pećnicu ne stavljati u kuhinjski ormarić *



UPOZORENJE: Uređaj i njegovi dostupni dijelovi su vrući tijekom uporabe. Izbjegavati kontakt s vrućim dijelovima. Djecu ispod 8 godina držati podalje od uređaja, osim ako nisu pod nadzorom odrasle osobe;



Uređaj ne čistiti parom



Površine ormarića mogu se zagrijati tijekom rada pećnice;

* tiče se uređaja koji nisu prilagođeni za ugradnju u kuhinjski namještaj

PAŽLJIVO PROČITATI I SAČUVATI ZA BUDUĆNOST.
Kako bi smanjili rizik od opeklina, električnog udara, požara, ozljeda osoba ili izlaganja mikrovalovima, tijekom uporabe uređaja pridržavati se niže navedenih osnovnih sigurnosnih pravila

Prije uporabe uređaja pročitati upute.

! Neophodan je stalni nadzor kako bi smanjili opasnost od izbijanja požara u komori pećnice.

! Uređaj koristiti isključivo u skladu s namjenom koja je opisana u uputama. Ne koristiti korozivne kemikalije u ovom uređaju. Ovaj tip pećnice je posebno dizajniran za podgrijavanje i kuhanje hrane. Nije namijenjena za industrijsku ili laboratorijsku uporabu.

! **UPOZORENJE:** Kad pećnica radi u kombinacijskom modu, zbog isijavanja topline, djeca moraju biti pod roditeljskim nadzorom*;

! **UPOZORENJE:** Tekućine i ostale prehrambene proizvode ne zagrijavati u hermetički zatvorenim posudama, jer mogu eksplodirati;

! **UPOZORENJE:** Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina pa na više i osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih i mentalnih mogućnosti ili osobe koje ne raspolažu znanjem ili iskustvom, ako su pod nadzorom odrasle osobe koja je odgovorna za njihovu sigurnost. Paziti da se djeca ne igraju uređajem. Djeca bez nadzora ne bi trebala čistiti i koristiti uređaj, ako nemaju 8 godina i ako nisu pod nadzorom odrasle osobe.

! Koristiti samo takvo posuđe koji je prilagođeno za uporabu u mikrovalnim pećnicama;

! Tijekom podgrijavanja hrane u plastičnim ili papirnatim posudama nadzirati rad mikrovalne pećnice zbog mogućnosti paljenja posuda;

! U slučaju pojave dima i/ili vatre isključiti uređaj i izvući utikač iz mreže, a vrata ostaviti zatvorena dok se plamen ne ugasi;

Mikrovalno zagrijavanje pića može rezultirati u zakašnjelom vrenju, što znači da posebnu pozornost treba обратити kod rukovanja posudama sa zagrijanim pićem.

Detalji o čišćenju brtvi vrata i okolnih dijelova nalaze se u odgovarajućem poglavljju ovih uputa.

* Tiče se uređaja opremljenih grilom



Pećnicu sustavno čistiti i uklanjati sve ostatke hrane



Zapostavljanje održavanja čistoće pećnice može prouzrokovati oštećenja površina, a to negativno utječe na trajnost uređaja i uzrokuje opasne situacije.



Pozor! Ako je priloženi mrežni kabel oštećen, mora biti zamijenjen od strane proizvođača, servisera ili sličnog ovlaštenog osoblja, da bi izbjegli nezgode.



Prije uporabe peći propaliti grijач grila (tijekom propaljivanja iz ventilacijskih rešetki može se oslobođiti dim)*:

- uključiti ventilaciju u prostoriji ili otvoriti prozor,
- podesiti pećnicu u mod rada grila oko 3 minute i uključiti grijач grila bez podgrijavanja hrane.



Pećnicu postaviti na ravnoj površini.



Stakleni pladanj, okretni mehanizam trebali bi biti u pećnici tijekom kuhanja. Pažljivo postaviti hranu na okretni pladanj i oprezno rukovati kako bismo izbjegli eventualno razbijanje.



Nepravilna uporaba posude za završno pečenje može stvoriti visoku temperaturu koja uzrokuje pucanje okretnog pladnja.



Za kuhanje u mikrovalnoj pećnici koristiti samo specijalno prilagođene vrećice odgovarajuće veličine.



Pećnica ima nekoliko sigurnosnih prekidača za zaštitu od zračenja u slučaju da su vrata otvorena. Sigurnosnim prekidačima ne rukovati, ako to nije potrebno.



Ne uključivati praznu mikrovalnu pećnicu. Uključivanje pećnice bez hrane ili s hranom s vrlo malom količinom vode može prouzrokovati požar, spaljivanje, iskrenje ili oštećenje obloge unutrašnje komore.



Ne pripremati jelo neposredno na okretnom pladnju. Prekomjerno točkasto podgrijavanje okretnog pladnja može prouzrokovati njegovo pucanje.



Ne podgrijavati boćice za hranjenje dojenčadi ili hranu za bebe u mikrovalnoj pećnici. Neravnomjerno grijanje može prouzrokovati fizičke ozljede.



Ne koristiti posude s uskim grlom, kao što su boćice za sirup.



Ne pržiti na masnoći i u dubokoj posudi u mikrovalnoj pećnici.

* Tiče se uređaja opremljenih grilom



U pećnici ne pripremati domaće nareske, jer meso u staklenci ne ostvaruje ravnomjerno temperaturu vrenja. Mikrovalnu pećnicu ne koristiti u komercijalne svrhe. Uredaj je namijenjen za kućansku uporabu ili za uporabu u takvim objektima kao *: kuhinje za radnike; u trgovinama, uredima i drugim radnim mjestima, za klijente hotela, motela i drugih stambenih objekata, na farma, prenoćištima*;



Mikrovalno zagrijavanje pića može rezultirati u zakašnjelom vrenju, što znači da posebnu pozornost treba obratiti kod rukovanja posudama sa zagrijanim pićem. Promiješati prije stavljanja u pećnicu i još jednom nakon prve polovice vremena kuhanja. Nakon toga ostaviti kratko vrijeme u pećnici i još jednom promiješati prije vađenja posude.



Ne zaboraviti o hrani koja se nalazi u pećnici da bi izbjegli spaljivanje uzrokovanog prekomjernim kuhanjem.



Kad pećnica radi u kombinacijskom modu, zbog isijavanja topline, djeca moraju biti pod roditeljskim nadzrom.*



Ovaj uređaj nije namijenjen osobama (uključujući djecu) sa smanjenim tjelesnim, osjetilnim ili psihičkim sposobnostima, ili osobama koje ne raspolazu znanjem ili iskustvom. Moraju biti pod nadzorom odrasle osobe koja je odgovorna za njihovu sigurnost. Paziti da se djeca ne igraju uređajem.



Ne prekuhavati hranu



Ne koristiti unutrašnjost pećnice kao eventualno skladište. U unutrašnjosti pećnice ne držati zapaljive predmete, kruh, kolačice, papirnate proizvode itd. Ako grom udari u električnu mrežu, pećnica se može samostalno isključiti.



Ukloniti žičane kvačice i metalne dijelove s papirnatih ili plastičnih posuda/vrećica prije stavljanja u pećnicu.



Pećnica mora biti uzemljena. Priklučivati samo na utičnicu s ispravnim zaštitnim vodičem. Vidi "Instalacija zaštitnog kruga"

-  Neki proizvodi kao cijela jaja (kuhana i/ili sirova), voda s uljem ili masnoćom, hermetički zatvoreni spremnici i staklenke mogu eksplodirati i zato ih ne zagrijavamo u ovoj pećnici
-  Rad pećnice treba se odvijati pod stalnim nadzorom odraslih osoba. Ne dopustiti da djeca imaju pristup upravljačkim elementima ili da se igraju uređajem.
-  Ne uključivati pećnicu kad je oštećena priključnica ili utikač, ako ne rade ispravno, ako su oštećeni, ako su ispali.
-  Ne pokrivati niti blokirati otvore za ventilaciju pećnice.
-  Ne koristiti i ne čuvati pećnicu na otvorenom prostoru.
-  Ne koristiti pećnicu u blizini vode, sudopera, u vlažnoj prostoriji ili u blizini bazena.
-  Ne uranjati priključni kabel niti utikač u vodu.
-  Kabel držati daleko od vrućih površina.
-  Ne dopustiti da priključni kabel visi s ruba stola ili kuhinjskog pulta.
-  Uređaj koristiti s montiranim ukrasnim okvirom **
-  Površina unutrašnje komore uređaja je vruća nakon uporabe.
-  Sustavno provjeravati pećnicu i priključni kabel s točke gledišta oštećenja. Ako ustvrdimo bilo kakvo oštećenje, ne koristiti pećnicu.

* Tiče se uređaja opremljenih grilom

** tiče se uređaja za ugradnju

UKLANJANJE / ODLAGANJE POTROŠENE OPREME

HR

UKLANJANJE PAKIRANJA



Uređaj je za vrijeme transporta zaštićen od oštećenja. Nakon vađenja uređaja iz pakiranja molimo Vas da elemente ambalaže uklonite na način koji ne ugrožava okoliš. Svi materijali korišteni za pakiranje nisu štetni za okoliš, 100% materijala je prikladno za recikliranje, stoga su označeni odgovarajućim simbolom.

Pozor! Elemente pakiranja (polietilenske vrećice, komadići stiropora itd.) prilikom uklanjanja ambalaže držati daleko od djece.

POVLAČENJE IZ UPORABE



Nakon završetka razdoblja uporabe ovaj uređaj ne uklanjati kao ostali normalni komunalni otpad, predati ga u sabirni centar za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja. O tome nas informira simbol koji se nalazi na proizvodu, u uputama za uporabu ili na pakiranju.

Materijali koji su upotrebljeni u uređaju prilagođeni su za sekundarnu uporabu u skladu s oznakama. Zahvaljujući recikliranju, iskorištavanju materijala ili drugim oblicima uporabe potrošenih uređaja i Vi utječete na zaštitu okoliša.

Informacije o odgovarajućem centru za zbrinjavanje potrošenih uređaja pružaju Vam lokalne vlasti.

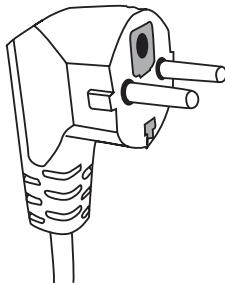
INSTALACIJA ZAŠTITNOG ELEKTRIČNOG KRUGA

OPASNOST

Opasnost od električnog udara kod dodira – određeni unutrašnji elementi mogu uzrokovati ozbiljne ozljede ili smrt. Ne demontirati ovaj uređaj.

UPOZORENJE

Opasnost od električnog udara. Nepravilno uzemljenje može prouzrokovati električni udar. Ne umetati utikač u utičnicu dok uređaj nije pravilno montiran i uzemljen.



Mikrovalna pećnica mora biti uzemljena. U slučaju kratkog spoja uzemljenje smanjuje opasnost od strujnog udara, jer omogućuje odvođenje napona. Ova mikrovalna pećnica je opremljena kabelom koji ima vodič za uzemljenje te utikač za uzemljenje. Mikrovalna pećnica mora biti uključena u odgovarajući zidnu utičnicu i uzemljena.

Ako imate bilo kakva pitanja u svezi uzemljenja ili

ako niste sigurni da li je uređaj pravilno uzemljen, kontaktirajte kvalificiranog električara ili servisno osoblje.

Ako je neophodna uporaba produžnog kabela, koristiti isključivo takav koji posjeduje utičnicu s uzemljenjem.

Proizvođač ne snosi odgovornost za štete ili ozljede uzrokovane priključivanjem pećnice na izvor napajanja bez zaštitnog strujnog kruga ili s neispravnom zaštitom.

Kratki priključni kabel je dizajniran tako da se ograniči opasnost od zapletanja ili spoticanja.

Ako se koristi produžni kabel:

- Nazivni električni parametri produžnog kabela trebaju biti isti kao nazivni parametri uređaja.
- Produžni kabel bi trebao imati tri vodiča i uzemljenje,
- Dugi kabel polažemo tako da ne visi preko kuhinjskog pulta ili stola, jer ga djeca mogu povući, zakačiti ili slučajno izvući.

POSUDE

HR

UPOZORENJE



Opasnost od ozljeda ljudi. Hermetički zatvorene posude mogu eksplodirati. Zatvorene spremnike otvoriti, a plastične torbice probušiti prije početka podgrijavanja.

Materijali koje možemo koristiti u mikrovalnoj pećnici i koje trebamo izbjegavati.

Neke nemetalne posude nisu sigurne za uporabu u mikrovalnoj pećnici. Ako niste sigurni da li je određena posuda prikladna za uporabu u mikrovalnoj pećnici, obavite sljedeći test.

Ispitivanje posude:

- 1 Napuniti spremnik koji sigurno možemo koristiti u mikrovalnoj pećnici s 1 šalicom hladne vode (250 ml), isto uraditi s ispitivanim posudom.
- 2 Kuhati na maksimalnoj snazi 1 minutu.
- 3 Pažljivo dodirnuti posudu. Ako je posuda topla, ne upotrebljavati u mikrovalnoj pećnici.
- 4 Ne prekoračiti vrijeme kuhanja od 1 minute.

Materijali koje ne možemo koristiti u mikrovalnoj peći.

Vrsta posude	Napomene
Aluminijска plitica	Može izazvati iskrenje. Prebaciti hranu u posudu koja je prilagođena za uporabu u mikrovalnim pećnicama.
Ambalaža s metalnom drškom	Može izazvati iskrenje. Prebaciti hranu u posudu koja je prilagođena za uporabu u mikrovalnim pećnicama.
Metalno posuđe ili posude s metalnim dekoracijama	Metal odbija energiju mikrovalova od hrane. Metalna dekoracija može izazvati iskrenje.
Metalni poklopci – na zavrтанje	Mogu izazvati iskrenje i požar u pećnici.
Papirnate torbice	Mogu uzrokovati požar u pećnici.
Pjenasti materijali	Kada su izlagani visokim temperaturama pjenasti materijali mogu se rastaliti i zagaditi tekućinu i hranu u unutrašnjosti pećnice.
Drvo	Drveni materijali će se osušiti kada se koriste u mikrovalnoj pećnici te mogu puknuti.

Materijali koje možemo koristiti u mikrovalnoj pećnici

Vrsta posude	Napomene
Aluminijска folija	Samo zaštita hrane. Manji komadi folije za pokrivanje tankih komada mesa ili piletine da ne bi došlo do prekuhananja. Može se pojavit iskrenje, ako je folija preblizu stijenki pećnice. Pazite da folija bude najmanje 2,5 cm udaljena od metalnih dijelova unutrašnjeg dijela mikrovalne pećnice.
Posuda za završno pečenje	Pridržavati se preporuka proizvođača. Dno posude za pečenje mora biti najmanje 5 mm iznad okretnog pladnja. Nepravilna uporaba može uzrokovati pucanje okretnog pladnja.
Posude za objed	Samo ako su prilagođene za mikrovalnu pećnicu. Pridržavati se preporuka proizvođača. Ne koristiti napuknute ili okrnute posude.
Staklene zdjele	Uvijek skidati poklopac. Koristiti samo za podgrijavanje jela do određene temperature. Većina staklenih zdjeva nije otporna na visoku temperaturu i može puknuti.
Staklene posude	U pećnici koristiti isključivo vatrostalne staklene posude. Provjeriti da nemaju metalnu dekoraciju. Ne koristiti napuknute ili okrnute posude.

POSUDE

HR

Vrećice za kuhanje u mikrovalnoj pećnici	Pridržavati se preporuka proizvođača. Ne zatvarati metalnim vezicama.
Papirnati tanjuri i čaše	Napraviti ureze da bi se para mogla oslobođiti. Koristiti samo za kratko kuhanje / lagano podgrijavanje. Pećnicu tijekom kuhanja ne ostavljati bez nadzora.
Papirnati ručnici	Koristiti samo za pokrivanje hrane pri podgrijavanju i upijanje masnoće. Koristiti samo za kratko kuhanje pod stalnim nadzorom.
Pergamentni papir	Koristiti za pokrivanje da se spriječi prskanje ili za omatanje hrane.
Plastika	Samo ako su prilagođene za mikrovalnu pećnicu. Trebala bi imati etiketu „plastika sigurna za korištenje u mikrovalnoj pećnici“. Neke vrste plastičnog posuđa omekšaju kada hrana koja je u njima postane vruća. "Vrećice za vrećenje" i zabrtvljene plastične vrećice treba razrezati/probušiti tako da je izlazak pare moguć izravno iz ambalaže. Postupati sukladno uputama na pakiranju.
Plastični omotači	Samo ako su prilagođene za mikrovalnu pećnicu. Koristiti samo za pokrivanje hrane tijekom kuhanja da održe vlagu. Plastični omotači ne smiju dodirivati hrani.
Termometri	Samo ako su prilagođene za mikrovalnu pećnicu. (termometri za meso i šećer).
Voštani papir	Može se koristiti da zadrži vlažnost hrane i za pokrivanje da se spriječi prskanje masti.

Materijal posude	Mikrovalovi	Gril	Mod Combi
Vatrostalno staklo	DA	DA	DA
Obično staklo	NE	NE	NE
Vatrostalna keramika	DA	NE	NE
Plastika za mikrovalne pećnice.	DA	NE	NE
Kuhinjski papir	DA	NE	NE
Metalni spremnik	NE	DA	NE
Metalni držač (isporučen s pećnicom)*	NE	DA	NE
Aluminijска folija i Alu posude	NE	DA	NE

* Pojavljuje se u izabranim modelima

PODEŠAVANJE PEĆNICE

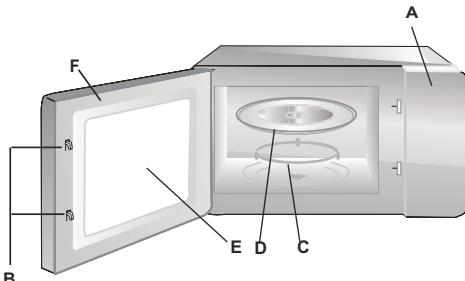
HR

Nazivi elemenata pribora pećnice

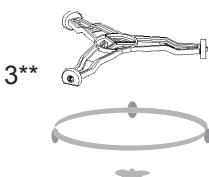
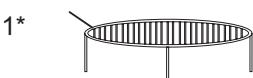
Izvući pećnicu i izvaditi sav pribor iz kartonske kutije i sav ambalažni materijal iz komore pećnice. Pećnicu isporučujemo sa sljedećim priborom:

Okretni pladanj	1
Okretni mehanizam	1
Upute za uporabu	1
Nosač za gril	1*

- A) Upravljačka ploča
- B) Sustav sigurnosne blokade - isključuje napajanje pećnice kad su vrata otvorena tijekom rada.
- C) Okretni mehanizam
- D) Okretni pladanj
- E) Unutrašnji pokrov vrata
- F) Vrata



INSTALACIJA OKRETNOG PLADNJIA



- 1 Nikad ne pritiskati ni postavljati okretni pladanj naopako.
- 2 Za vrijeme kuhanja uvijek koristiti okretni pladanj i okretni mehanizam.
- 3 Kod kuhanja ili podgrijavanja jela uvijek stavljati na okretni pladanj.
- 4 Ako pukne okretni pladanj, обратити se ovlaštenoj servisnoj točki.

Pribor:

- 1. Nosač za gril
- 2. Okretni pladanj
- 3. Okretni mehanizam

* Pojavljuje se u izabranim modelima **Pozor:** Nosač, koji je pribor pećnice, koristiti isključivo kad se pećnica nalazi u funkciji „GRILL“. Nosač postaviti na okretni pladanj.

** Ovisno o modelu postoje dvije verzije okretnog mehanizma. Nisu izmjenjive.

*** Okretni pladanj je isporučen ovisno o modelu. U tom slučaju hrana pripremati na svom tanjuru koji je postavljen u komori mikrovalne.

INSTALACIJA UREĐAJA

- Ukloniti sve materijale i elemente pakiranja.
- Provjeriti da li vrata pećnice nisu savijena, da nisu pomaknuta ili polomljena.
- Ukloniti svu zaštitnu foliju s površine pećnice.
- Pećnicu ne montirati, ako je oštećena.



Ne uklanjati svjetlo smeđi pokrov izrađen od liskuna koji je vijcima pričvršćen na pećnicu. Taj pokrov štiti generator mikrovalova od masnoća i komadića hrane.

Instalacija

1. Uredaj je namijenjen isključivo za kućansku uporabu.
2. Pećnica je korištena tek nakon prethodne ugradnje u kuhinjski namještaj *.
3. Način montaže pećnice je predstavljen u „Uputama za instalaciju”**.
4. Mikrovalnu pećnicu montirati u ormarić širine 60 cm i visine 85 cm od poda kuhinje*.

Ne skidati nožice s dna peći *.

Blokiranje izlaznih i ulaznih otvora može oštetiti pećnicu.

Pećnicu postaviti što dalje od prijamnika radija ili televizije. Uporaba mikrovalne pećnice može izazvati interferencije na vašim radio aparatima, TV prijamnicima i sličnim uređajima.

2. Uključiti utikač pećnice u standardnu kućnu utičnicu.

Prvo provjeriti da li su napon i frekvencija isti kao na natpisnoj pločici.

UPOZORENJE: Pećnicu ne montirati iznad kuhinjske ploče ili drugog uređaja koji proizvodi toplinu. U slučaju takve montaže moguća su oštećenja i gubitak jamstva.

**Dostupne površine
mogu biti vruće tijekom
rada.**



* Tiče se ugradnog uređaja

UPORABA

Ova mikrovalna pećnica posjeduje suvremeno elektroničko upravljanje za regulaciju parametara kuhanja i podgrijavanja.

1. Postavljanje sata

Kad je mikrovalna pećnica uključena u utičnicu na zaslonu se pojavljuje pokazatelj "0:00", oglašava se zvučni signal „biip“ – nakon toga treba:

1. Pritisnuti na brojkama sati treperi
2. Okrenuti za podešavanje brojki sati od 0 do 23
3. Pritisnuti brojke minuta treperi
4. Okrenuti za podešavanje brojki minuta od 0 do 59
5. Pritisnuti za završetak postavljanja sata



Pozor: Ako sat nije postavljen, neke funkcije uređaja neće djelovati. Ako tijekom postavljanja sata kroz 5 minuta nije obavljena nikakva operacija, sat automatski prelazi u prethodno stanje.

2. Podgrijavanje hrane

Primjer: Ako želimo kuhati jelo s 80% snage mikrovalova 20 minuta, pećnicu podešiti na sljedeći način:

1. Pritisnuti , ekran prikazuje "PI 00".
2. Nekoliko puta pritisnuti ili okrenuti , za podešavanje snage mikrovalova na 80%, na zaslonu se pojavljuje simbol "P80" (snaga mikrovalova je označena odgovarajućim simbolom koji se nalazi u tablici na sljedećoj stranici).
3. Pritisnuti /OK/ za potvrdu.
4. Okrenuti za podešavanje vremena kuhanja 20 minuta.
5. Pritisnuti /OK/ za početak procesa podgrijavanja ili za poništavanje postavki.

Pozor: Regulacija vremena okretnim prekidačem u vremenskim rasponima:

0--1 min:	5 sekundi
1---5 min:	10 sekundi
5---10 min:	30 sekundi
10---30 min:	1 minuta
30---95 min:	5 minuta

Simboli koji odgovaraju snazi uređaja:

Etape ugađanja	Funkcija	Pokazatelj na zaslonu	Snaga mikrovalova	Snaga Roštilja
1	Mikrovalovi	P100	100%	-
2	Mikrovalovi	P80	80%	-
3	Mikrovalovi	P50	50%	-
4	Mikrovalovi	P30	30%	-
5	Mikrovalovi	P10	10%	-

3. Roštilj



Pozor: Samo tijekom roštiljanja možemo koristiti specijalni stalak koji je isporučen s pećnicom.

1. Pritisnati za podešavanje funkcije roštilja (na zaslonu se pojavljuje simbol "G").
2. Pritisnuti /OK/ za potvrdu izbora funkcije roštilja.
3. Okrenuti za postavljanje vremena roštilja (u rasponu od 00:05 do 95:00).
4. Pritisnuti /OK/ za početak roštiljanja.



Pozor: Nakon isteka polovice postavljenog vremena Roštilja pećnica oglasava zvučni signal koji informira da treba okretnuti jelo za bolje rezultate roštiljanja. U tom vremenu otvoriti vrata uređaja i okretnuti jelo na drugu stranu te pritisnuti tipku $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za nastavak rada pećnice. Ako ne obavimo tu radnju, uređaj nastavlja s radom u skladu s odabranim vremenom rada.

Etape ugađanja	Funkcija	Pokazatelj na zaslonu	Snaga mikrovalova	Snaga Roštilja
6	Roštilj	G	0%	100%

4. Podgrijavanje Combi

Naizmjenična uporaba mikrovalova ili roštilja u odgovarajućim proporcijama (vidi C-1 i C-2 tablicu niže).

1. Pritisnuti $|②|$ ekran prikazuje „G”.
2. Nekoliko puta pritisnuti $|②|$ ili okretnuti \odot za podešavanje funkcije Combi koja je označena na zaslonu "C-1" ili "C-2" (odnos snage mikrovalova i snage roštilja nalazi se u tablici na stranici niže).
3. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za potvrdu izbora funkcije combi.
4. Okrenuti \odot za postavljanje vremena rada (u rasponu od 00:05 do 95:00).
5. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za početak rada uređaja.

Etape ugađanja	Funkcija	Pokazatelj na zaslonu	Snaga mikrovalova	Snaga Roštilja
7	Combi	C - 1	55%	45%
8	Combi	C - 2	36%	64%

5. Start/Brzi Start

Kad je pećnica u modu čekanja pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za početak rada pećnice s punom snagom mikrovalova (100%) kroz 30 sekundi. Svako sljedeće pritiskanje $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ dodaje vrijeme podgrijavanja. Maksimalno postavljeno vrijeme iznosi 95 minuta.

6. Odmrzavanje (defrost) prema težini

1. Pritisnuti jedanput tipku $|†\ddot{\varepsilon}|$, na zaslonu se pojavljuje simbol „dEF1” (odmrzavanje prema težini).
2. Okrenuti \odot za podešavanje mase hrane (u rasponu 100-2000g).
3. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za početak procesa odmrzavanja.

7. Odmrzavanje (defrost) prema vremenu

1. Pritisnuti dva put tipku $|†\ddot{\varepsilon}|$, na zaslonu se pojavljuje simbol „dEF2” (odmrzavanje prema vremenu).
2. Okrenuti \odot za postavljanje vremena rada (u rasponu od 00:05 do 95:00).
3. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za početak procesa odmrzavanja.

8. Višeetapno podgrijavanje

Unijeti program kuhanja. Možemo podesiti maksimalno dva stupnja razine snage. Odmrzavanje (defrost) uvijek podesiti kao prvi stupanj, ako je u sklopu višestupanjskog programa. Uređaj ispušta zvuk "biip" nakon svake podešene etape podgrijavanja. Funkcija Auto Menu ne može biti korištena kod višeetapnog podgrijavanja.

UPORABA

Primjer: Ako želimo odmrzavati 5 minuta, a nakon toga podgrijavati na 80% snage mikrovalova kroz 7 minuta, treba obaviti sljedeće radnje:

1. Dvaput pritisnuti tipku (na zaslonu se pojavljuje simbol „dEF2”).
2. Okrenuti za podešavanje vremena odmrzavanja 5 minuta.
3. Pritisnuti jedanput.
4. Okrenuti za podešavanje snage mikrovalova jednake 80% (na zaslonu se pojavljuje simbol „P80”).
5. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za potvrdu
6. Okrenuti za postavljanje vremena podgrijavanja 7 minuta.
7. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za početak rada uređaja.

9. Odgađanje starta

Prvo postaviti sat, nakon toga proces kuhanja u skladu s višim uputama, a na kraju podesiti željeno vrijeme do starta.

Primjer: Ako želimo podgrijati jelo u danom satu na 80% snage mikrovalova kroz 7 minuta, treba obaviti sljedeće radnje:

1. Prvo postaviti sat.
2. Unijeti program kuhanja. Možemo podesiti maksimalno tri stupnja snage. Odmrzavanje (defrost) ne bi trebali podešavati u programu „odgoda starta”.
 - a) Pritisnuti jedanput.
 - b) Okrenuti za izbor snage mikrovalova jednake 80% (na zaslonu se pojavljuje simbol „P 80”).
 - c) Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za potvrdu.
 - d) Okrenuti za izbor vremena podgrijavanja 7 minuta.
- Nakon obavljanja više navedenih radnji ne pritiskati $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$, nego postupati u skladu z niže navedenim koracima:
 3. Pritisnuti na brojkama sati treperi.
 4. Okrenuti za podešavanje brojki sati (od 0 do 23).
 5. Pritisnuti brojke minutā trepere.
 6. Okrenuti za podešavanje brojki minuta (od 0 do 59).
 7. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za početak podgrijavanja s odgomom.

S početkom rada pećnica ispušta zvučni signal. Zadnji korak je potvrđen zvučnim signalom i tad pećnica prelazi u stanje odbrojavanja vremena u skladu s programiranom odgodom. Nakon odbrojavanja vremena pećnica se automatski uključuje.

10. Auto Menu

Primjer: Ako želimo upotrijebiti "Auto Menu" za pripremanje 250 g ribe.

1. Okrenuti u skladu s kretanjem kazaljki na satu za izbor funkcije „A3”
2. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za potvrdu postavki auto programa.
3. Okrenuti za izbor odgovarajuće težine 250g.
4. Pritisnuti $|① + \text{SEC} / \text{OK}|$ za pokretanje auto programa.
5. Nakon završetka podgrijavanja pećnica ispušta zvučni signal.

UPORABA

Menu	Težina	Zaslon
A1 održavanje temperature	200	200
	400	400
	600	600
A2 povrće	200	200
	300	300
	400	400
A3 ribe	250	250
	350	350
	450	450
A4 meso	250	250
	350	350
	450	450
A5 makarone	50g (od 450 ml hladne vode)	50
	100g (od 800 ml hladne vode)	100
A6 krumpir	200	200
	400	400
	600	600
A7 Pica	200	200
	400	400
A8 juhe	200	200
	400	400

11. Održavanje topline

- U stanju pripravnosti pritisnuti , na zaslonu se pojavljuje "200".
- Nekoliko puta pritisnuti  ili okrenuti  za izbor težine jela (200g, 400g ili 600g).
- Pritisnuti  za početak rada uređaja.

12. Blokada za zaštitu djece

Blokada: Pridržati  oko 3 sekunde do trenutka kad zaslon pokaže,  i kad čujemo dugi „biip” – pećnica je blokirana.

Odblokiranje: Pridržati  oko 3 sekunde do trenutka kad zaslon pokaže,  i kad čujemo dugi „biip” – pećnica je odblokirana.

13. Informacijske funkcije:

- Kad tijekom podgrijavanja pritisnemo tipku  ili  prikazuje se trenutna razina snage.
- Kad u modu odgode starta pritisnemo tipku  prikazano je vrijeme odgode.
- Za nastavak rada pećnice nakon otvaranja i ponovnog zatvaranja vrata pritisnimo tipku  + .
- Kad tijekom podgrijavanja pritisnemo tipku  prikazano je trenutno vrijeme.

14. Čišćenje

Provjeriti da li je pećnica isključena iz električne mreže. Nakon uporabe očistiti unutrašnjost pećnice blago navlaženom krpom. Dodatni pribor oprati u običnoj vodi sa sapunom. Okvir vrata i brtvu te okolne dijelove, ako su prljavi, temeljito očistiti pomoću vlažne krpe.

UKLANJANJE KVAROVA

HR

Kod uporabe mikrovalne pećnice mogu se pojaviti smetnje na televizoru.	Uporaba mikrovalne pećnice može izazvati interferencije na vašim radio aparatima i TV prijamnicima. Kao i kod druge električne opreme kao: mikser, usisavač i električni ventilator. To je normalna pojava
Pećnica slabo svijetli	Prilikom kuhanja na niskoj snazi mikrovalova osvjetljenje pećnice može biti slabije. To je normalna pojava.
Para se skuplja na vratima, vrući zrak izlazi kroz otvore za ventilaciju	Tijekom kuhanja jela moguća su isparavanja. Najviše pare izlazi kroz otvore za ventilaciju. Manja količina može se skupiti na hladnim mjestima kao što su vrata pećnice. To je normalna pojava.

Kvar	Mogući uzrok	Uklanjanje
Pećnica se ne uključuje.	Priključni kabel nije pravilno uključen u utičnicu	Izvući utikač i opet ga uključiti nakon 10 sekundi.
	Pregoren osigurač ili se aktivirao sigurnosni prekidač.	Promijeniti osigurač ili uključiti prekidač (popravlja isključivo Servis Amica)
	Problem s utičnicom	Provjeriti utičnicu pomoću ostalih električnih uređaja.
Pećnica ne grijе.	Vrata nisu pravilno zatvorena.	Dobro zatvoriti vrata.
Stakleni okretni pladanj je bučan tijekom rada mikrovalne pećnice.	Zaprljani sklop okretnog prstena i dno pećnice.	Vidi "Održavanje mikrovalne pećnice"

ČIŠĆENJE

Prije čišćenja provjeriti da li je pećnica isključena iz električne mreže.

- Nakon uporabe unutrašnjost pećnice očistiti blago navlaženom krpom.
- Očistiti dodatni pribor u običnoj vodi sa sapunom.
- Okvir vrata, brtvu i okolne elemente – kad su prijavlji – oprezno čistiti mokrom krpom. Tijekom čišćenja površine vrata i pećnice koristiti isključivo blage, neabrazivne sapune ili deterdžente, koje nanosimo spužvom ili mekom krpom.

Tijekom čišćenja staklenih vrata ne koristiti jaka abrazivna sredstva ili oštре metalne žice, jer mogu izgrediti površinu i oštetiti staklo.

Kako bismo očistili unutrašnju komoru: staviti pola limuna u zdjelu, dodati 300 ml vode i uključiti mikrovalnu pećnicu na 100% snage na 10 minuta.

Nakon čišćenja isključiti pećnicu iz mreže i prebrisati unutrašnjost mekom, suhom krpom.

Jamstvo

Jamstvene usluge u skladu s jamstvenim listom.

Proizvođač ne snosi odgovornost za bilo kakvu štetu prouzrokovana nepravilnom uporabom proizvoda.

HR

Poslijeprodajne aktivnosti

U slučaju pojave bilo kakvih problema vezanih uz uporabu uređaja Amica, naš SERVISNI CENTAR će Vam pružiti brzu i profesionalnu pomoć. Želimo svima koji imaju povjerenje u marku Amica zajamčiti potpuni komfor tijekom uporabe našeg proizvoda.

Izjava proizvođača

Proizvođač nižim izjavljuje da ovaj proizvod ispunjava osnovne uvjete niže navedenih europskih uredbi:

- **niskonaponske uredbe 2014/35/UE**
- **uredbe elektromagnetne kompatibilnosti 2014/30/UE**
- **uredbe ekodizajna 2009/125/EC**
- **uredbe RoHS 2011/65/EC**

i zato je proizvod označen  te je izdana izjava o sukladnosti koja je dostupna ustanovama za nadzor tržišta.

Amica S.A.
ul. Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

**AMMB20E1GI
TMI 20AIX**

ČESTITAMO VAM, DA STE IZBRALI IZDELEK ZNAMKE AMICA

LS

SPOŠTOVANI!

Naprava znamke Amica povezuje izjemno preprostost uporabe in popolno učinkovitost. Vsaka naprava je bila, preden je zapustila tovarno, natančno pregledana glede varnosti in funkcionalnosti.

Prosimo, da pred začetkom uporabe naprave pozorno preberete navodila za uporabo.

Spodaj se nahajajo razlage simbolov, ki nastopajo v teh navodilih:



Pomembne informacije, ki se tičejo varnosti uporabnika naprave in njene pravilne uporabe.



Nevarnosti, ki jih lahko povzroči nepravilno ravnanje z napravo oz. dejanja, ki jih lahko izvaja le kvalificirana oseba, na primer iz servisa prodajalca.



Nasveti povezani z uporabo naprave.



Informacije glede varovanja naravnega okolja.



Prepoved določenih dejanj uporabnika.

KAZALO

TEHNIČNI PODATKI	2
VARNOSTNA NAVODILA	3
NAVODILA GLEDE VARNE UPORABE	4
ODSTRANITEV UPORABLJENE NAPRAVE	8
INŠTALACIJA VARNOSTNE NAPELJAVE	9
POSODA	10
NASTAVITEV PEČICE	12
INŠTALACIJA	12
INŠTALACIJA NAPRAVE	13
UPORABA	14
POPRAVILLO OKVAR	18
ČIŠČENJE	18
GARANCIJA, POPRODAJNE STORITVE	19

TEHNIČNI PODATKI

Model	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Napajanje	230 ~ 50Hz
Delovna frekvence [MHz]	2450
Stopnja glasnosti [dB(A) re 1pW]	63
Poraba moči [W]	1250
Moč mikrovalov [W]	800
Moč žara [W]	1000
Kapaciteta pečice [l]	20
Premer vrtljive plošče [mm]	245
Zunanje mere (Viš. x šir. x gl.) [mm]	382 x 595 x 344
Naprava je primerna za pohištveno vgradnjo	V
Neto teža [kg]	15,0



Naprava je namenjena izključno domači uporabi.

Proizvajalec si pridržuje možnost izvajanja sprememb, ki nimajo vpliva na delovanje naprave.



Ilustracije v teh navodilih imajo shematičen karakter. Polna oprema naprave se nahaja v ustrezni poglavju.



DA NE BI PRIŠLO DO IZPOSTAVITVE EVENTUALNE-MU PREKOMERNEMU DELOVANJU MIKROVALOV-NE ENERGIJE



Pečice ne poskušajte prižigati ob odprtih vratcih, saj lahko to povzroči izpostavljenost mikrovalovni energiji. Pomembno je, da ne izklopimo varnostnih blokad in jih ne poskušamo spremenijati ali prilagajati.



Med prednjo površino pečice in vratci ne smemo postavljati nobenih predmetov. Prav tako ne smemo dovesti, da se na površini, ki vratca tesni, zbirajo ostanki čistilnih sredstev ali umazanje.



Če je pečica poškodovana, jo ne smemo prižigati. Posebej pomembno je, da se vratca pečice zapirajo pravilno in da ni poškodb na:

1 vratcih (vdrtine, razpoke)

2 nosilcih in zapahih (zlomljeni, počeni ali zrahljeni)

3 tesnilih vratc in tesnilnih površinah



Reguliranje in vzdrževanje vseh popravil pečice lahko opravlja le primerno kvalificirano osebje servisa proizvajalca. To se še posebej tiče del povezanih z odstranjanjem pokrova, ki uporabnika ščiti pred mikrovalovnim sevanjem.



Napravo in pripadajoč priključni kabel hranite na mestu, ki ni dostopen otrokom mlajšim od 8 let.



Mikrovalovne pečice ne smemo namestiti v omaro*



OPOZORILO: Naprava in njeni dostopni deli postanejo tekom uporabe vroči. Kontakt z vročimi deli je močno odsvetovan. Otroci, mlajši od 8 let, naj nimajo dostopa do naprave, razen če so pod nadzorom odrasle osebe; Naprave ni dovoljeno čistiti s paro.



Površina omare se lahko med delovanjem pečice razgreje;

* tiče se naprav, ki niso primerne za pohištveno vgradnjo.

NATANČNO PREBERITE IN SHRANITE .

 Da bi med delovanjem zmanjšali nevarnost požara, poškodbe uporabnikov ali izpostavite prekomernemu delovanju mikrovalovne energije, se je potrebno držati spodnjih osnovnih varnostnih navodil.

 Pred uporabo naprave preberite navodila za uporabo.

 Da bi zmanjšali možnost nevarnosti požara v notranosti pečice, je nujen strog nadzor.

 To napravo je potrebno uporabljati samo v skladu z napotki, opisanimi v navodilih za uporabo. V napravi ni dovoljeno uporabljati korozivnih kemičnih sredstev. Pečica je načrtovana posebej za pogrevanje ali kuhanje živil. Ni namenjena industrijski ali laboratorijski uporabi.

 OPOZORILO: Kadar je naprava uporabljana v kombiniranem načinu, lahko otroci zaradi visoke temperature pečico uporabljajo le ob nadzoru odraslih*;

 OPOZORILO: Tekočin in drugih živil ni dovoljeno ogrevati v zatesnjeno zaprtih posodah, saj so te nagnjene k eksplozijam;

 OPOZORILO: To napravo lahko otroci v starosti 8 let ali več, osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali psihičnimi sposobnostmi in osebe brez izkušenj ali poznavanja naprave, uporabljajo le kadar so nadzorovane, ali pa so bile poučene na temo varne uporabe naprave in poznajo možne nevarnosti povezane z uporabo naprave. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Čiščenja in vzdrževanja naprave ne smejo izvajati otroci, razen če so že dopolnili 8 let in so pod nadzorom odgovorne osebe.

 Uporabljajte le takšne posode, ki so primerne za uporabo v mikrovalovnih pečicah;

 Med ogrevanjem živil v plastičnih ali papirnatih posodah, je potrebno delovanje mikrovalovne pečice nadzrovati zaradi možnosti vžiga posode;

 V primeru, da opazite dim in/ali ogenj, izklopite napravo ali jo odklopite od električnega napajanja in pustite vrata zaprta, dokler ogenj ne ugasne;

Mikrovalovno pogrevanje pijač lahko povzroči zapozneno vrenje, zato morate biti med upravljanjem s posodo pazljivi;

* Tiče se naprav, ki imajo žar



Podrobnosti, ki se tičejo čiščenja tesnil na vratcih in bližnjih delov se nahajajo v določenem delu teh navodil.



Pečico je potrebno čistiti sistematično in odstranjevati vsakršne obloge ostankov jedi.



Zanemarjanje vzdrževanja pečice v čistem stanju lahko povzroči poškodbe površine, kar lahko nekoristno vpliva na življensko dobo naprave in povzroči nevarne situacije.



Pozor! Če se neodstranljivi napajalni kabel poškoduje, mora biti zamenjan pri proizvajalcu ali pri specializiranem servisu oz. kvalificirani osebi, saj se s tem izognemo nevarnosti.



Pred začetkom uporabljanja pečice je potrebno vklopiti žar grelec (med prižigom grelca se lahko iz ventilacijske rešetke pojavi dim)*:

- vklopiti ventilacijo v prostoru ali odpreti okno,
- nastaviti pečico na delovanje žara samega za pribl. 3 minute in ogreti žar grelec brez pogrevanja hrane.

Pečica mora stati na ravni površini.



Vrtljivi krožnik in njegov nosilec morata biti v času kuhanja v pečici. Jed, ki jo kuhate, je potrebno na vrtljivem krožniku položiti previdno in z njo previdno ravnati, zato da se krožnik ne razbije.



Nepravilna uporaba polpladnja za orumenitev lahko zaradi visoke temperature povzroči, da vrtljiv podstavek poči.



Vrečka za kuhanje v mikrovalovni pečici mora biti primerne velikosti.



Pečica ima vgrajenih nekaj varnostnih izklopov, ki varujejo pred oddajanjem sevanja, kadar so vratca odprta. Teh izklopov ne smete na noben način spremenjati.



Prazne mikrovalovne pečice ne prižigajte. Če pečico prižgete brez jedi ali z zelo majhno vsebnostjo vode, lahko to povzroči požar, zoglenitev, iskrenje ali poškodbe prevleke notranje komore.



Jedi ne smete pripravljati neposredno na vrtljivem krožniku. Pretirano lokalno pregretje vrtljivega krožnika lahko povzroči, da ta poči.

* Tiče se naprav, ki imajo žar



V mikrovalovni pečici ne pogrevajte stekleničk ali hrane za dojenčke. Lahko pride do neenakomerne pogrevanja in s tem do fizičnih poškodb.



Ne uporabljajte posod z ozkim vratom, kot so na primer stekleničke za sirup.



V mikrovalovni pečici ni dovoljeno cvreti jedi v maščobi in globoki posodi.



Domačih konzerviranj ne pogrevajte v mikrovalovni pečici, saj celotna vsebnost kozarca ne bo vedno doseglja temperature vretja.



Mikrovalovne pečice ne uporabljajte za komercialne namene. Ta naprava je namenjena uporabi v domu ali v prostorih, kot so*: kuhinja za delavce; v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih, za uporabo strank v hotelih, motelih in drugih stanovanjskih enotah, v vikend hišah, objektih za nočitve*;



Da ne bi prišlo do zapoznelega vrenja vročih tekočin in pijač oziroma da se ne bi poparili, je potrebno tekočino preden jo položimo v notranjost pečice premešati in to storiti še enkrat, na polovici časa kuhanja. Nato je potrebno za kratek čas tekočino pustiti v pečici in jo, preden jo vzamemo iz notranjosti, še enkrat premešati.



Ne smemo pozabiti, da v pečici nekaj kuhamo, saj se s tem izognemo, da bi zaradi prekomernega kuhanja jed zagorela.



Kadar napravo uporabljamo v kombiniranem načinu, lahko otroci zaradi visokih temperatur* pečico uporabljajo le pod nadzorom odraslih.



Ta naprava ni namenjena uporabi osebam (tudi otrokom) z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali psihičnimi sposobnostmi, ali osebam brez izkušenj ali poznavanja naprave, razen če se uporaba nadzoruje ali pa se izvrši v skladu z navodili za uporabo naprave, ki so jim jih predstavile osebe, ki so odgovorne za njihovo varnost. Bodite posebej pozorni na otroke, da se ne bodo igrali z napravo.



Ne prekuhavajte jedi

 Notranjosti pečice ne smete uporabljati za shranjevanje. V pečici ne smete shranjevati predmetov, ki se lahko vžgejo, kot so na primer kruh, pecivo, papirnati izdelki itd. Če v električno napeljavco udari strela, se pečica lahko samodejno izključi.

 Preden jih postavimo v pečico, je potrebno iz plastičnih ali papirnatih posod/vrečk odstraniti žičnate zaponke in kovinska držala.

 Pečica mora biti ozemljena. Priklopimo jo le na vtičnico z varnostnim kontaktom. Glej "Inštalacija varnostne napeljave"

 Nekateri izdelki, kot na primer cela jajca (kuhana in/ali surova), voda z oljem ali maščobo, zatesnjene posode in zaprti stekleni kozarci lahko eksplodirajo in jih zato ne smemo pogrevati v pečici.

 Delovanje pečice mora vedno biti pod nadzorom odraslih oseb. Ne smemo pustiti, da bi majhni otroci imeli dostop do elementov za upravljanje ali se z napravo igrali.

 Ne smemo prižigati pečice, če ima poškodovano priključno letev ali vtikač, če ne deluje pravilno ali pa je bila poškodovana oz. zapuščena.

 Zračnikov na pečici ne smemo zakriti ali zablokirati.

 Pečice ne smemo shranjevati ali uporabljati zunaj.

 Pečice ne uporabljamo v bližini vode, blizu pomivalnega korita, v vlažnem prostoru ali v bližini plavalnega bazena.

 Priključnega kabla ali vtikača ne smemo potopiti v vodo.

 Kabel mora biti odmaknjen od ogrevanih površin.

 Priključni kabel ne sme viseti prek roba mize ali pulta.

 Naprava mora biti uporabljana z montirano okrasno letvijo**

 Površina notranjosti naprave je po uporabi pečice vroča.

 Pečico in njeni priključni napeljavci je potrebno redno preverjati glede poškodb. Če opazimo kakršnokoli poškodbo, pečice ne smemo uporabljati.

* Tiče se naprav, ki imajo žar

** tiče se vgradnih naprav

ODSTRANITEV UPORABLJENE NAPRAVE

SL



RAZPAKIRANJE

Naprava je bila za čas transporta zaščitena pred poškodovanjem. Prosimo, da po razpakirjanju naprave odstranite elemente embalaže na način, ki ne ogroža okolja. Vsi materiali, uporabljeni za embalažo, so okolju prijazni, v celoti jih je možno reciklirati, kar je označeno z ustreznim simbolom.

Pozor! Embalažne materiale (polietilenske vrečke, kose polistirena, itd.), je treba pri razpakirjanju hraniti izven dosega otrok.



UMIK IZ UPORABE



Ob koncu obdobja uporabe tega izdelka ne smete odnesti v običajne komunalne smeti, ampak ga je potrebno oddati na zbirno mesto reciklaže električnih in elektronskih naprav. O tem informira simbol na izdelku, na navodilih za uporabo in embalaži.

Materiali, uporabljeni v napravi, se lahko ponovno uporabijo glede na njihove oznake. S ponovno uporabo, izkoriščanjem materialov ali drugih oblik uporabljenih naprav pomembno prispevate k varstvu našega okolja.

Informacije o točki odlaganja uporabljenih naprav vam lahko poda občinska administrativna služba.

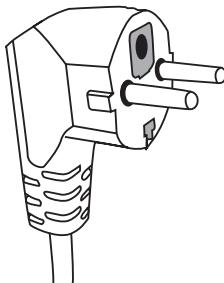
INŠTALACIJA VARNOSTNE NAPELJAVE

NEVARNOST

Nevarnost poškodb z elektriko pri dotiku – določeni notranji elementi lahko ob dotiku povzročijo resne poškodbe ali smrt. Naprave ne smete razstavljati.

OPOZORILO

Nevarnost poškodb z elektriko. Nepravilna uporaba ozemljitve lahko povzroči poškodbe z elektriko. Vtikača ne vtipkajte v vtičnico preden naprava ni pravilno inštalirana in ozemljena.



To napravo je potrebno ozemljiti. V primeru kratkega stika ozemljitev zmanjša nevarnost poškodb z elektriko, saj omogoča pretok odvoda električnega toka. Ta naprava je opremljena s kablom z žico za ozemljitev s primernim vtikačem. Vtikač mora biti priklopljen v pravilno inštalirano in ozemljeno vtičnico.

V primeru da ne povsem ne razumete navodil za

ozemljitev, ali če nastopijo dvomi glede tega, če je naprava pravilno ozemljena ali ne, se morate obrniti na kvalificiranega električarja ali servisnega tehnika.

Če morate uporabiti električni podaljšek, morate uporabiti trižilni kabel, z vtičnico z ozemljitvijo. Proizvajalec ne nosi odgovornosti za škodo ali poškodbe, ki so nastale kot posledica priklopa pečice do električnega vira brez varnostne napeljave oz. z neprimerno varnostno napeljavjo.

Kratek priključni kabel je predviden z namenom zmanjšanja nevarnosti do katerih bi lahko prišlo ob zapletanju daljšega kabla ali v primeru, da se obenj spotaknemo in ga izklopimo.

Če uporabljate električni podaljšek:

- Na kartici izdelka označeni podatki podaljška glede elektrike morajo biti vsaj toliko visoke, kot so visoke na kartici naprave.
- Podaljšek mora biti trižilni kabel z ozemljitvijo,
- Dolg kabel mora biti napeljan tako, da ne bi visel prek pulta ali roba mize, kjer bi ga lahko dosegli otroci, oz. bi se lahko vanj kdo zataknil in ga nehote izključil.

POSODA

OPOZORILO



Nevarnost poškodb. Nepredušno zaprete posode lahko eksplodirajo. Pred začetkom pogrevanja je zaprete posode potrebno odpreti, plastične vrečke pa preluknjenati.

Materiali, ki jih lahko uporabljamo v pečici in tisti, ki se jih je pri mikrovalovni pečici potrebovo izogibati.

Nekatere nekovinske posode so lahko varne za uporabo v mikrovalovni pečici. V primeru dvomov lahko podatke o posodi preverite s pomočjo sledečega postopka:

Preverjanje posode:

1 Posodo, ki je varna za uporabo v mikrovalovni pečici, napolnite z 1 skodelico mrzle vode (250 ml), enako naredite s posodo, ki jo želite preveriti.

2 Vodo eno minuto kuhanje na maksimalni moči.

3 Previdno se dotaknite posode. Če je posoda topla, je ne smete uporabljati v mikrovalovni pečici.

4 Ne presezite časa 1 minute kuhanja.

Materiali, ki jih ne smemo uporabljati v mikrovalovni pečici

Vrsta posode	Pozor!
Aluminijasti pladenj	Lahko povzroči električni oblok. Jed je potrebno preložiti v posodo, ki je primerna za kuhanje v mikrovalovni pečici.
Kartonasta škatla s kovinskim držalom	Lahko povzroči električni oblok. Jed je potrebno preložiti v posodo, ki je primerna za kuhanje v mikrovalovni pečici.
Kovina ali posode s kovinskим okvirjem	Kovina zastira jed pred mikrovalovno energijo. Kovinski okvir lahko povzroči električni oblok.
Kovinski pokrovi – skrivljeni	Lahko povzročijo električni oblok in požar v pečici.
Papirnate vrečke	Lahko v pečici povzročijo požar.
Plastična (poliuretanska) pena	Plastična pena se lahko ob izpostavljenosti delovanju visoke temperature stopi ali kontaminira tekočino v njej.
Les	Les se ob uporabi v mikrovalovni pečici posuši, lahko tudi poči ali se zlomi.

Materiali, ki jih lahko uporabljamo v mikrovalovni pečici

Vrsta posode	Pozor!
Aluminijasta folija	Le kot pokrov. Majhni gladki koščki se lahko uporabijo za pokrivanje tankih koščkov mesa, da bi se s tem izognili premočnemu pečenju. Če je folija preblizu sten pečice, lahko nastopi električni oblok. Folija se mora nahajati vsaj 2,5 cm od sten pečice.
Pladenj za praženje	Držite se navodil proizvajalca. Dno pladnja za praženje mora biti vsaj 5 mm nad vrtljivim krožnikom. Nepravilna uporaba lahko povzroči, da vrtljivi krožnik poči.
Jedilni servis	Le primeren za uporabo v mikrovalovni pečici. Držite se navodil proizvajalca. Ne uporabljajte počenih ali okrušenih kosov jedilnega servisa.
Stekleni kozarci	Vedno odstranite pokrovček. Uporabljajte le za pogrevanje jedi do določene temperature. Večina steklenih kozarcev ni odporna na temperaturo in lahko poči.
Steklene posode	V pečici uporabljajte le steklene posode odporne na žar. Prepričajte se, da nimajo kovinske obrobe. Ne uporabljajte počenih ali okrušenih posod.

POSODA

SL

Vrečke za kuhanje v mikrovalovni pečici	Držite se navodil proizvajalca. Ne zapirajte s kovinskimi zapirali.
Papirnati krožniki in kozarci	Naredite zareze, zato da lahko iz njih izhaja para. Uporabljajte le za kratko kuhanje / pogrevanje. Med kuhanjem pečice ne pustite brez nadzora.
Papirnate brisačke	Uporabljajte za pokrivanje jedi med pogrevanjem, da vpijejo maščobo. Uporabljajte le za kratko kuhanje pod stalnim nadzorom.
Peki papir	Uporabljajte le za prekrivanje, da se izognete škropljenju oziroma za pakiranje za kuhanje na pari.
Umetni materiali	Le primeren za uporabo v mikrovalovni pečici. Morajo imeti etiketo „za mikrovalovno pečico“. Ko se jed v njih segreje, se nekatere plastične posode zmehčajo. „Vrečke za kuhanje“, in tesno zaprte plastične vrečke je potrebno zarezati, prelukniti ali jim na drug način zagotoviti dotok zraka glede na navodila na pakiranju.
Plastično pakiranje	Le primeren za uporabo v mikrovalovni pečici. Uporabljajte za prekrivanje jedi med kuhanjem z namenom ohranjanja vlažnosti. Ne dopustiti, da bi se plastično pakiranje dotikalo jedi.
Termometri	Le primeren za uporabo v mikrovalovni pečici. (termometri za meso in sladkor).
Povoskan papir	Uporabljajte za prekrivanje jedi med kuhanjem, da se izognete škropljenju in za ohranjanje vlažnosti.

Material posode	Mikrovalovi	Žar (Grill)	Način Combi
Termo-odporno steklo	DA	DA	DA
Toplotno neodporno steklo	NE	NE	NE
Termo-odpora keramika	DA	NE	NE
Posoda iz materiala, ki je varen pri uporabi v mikrovalovni pečici.	DA	NE	NE
Kuhinjski papir	DA	NE	NE
Kovinska posoda	NE	DA	NE
Kovinsko stojalo (vgrajeno v pečico)*	NE	DA	NE
Aluminijasta folija in posode iz folije	NE	DA	NE

* Nastopa pri izbranih modelih

NASTAVITEV PEČICE

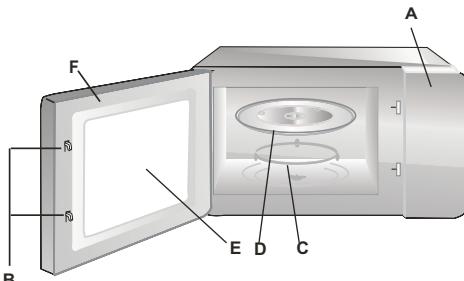
S

Imena elementov mikrovalovne pečice

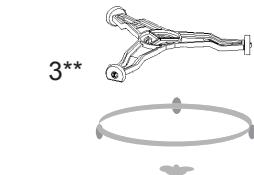
Pečico in vse druge materiale vzemite iz kartonaste škatle ter iz notranosti pečice. Pečica je opremljena z naslednjimi elementi:

Vrtljivi krožnik	1
Vrtljivo vodilo	1
Navodilo za uporabo	1
Stojalo za žar	1*

- A) Nadzorni panel
- B) Sistem varnostne blokade – Izklopi napajanje pečice, kadar med delovanjem vratca ostanejo odprtia.
- C) Vrtljivo vodilo
- D) Vrtljivi krožnik
- E) Notranja prevleka vrata
- F) Vratca



INŠTALACIJA



- 1 Nikoli ne pritiskajte ali postavljajte vrtljivega krožnika z zgornjim delom navzdol.
- 2 Med kuhanjem vedno uporabljajte vrtljivi krožnik in vrtljivo vodilo.
- 3 Za kuhanje ali pogrevanje vedno vse jedi postavite na vrtljivi krožnik.
- 4 Če vrtljivi krožnik poči, se je potrebno obrniti na najbližji pooblaščen servis.

Sestavni elementi:

1. Stojalo za žar
2. Vrtljivi krožnik
3. Vrtljivo vodilo

* Nastopa pri izbranih modelih. **Pozor:** Stojalo, ki je sestavni del naprave, se uporablja samo kadar pečico nastavimo na funkcijo „ŽAR (GRILL)“. Stojalo morate namestiti na vrtljivi krožnik.

** Vodilo nastopa v dveh različnih verzijah, odvisno od modela. Med seboj nista zamenljiva.

*** Vrtljivi krožnik nastopa odvisno od modela. V tem primeru je potrebno jedi pripravljati na lastnem krožniku, ki ga postavimo v notranjost pečice.

INŠTALACIJA NAPRAVE

- Odstranite ves material in elemente embalaže.
- Preverite, če so na pečici poškodbe kot so udrtine, premaknjena ali zlomljena vrata.
- Iz površine omarice odstranite vse folije, ki so jo varovale.
- Ne uporabljajte pečice, če je poškodovana.

SL



Svetlo-rjave prevleke iz sljude, ki je do niše pritrjena z vijaki z namenom zakritja magnetrona, ne odstranjujte.

Inštalacija

1. Naprava je namenjena izključno domači uporabi.
2. Pečico se lahko uporablja šele po tem, ko smo jo vgradili v kuhinjsko omaro*.
3. Način montaže pečice v pohištvo je predstavljen v "Inštalacijski knjižici"**.
4. Mikrovalovna pečica mora biti vgrajena v omaro širine 60 cm in na višini 85 cm od kuhinjskih tal*.

Iz dna pečice ne odstranjujte nog*.

Blokiranje dovodnih in odvodnih priključkov lahko poškoduje pečico.

Če je možno, pečico namestite daleč od tv in radijskih sprejemnikov. Delujoča mikrovalovna pečica lahko povzroči motnje prenosa radijskih in televizijskih valov.

2. Vtikač pečice priklopite v standardno domačo vtičnico.

Prej preverite, če sta njeni napetost in frekvenca isti kot tisti na kartici izdelka.

OPOZORILO: Pečice ne inštalirajte nad kuhinjsko ploščo ali drugo napravo, ki ustvarja toploto. V primeru takšne inštalacije lahko pride do okvare in izgube garancije.

**Dostopne površine so
lahko med delovanjem
vroče.**



* Tiče se vgradnih naprav

UPORABA

Ta mikrovalovna pečica ima vgrajeno sodobno elektronsko upravljanje za regulacijo parametrov kuhanja in pogrevanja.

1. Nastavitev ure

Ko je mikrovalovka že priklopljena v vtičnico, se na ekranu prikaže napis "0:00", buzzer odda signal „biip“ – nato morate:

1. Pritisniti število ur utripa
2. Zavrteti za nastavitev števila ur od 0 do 23
3. Pritisniti število minut utripa
4. Zavrteti da nastavite število minut od 0 do 59
5. Pritisniti da končate nastavitev ure



Pozor: Če ura ni bila nastavljena, nekatere funkcije naprave ne bodo delovale. Če med nastavitevjo ure 5 minut ne bo izvedena nobena operacija, ura avtomatično preide v prejšnje stanje.

2. Pogrevanje jedi

Primer: Če želimo uporabiti 80% mikrovalov za 20-minutno kuhanje jedi, lahko pečico nastavimo po naslednjih korakih:

1. Pritisniti ekran prikaže "P1 00"
2. Nekajkrat pritisniti ali obrniti , da nastavite moč mikrovalovke 80%, na ekranu se pojavi simbol "P80" (dana moč mikrovalovke je označena s primernim simboliom, ki se nahaja v tabeli na naslednji strani).
3. Pritisniti za potrditev.
4. Obrnite da nastavite čas kuhanja na 20 minut.
5. Pritisnite da začnete proces pogrevanja ali da zbrisete nastavitve.

Pozor: Regulacija časa z vrtljivim gumbom natančno po intervalih:

0---1 min:	5 sekund
1---5 min:	10 sekund
5---10 min:	30 sekund
10---30 min:	1 minuta
30---95 min:	5 minut

Simboli, ki odgovarjajo moči naprave:

Število korakov nastavitev	Funkcija	Izpis ekrana	Moč mikrovalov	Moč žara
1	Mikrovalovi	P100	100%	-
2	Mikrovalovi	P80	80%	-
3	Mikrovalovi	P50	50%	-
4	Mikrovalovi	P30	30%	-
5	Mikrovalovi	P10	10%	-

3. Žar



Pozor: Le med funkcijo žar lahko uporabite posebno stojalo, ki je del opreme pečice.

1. Pritisniti , da nastavite funkcijo žar (na ekranu se pojavi simbol "G").
2. Pritisniti da potrdite izbor funkcije žar.
3. Obrniti da nastavite čas peke na žaru (v razponu od 00:05 do 95:00).
4. Pritisniti da začnete delovanje žara.

UPORABA



Pozor: Po preteku polovice nastavljenega časa Žara, pečica odda akustičen signal, ki obvešča, da je potrebno jéd obrniti in tako doseči boljše rezultate funkcije žar. Takrat odprite vrata naprave in obrnite jed na drugo stran ter pritisnite gumb $|① + \text{sec} / \text{OK}|$, da nadaljujete delovanje pečice. Če tega dejanja ne izvedemo, bo naprava delovanje nadaljevala v skladu z nastavljenim časom delovanja.

Število korakov nastavitev	Funkcija	Izpis ekrana	Moč mikrovalov	Moč žara
6	Žar	G	0%	100%

4. Pogrevanje Combi

Izmenična uporaba mikrovalov in žara v primernih proporcijh (glej C-1 in C-2 tabelu spodaj).

1. Pritisnite $|②|$ ekran izpiše „G“.
2. Nekajkrat pritisniti $|②|$ ali obrniti \odot da nastavite funkcijo Combi, na ekranu označena z "C-1" ali "C-2" (razmerje moči mikrovalov do moči žara se nahaja v spodnji tabeli).
3. Pritisniti $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ da potrdite izbor funkcije combi.
4. Obrnite \odot da nastavite čas delovanja (v razponu 00:05 do 95:00).
5. Pritisniti $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ da začnete delovanje naprave.

Število korakov nastavitev	Funkcija	Izpis ekrana	Moč mikrovalov	Moč žara
7	Combi	C - 1	55%	45%
8	Combi	C - 2	36%	64%

5. Začetek/Hitri začetek

Kadar je pečica v stanju čakanja, pritisnite $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ da zaženete delovanje pečice s polno močjo mikrovalov (100%) za 30 sekund. Vsak naslednji pritisk $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ poveča čas pogrevanja. Maksimalna nastavitev časa je 95 minut.

6. Odtajevanje (defrost) glede na težo

1. Pritisniti **enkrat** gumb $|⑧|$, na ekranu se pojavi simbol „dEF1“ (odmrzovanje glede na tezo).
2. Obrnite \odot da nastavite težo živil (v razponu 100-2000g).
3. Pritisniti $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ da začnete proces odmrzovanja.

7. Odtajevanje (defrost) glede na čas

1. Pritisnите **dvakrat** gumb $|⑧|$, na ekranu se pojavi simbol „dEF2“ (odmrzovanje glede na čas).
2. Obrnite \odot da nastavite čas delovanja (v razponu 00:05 do 95:00).
3. Pritisniti $|① + \text{sec} / \text{OK}|$ da začnete proces odmrzovanja.

8. Večstopenjsko pogrevanje

Izbrati program kuhanja. Nastaviti je možno največ dve stopnji nivoja moči. Odmrzovanje (defrost) je potrebno vedno nastaviti kot prvo stopnjo, če ga želimo vključiti v večstopenjski program. Naprava odda akustični zvok "biip" po vsaki nastavljeni stopnji pogrevanja. Funkcije Auto Menu ne moremo uporabljati pri večstopenjskem pogrevanju.

Primer: Če želimo za 5 minut odmrzovati jed, nato pa jo z 80% moči mikrovalov 7 minut pogrevati, je potrebno izvesti naslednja dejanja:

UPORABA

1. Dvakrat pritisniti gumb  (na ekranu se pojavi simbol „dEF2”).
2. Obrniti  da nastavite čas odmrzovanja na 5 minut.
3. Pritisniti  enkrat.
4. Obrniti  da nastavite moč mikrovalov na 80% (na ekranu se pojavi simbol „P80”).
5. Pritisniti  za potrditev
6. Obrniti  da nastavite čas pogrevanja na 7 minut.
7. Pritisniti  da začnete delovanje naprave.

9. Zakasnitev začetka

Najprej nastavite uro, nato proces kuhanja glede na zgornja navodila, potem nastavite želen čas začetka.

Primer: Če želimo ob določeni uri 7 minut pogrevati jed z 80% izkoristkom moči mikrovalov, je potrebno storiti sledeče:

1. Najprej je potrebno nastaviti uro.
2. Izbrati program kuhanja. Nastaviti je možno največ tri stopnje moči. Odmrzovanje (defrost) ne more biti nastavljen ob programu „zakasnitev začetka”.

- a) Pritisniti  enkrat.
 - b) Obrniti  da izberete moč mikrovalov na 80% (na ekranu se pojavi simbol „P 80”).
 - c) Pritisniti  za potrditev.
 - d) Obrniti  da izberete čas pogrevanja 7 minut.
- Po izvedbi spodnjih dejanj ne smete pritiskati  , ampak delovati v skladu s spodnjimi koraki:
3. Pritisnite  število ur utripa.
 4. Zavrteti  za nastavitev števila ur (od 0 do 23).
 5. Pritisniti  število minut utripa.
 6. Zavrteti  da nastavite število minut (od 0 do 59).
 7. Pritisnite  da začnete ogrevanje z zakasnitvijo.

Ob začetku delovanja mikrovalovka odda akustični signal. Izvedba zadnjega koraka se potrdi z akustičnim signalom in takrat pečica preide v stanje odmerjene programirane zakasnitve. Po odmerjenju časa se pečica sama zažene.

10. Auto Menu

Primer: Če želimo uporabiti "Auto Menu" za pripravo 250 g rib.

1. Obrnite  v smeri urinega kazalca, da nastavite funkcijo „A3”
2. Pritisnite  da potrdite nastavitev vrste avto programa.
3. Obrnite  da izberete primerno težo 250g.
4. Pritisnite  da zaženete avto program.
5. Po koncu pogrevanja mikrovalovka odda akustičen zvok.

UPORABA

SL

Meni	Teža	Ekran
A1 vzdrževanje temperature	200	200
	400	400
	600	600
A2 zelenjava	200	200
	300	300
	400	400
A3 ribe	250	250
	350	350
	450	450
A4 meso	250	250
	350	350
	450	450
A5 testenine	50g (s 450 ml mrzle vode)	50
	100g (s 800 ml mrzle vode)	100
A6 krompir	200	200
	400	400
	600	600
A7 pizza	200	200
	400	400
A8 juhe	200	200
	400	400

11. Vzdrževanje topote

1. V načinu pripravljenosti pritisniti na ekranu se pojavi "200".
2. Večkrat pritisniti ali obrniti da izberete težo jedi (200g, 400g ali 600g).
3. Pritisniti da začnete delovanje naprave.

12. Blokada za varovanje otrok

Blokiranje: Pritisnite za pribl. 3 sekunde dokler ekran ne izpiše in zaslišimo dolg „biiip“ – pečica je zablokirana.
Odblokiranje.: Pritisnite za pribl. 3 sekunde dokler ekran ne izpiše in zaslišimo dolg „biiip“ – pečica je odblokirana.

13. Informativne funkcije:

- a) Če med pogrevanjem pritisnete gumb ali se pokaže trenutna stopnja moći.
- b) Kadar v načinu zakasnitve začetka pritisnete gumb se prižge čas nastavitev.
- c) Da bi obnovili delovanje naprave po odprtju vrat in njihovem ponovnem zaprtju, je potrebno pritisniti gumb .
- d) Kadar med pogrevanjem pritisnete gumb se pokaže trenutni čas.

14. Čiščenje

Prepričajte se, da je pečica izklopljena iz električne napeljave. Notranjost pečice po uporabi očistite s pomočjo rahlo navlažene krpe. Napravo očistite na običajen način z vodo z detergentom. Okvir vratc in tesnilo ter bližnje elemente se mora, če so umazani, skrbno očistiti s pomočjo vlažne krpe.

POPRAVILLO OKVAR

SL

Mikrovalovna pečica kvari sliko na televizijskem zaslonu	Radijski in televizijski spremem sta ob delovanju mikrovalovne pečice lahko motena. To je podobno kot v primeru majhne elektronske naprave, kot so na primer kuhinjski mešalnik, sesalec ali električni ventilator. To je normalen pojav
Pečica ne sveti dobro	Pri kuhanju z nizko močjo mikrovalov lahko luč pečice oslabi. To je normalno.
Para se zbira na vratcih, vroč veter pa se odvaja skozi zračnike	Med kuhanjem se lahko iz jedi pojavi para. Večji del pare se odvede skozi zračnike. Določen del se lahko vseeno nakopiči na hladnjem mestu, kakršna so na primer vratca pečice. To je normalno.

Okvara	Možen razlog	Odstranitev
Pečica se ne more zagnati.	Priključni kabel ni pravilno povezan z vtičnico	Izklopite vtikač in ga ponovno vklopite po 10 sekundah.
	Pregoreta varovalka ali varnostni izklop.	Zamenjajte varovalko ali vklopite izklop (popravilo le na Servis Amica)
	Problem z vtičnico	Vtičnico preverite s pomočjo drugih električnih naprav.
Pečica ne greje.	Vratca niso pravilno zaprta.	Dobro zaprite vratca.
Steklen vrtljiv krožnik je med delovanjem mikrovalovne pečice glasen.	Umazano vrtljivo vodilo in dno pečice.	Glej "Vzdrževanje mikrovalovne pečice"

ČIŠČENJE

Pred čiščenjem se prepričajte, da je pečica izklopljena iz vtičnice.

- Po uporabi očistite notranjost pečice z vlažno krpo.
- Pripomočke očistite na običajen način v vodi s sredstvom za pomivanje.
- Okvir vratc, tesnilo in bližnji elementi morajo biti pazljivo očiščeni z mokro krpo. Med čiščenjem površine vratc in pečice je potrebno uporabljati le nežna, nebrusna mila in detergente, nanešene z gobico ali mehko krpo.

Med čiščenjem steklenih vratc ne uporabljajte nobenih ostrih brusilnih sredstev ali kovinskih gobic, saj lahko to povzroči praske na površini in poškodbe na šipi.

Za čiščenje notranje komore: v posodo ožemite pol limone, dodajte 300 ml vode in vklopite delovanje mikrovalovne pečice na 100% moč za 10 minut.

Po čiščenju je pečico potrebeno izklopiti iz elektrike in notranjost očistiti z mehko suho krpo.

GARANCIJA, POPRODAJNE STORITVE

Garancija

Garancijske storitve skladno z garancijskim listom.

Proizvajalec ne odgovarja za morebitno škodo zaradi nepravilnega ravnanja z izdelkom.

SL

Poprodajne storitve

V primeru pojava kakršnih koli težav povezanih z uporabo opreme Amica, Vam bo naš SERVISNI CENTER zagotovil hitro in visoko profesionalno pomoč. Želimo namreč vsem, ki ste nas nagradili z zaupanjem v znamko Amica, zagotoviti polno udobnost uporabe našega izdelka.

Izjava proizvajalca

Proizvajalec s tem izjavlja, da ta izdelek izpolnjuje temeljne zahteve spodaj navedenih evropskih direktiv:

- **nizkonapetostne direktive 2014/35/UE**
- **direktive o elektromagnetni združljivosti 2014/30/UE**
- **direktive o okoljsko primerni zasnovi 2009/125/ES**
- **direktive o RoHS 2011/65/ES**

in zato je bil izdelek označen z  oz. je bila zanj izdana uredba o skladnosti, ki je na voljo organom, ki nadzorujejo trg.

Amica S.A.
ul. Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl

Amica

**AMMB20E1GI
TMI 20AIX**

HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS

GRATULÁLKUNK AZ HANSA MÁRKÁJÚ KÉSZÜLÉK KIVÁLASZTÁSHOZ

HU

TISZTELT ÜGYFELÜNK!

Az Hansa készülék ötvözi a rendkívül egyszerű használatot és a kiváló teljesítményt. Az összes készülék, mielőtt elhagya volna a gyárat, ellenőrizve lett biztonság és működés szempontjából.

Kérjük Önöket, hogy a készülék üzembe helyezése előtt figyelmesen olvassák el a használati utasítást.

Itt található a használati utasításban fellelhető szimbólumok magyarázata:



Fontos információ a felhasználó biztonságát és a helyes használatot illetően.



A nem megfelelő használatból eredő veszélyek valamint azon tevékenységek leírása, melyeket csak szakképzett szakember végezhet el, pl. a gyártó szervizének munkatársa.



A készülék használatával kapcsolatos információk.



Környezetvédelemmel kapcsolatos információk.



A felhasználó által el nem végezhető tevékenységek leírása.

TARTALOMJEGYZÉK

TECHNIKAI ADATOK	2
ÓVINTÉZKEDÉSEK	3
A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATRA VONATKOZÓ FELTÉTELEK	4
AZ ELHASZNÁLT KÉSZÜLÉK ELTÁVOLÍTÁSA / LESELEJTEZÉSE	8
FÖLDELÉSI ÚTMUTATÓ	9
EDÉNYEK	10
A SÜTŐ BEÁLLÍTÁSAI	12
FORGÓTÁNYÉR FELSZERELÉSE	12
A KÉSZÜLÉK FELSZERELÉSE	13
HASZNÁLAT	14
HIBAELHÁRÍTÁS	18
TISZTITÁS	18
GARANCIA ÉS VÁSÁRLÁS UTÁNI SZERVIZ	19

TECHNIKAI ADATOK

Modell	AMMB20E1GI / TMI 20AIX
Teljesítmény	230 ~ 50Hz
Működési frekvencia [MHz]	2450
Zajszint [dB(A) re 1pW]	63
Fogyasztás [W]	1250
Mikrohullámok névleges kimeneti teljesítménye [W]	800
Grill névleges kimeneti teljesítménye [W]	1000
Sütő térfogata [l]	20
Forgótányér átmérője [mm]	245
Külső méretek (mag x szél x mély) [mm]	382 x 595 x 344
Konyhaszekrénybe beépíthető készülék	V
Nettó súly [kg]	15,0



A készüléket csak háztartássbeli használatra terveztek.



A használati utasításban található illusztrációk csak tájékoztató jellegűek. A készülék teljes felszerelésének leírása a megfelelő fejezetben található.

A gyártó fenntartja magának a jogot olyan újítások bevezetésére, melyek nem lesznek hatással a készülék használatára.



A MIKROHULLÁMÚ ENERGIÁRA VALÓ NAGYMÉRTÉKŰ EXPOZÍCIÓ ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN



Ne próbálja meg beindítani a mikrohullámú sütőt nyitott ajtóval, ugyanis ez a mikrohullámú energia kártékony hatására való expozícióhoz vezethet. Fontos, hogy Ön ne kapcsolja ki a biztonsági blokádokat, illetve ne manipulálja őket.



Ne tegyen semmilyen tárgyakat se a sütő elülső része és az ajtaja közé, s ne engedje, hogy szennyeződés, illetve tisztítószer maradék gyülekezzen a tömítő felületeknél.



Ne indítsa be a sütőt, ha az megsérült. Különösen fontos, hogy a sütő ajtaja megfelelően záródjon és hogy ne legyenek sérülések az:

1 ajtókon (horpadások, repedések)

2 zsanérokon és zárákon (töröttek, repedtek és kilazultak)

3 az ajtó tömítésein és a tömítő felületeknél



A sütőn javítási, karbantartási és beállítási munkákat csak a gyártó szakszervizének szakképzett munkatársai végezhetnek. Különösen vonatkozik ez a mikrohullámú sugárzás ellen védelmet nyújtó burkoló felületek eltávolítására.



A készüléket és annak tápkábelét távol kell tartani 8 éven aluli gyerekektől.



A mikrohullámú sütőt nem szabad konyhaszekrénybe építeni be*



FIGYELMEZTETÉS: A készülék és annak elérhető részei felforrósodnak működés közben. Kerülni kell az érintkezést a forró részekkel. A 8 éven aluli gyerekeket távol kell tartani a készüléktől, kivéve, ha felnőtt személy felügyelet alatt találhatóak;



A készüléket nem szabad gőzzel tisztítani;



A szekrény felülete felmelegedhet a készülék használata közben;

* csak azokra a készülékre vonatkozik, amelyek konyhaszekrénybe beépíthetők

OLVASSA EL ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBRE

A tűzveszély, személyi sérülés illetve a mikrohullámú energia kártékony hatására való expozíció előfordulási esélyének csökkentése érdekében a készülék használata közben be kell tartani a következő biztonsági intézkedéseket.



Olvassa el a használati utasítást mielőtt elkezdi használni a készüléket.



Fokozott felügyeletre van szükség a sütő kamrájában tűzveszély előfordulási esélyének csökkentésére.



A készüléket csak a használati utasításban leírtak szerint lehet használni. Nem szabad korrozív hatású vegyszereket használni a készülékben. A sütőt élelmiszer melegítésére illetve főzésére tervezték. Nem használható ipari illetve laboratóriumi célokra.



FIGYELMEZTETÉS: Ha a készüléket kombinált üzemmódban használja, a képződő magas hőmérséklet miatt gyerekek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják a készüléket*;



FIGYELMEZTETÉS: Folyadékot vagy más élelmiszert nem szabad szorosan záródó edényben melegíteni, mert ezek robbanásveszélyesek;



FIGYELMEZTETÉS: Ezt a készüléket 8 éves és idősebb gyerekek, illetve csökkent fizikai, érzékszervi vagy értelmi képességű, illetve kellő tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha közben felügyelik őket vagy a készülék biztonságos használatára megtanították őket és ők megértették a használattal kapcsolatos veszélyeket. Gyerekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és karbantartást nem végezhetik gyerekek, hacsak nem 8 évnél idősebek és közben felügyelik őket.



Csak olyan edényeket használjon, amelyek kompatibilisek a mikrohullámú sütővel;



Ha az élelmiszert papír illetve műanyag edényekben melegíti, a melegítés közben köteles felügyelni a mikrohullámú sütő munkáját az edények tűzveszélyessége miatt;



Ha füstöt és/vagy tüzet észlel, ki kell kapcsolni a készüléket illetve áramtalanítani kell azt és zárva kell tartani a készülék ajtaját, míg a tűz ki nem alszik;

* Grillrel felszerelt készülékekre vonatkozik

Az italok mikrohullámok által történő melegítése késleltetett forrást eredményezhet, ezért is különösen óvatosan kell bánni az edénnnyel;



Az ajtó és a vele kapcsolatos részek tisztításával kapcsolatos részletek a jelen használati utasítás megfelelő részében találhatóak.



A sütöt rendszeresen kell tisztítani és el kell távolítani az ételmaradékokat.



A sütő tisztán tartásának elhanyagolása a sütő felületének megsérüléséhez vezethet, ami hátrányosan befolyásolhatja a készülék élettartamát s veszélyes helyzetek előfordulásához vezethet.



Figyelem! Ha a le nem szerelhető csatlakozó kábel megsérül, akkor azt a gyártónál illetve egy erre szakosodott szakszervizben vagy pedig egy szakképzett szerelő segítségével ki kell cserélni a veszélyhelyzetek elkerülése végett.



Mielőtt elkezdené használni a sütöt, ki kell égetni a grill fűtőelemet (a fűtőelem kiégetése közben a sütő szellőző rácsaiból füst szállingózhat)*:

- kapcsolja be a helyiséget szellőzését illetve nyissa ki az ablakot,
- állítsa be a sütöt grill üzemmódban 3 percre és melegítse a fűtőelemet élelmiszer melegítése nélkül.

A sütöt vízszintes, egyenletes felületre kell helyezni.



A forgótányér és a forgószerkezet a sütőben kell hogy legyen a főzés közben. Ovatosan kell az ételt a forgótányéra helyezni és óvatosan kell kezelní a forgótányért, nehogy az összetörjön.



A pirító edény nem megfelelő használata a forgótányér megrepedéséhez vezethet a magas hőmérséklet miatt.



Csak megfelelő nagyságú főzőtasakot használjon a mikrohullámú sütőben.



A sütő rendelkezik néhány biztonsági kapcsolóval, melyek meggátolják a mikrohullám sugárzást a nyitott ajtónál. Ne érjen ezekhez a kapcsolókhöz.

* Grillrel felszerelt készülékekre vonatkozik



Ne kapcsolja be az üres mikrohullámú sütőt. Az üres sütő illetve igen kismértékű víztartalommal rendelkező ételt tartalmazó sütő bekapcsolása tűzveszélyt eredményezhet, szénné éghet az étel, szíkrák keletkezhetnek, s a kamra belső burkolata megsérülhet.



Tilos az ételt közvetlenül a forgótányéra helyezni. A forgótányér túlzott felmelegedése a tányér megrepéséhez vezethet.



Ne melegítsen cumisüveget illetve gyermekételt a mikrohullámú sütőben. Egyenetlen melegedés keletkezhet ami személyi sérülést okozhat.



Ne használjon vékony nyakú edényeket, mint pl. szirupos üveg.



Ne süссön zsírban és ne használjon mély edényt a mikrohullámú sütőben.



Ne készítsen házi befőtteket a mikrohullámú sütőben, ugyanis nem minden sikeres az üveg egész tartalmát egyenletesen felmelegíteni.



Ne használja a mikrohullámú sütőt ipari célokra. Ezt a készüléket háztartásbeli használatra terveztek s ezen-felül használható még olyan létesítményekben, mint pl.*: üzemi konyhákban; boltokban, irodákban és egyéb munkahelyi létesítményekben, szállodák ügyfelei által, műtelekben és vidéki területeken fekvő lakóépületekben, szálláshelyeken*;



A folyadékok és italok késleltetett forrásának és az ebből eredő esetleges megégéseknek elkerülése végett jól meg kell kavarni a folyadékot mielőtt azt a sütőbe behelyezi, majd pedig ismételten meg kell azt kavarni a melegítés félidéjében. Majd pedig egy rövid időre a sütőben kell hagyni s még egyszer megkeverni mielőtt kivenné az edényből.



Nem szabad elfeledkezni arról, hogy az étel azért van a sütő belsejében, hogy elkerüljük a szénné történő égését amit a túlzott főzés okozhat.



Ha a készüléket kombinált üzemmódban használja, a képződő magas hőmérséklet miatt gyerekek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják a készüléket.*



Ezt a készüléket nem használhatják olyan személyek (többek között gyerekek) akik csökkent fizikai, érzékszervi vagy értelmi képességűek, vagy hiányzik a megfelelő tapasztalatuk vagy a tudásuk, hacsak nem felügyeli őket egy a biztonságukért felelős személy, aki a használati utasítás alapján útmutatókkal látja el őket. Ügyeljünk a gyerekekre, hogy ne játsszanak a készülékkel.



Ne főzze túl az élelmiszert



Ne használja a sütő kamráját raktárként. Ne tároljon a sütő belséjében könnyen éghető tárgyakat mint pl. kecnyér, sütemények, papíripari termékek stb. Ha a vezetékbe villám csap bele, a készülék automatikusan kikapcsolhat.



Távolítsa el a drót illetve fém kapcsokat a papír illetve műanyag tartályokról/tasakokról mielőtt ezeket a mikrohullámú sütőbe helyezné.



A sütőt földelni kell. A sütőt csakis jól működő földelt konnektorba lehet csatlakoztatni. Lásd a "Földelési útmutatót"



Néhány termék, mint pl. a tojások (főtt és/vagy nyers), olajos illetve zsíros víz, jól szigetelt edények illetve zárt befőttes üvegek felrobbanhatnak, ezért ís ezeket nem szabad ebben a sütőben melegíteni.



A sütőt csakis felnőttek folyamatos felügyelete mellett szabad használni. Nem szabad megengedni, hogy kiskorú gyerekek hozzáférhessenek a készülék irányítópaneljához illetve hogy játszhassanak a készülékkel.



Nem szabad beindítani a készüléket, ha megsérült a csatlakozó aljzat vagy a dugó, ha nem megfelelően működik illetve megsérült illetve le lett ejtve.



Ne takarja el és ne akadályoztassa a sütő szellőző nyílásait.



A készüléket na raktározza illetve ne használja a szabadban.



Ne használja a készüléket víz illetve konyhai mosogató közelében, nedves helyiségen vagy pedig medence közelében.



A hálózati kábelt illetve a csatlakozó dugót ne merítse vízbe.

* Grillrel felszerelt készülékekre vonatkozik

A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATRA VONATKOZÓ FELTÉTELEK



A hálózati kábel tartsa távol melegített felületektől.



Ne engedje meg, hogy a hálózati kábel lelőjön az asztal illetve egyéb bútor széléről.



A készüléket a díszkerettel egyetemben kell felszerelni*



A belső kamra felülete forró a mikrohullámú sütő használatát követően.



Rendszeresen ellenőrizze a sütőt és a hálózati kábelét esetleges sérülések iránt. Ha bármilyen sérülést észlel, ne használja a készüléket.

AZ ELHASZNÁLT KÉSZÜLÉK ELTÁVOLÍTÁSA / LESELEJTEZÉSE



KICSOMAGOLÁS



A készülék a szállítás idejére megfelelő módon be lett csomagolva a biztonság érdekében. Miután kicsomagoltuk a készüléket, a csomagolást környezetkímélő módon kell eltakarítani.

Az összes csomagolóanyag a környezet számára ártalmatlan, 100% újrahasználható és megfelelő jelekkel van ellátva.

Figyelem! A csomagolóanyagokat (polietilén zacsák, polisztirol stb.) a kicsomagolás közben tartsuk távol a gyerekektől.



LESELEJTEZÉS



A készülék használatának befejeztével nem szabad azt a háztartási szemettel egyetemben kidobni, hanem egy olyan gyűjtőhelyre kell leadni, ahol elektromos és elektronikus hulladékok selejtezésével foglalkoznak. Erről a terméken, annak csomagolásán illetve a használati utasításon található szimbólum tájékoztat.

A készülék gyártásánál felhasznált anyagok újrahasznosíthatóak a rajtuk található jelzés szerint. Az újrahasznosításnak, feldolgozásnak illetve más módon történő felhasználásnak köszönhetően Önök is tevékenyen hozzájárulnak a környezet védelméhez.

Az elhasznált készülékek megfelelő módon történő ártalmatlanításáról Ön tájékoztatást kaphat a helyi önkormányzatról.

* csak beépíthető készülékre vonatkozik

FÖLDELÉSI ÚTMUTATÓ

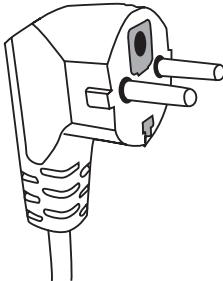
HU

VESZÉLY

Áramütés veszélye áll fenn a készülék megérintésénél – bizonyos belső elemek testi sérülést illetve halált okozhatnak. Ne szerejje szét ezt a készüléket.

FIGYELMEZTETÉS

Áramütés veszélye áll fenn. A nem megfelelő módon történt földelés áramütést eredményezhet. Ne dugja a dugót a konnektorba, míg a készülék nem lesz megfelelő módon felszerelve és földelve.



A készüléket földelni kell. Elektromos rövidzálat esetén a földelés csökkenti az áramütés kockázatát biztosítva az áram elterelését egy külön kábelben keresztül. A készülék fel van szerelve egy megfelelő hosszúságú földelt hálózati kábellel, mely megfelelő dugóval rendelkezik. A dugót egy megfelelő módon felszerelt és földelt konnektorba kell illeszteni.

Ha a földelési útmutató megértése problémát okoz illetve kétyei vannak, hogy a készülék megfelelő módon lett földelve, forduljon egy villamos szerezőhöz illetve a szerviz munkatársához. Ha hosszabbító használata szükséges, csakis hárromfázisú földelt hosszabbítót használjon.

A gyártó nem vállal felelősséget azokért a károkért és személyi sérülésekért, melyeket a nem földelt illetve nem megfelelően földelt áramforráshoz való csatlakoztatás idézett elő.

A készülék azért lett rövid hálózati kábelrellel felszerelve, hogy csökkentsük a kábel összegubancolódásának esélyét illetve a kábelbe való botlás okozta hirtelen kikapcsolás veszélyét.

Ha hosszabbítót használ:

- A hosszabbító elektromos paraméterei legalább olyan szintűek kell hogy legyenek mint a készülék adattábláján található elektromos paraméterek
- A hosszabbító háromfázisú, földelt kell hogy legyen

- A hosszú kábelt úgy kell elhelyezni, hogy ne lójon le asztalokról illetve bútorokról ahonnan gyerekek könnyűszerrel leránthatnák, illetve véletlenül valaki beleakadhatna s akaratlanul kihúzhatná a dugót.

FIGYELMEZTETÉS



Testi sérülés veszélye áll fenn. A szorosan záródó edények felrobbanhatnak. A zárt edényeket ki kell nyitni, a műanyag zacskókat ki kell lyukasztani a melegítés megkezdése előtt.

A mikrohullámú sütőben használható anyagok, illetve a kerülendő anyagok.

Némely nem fém edény használata veszélyes lehet a mikrohullámú sütőben történő használatnál. Ha kételye lenne, mindig ellenőrizni tudja az edény kompatibilitását a következő módszerrel:

Az edény vizsgálata:

1 Töltsön meg egy mikrohullámú sütőben biztonságosan használható edényt 1 bögre hideg vízzel (250 ml), s tegye ugyanezt a vizsgált edénnel.

2 Maximálisan 1 percen keresztül melegítse mindenkit edényt.

3 Óvatosan érintse meg az edényeket. Ha az edény meleg, ne használja mikrohullámú sütőben.

4 Ne lépje túl az 1 perces melegítési időt.

Azok az anyagok, amiket nem szabad használni a mikrohullámú sütőben

Edény típusa	Megjegyzések
Alumínium tálca	Szikrázást okozhat. Az ételt rakja olyan edényre, amely használható mikrohullámú sütőben.
Papíredény fém kapuccsal.	Szikrázást okozhat. Az ételt rakja olyan edényre, amely használható mikrohullámú sütőben.
Fém illetve fém vázas edények.	A fémedény leárynékolja a mikrohullámokat. A fém váz szikrázást okozhat.
Fém lezáras - csavaros	Szikrázást és tüzet okozhat.
Papírtasakok	Tüzet okozhatnak a sütőben.
Műanyag hab	A műanyag hab elolvadhat és szennyezheti a benne lévő folyadékot ha magas hőmérséklet hatásának van kitéve.
Fa	A fa kiszárad, ha mikrohullámú sütőben használják, s elrepedhet illetve eltörhet.

A mikrohullámú sütőben használható anyagok

Edény típusa	Megjegyzések
Alumínium fólia	Csak fedőként. A kisméretű, egyenes darabkákat vékony hús illetve baromfi szeleteket betakarásához lehet használni, hogy ezek ne száradjanak ki túlságosan. Szikrázást okozhat, ha a fólia túl közel van a sütő falához. A fólia legalább 2,5 cm-re távol kell hogy a sütő falától.
Pirító edény	A gyártó utasításait kell követni. A pirító edény alja legalább 5 mm távolságban kell hogy legyen a forgótányér felületétől. A nem megfelelő használat a forgótányér megrepedéséhez vezethet.
Ebödkészlet	Csak ha mikrohullámú sütőben való használatra alkalmas. A gyártó utasításait kell követni. Nem szabad repedt illetve csorba edényeket használni.
Beföltés üvegek	Mindig le kell venni róluk a fedeleket. Csak megfelelő hőmérsékletig lehet őket használni ételek melegítéséhez. A legtöbb beföltés üveg nem hőálló s magas hőmérséklet hatására megrepedhet.
Üvegedények	Csakis hőálló üvegedényeket szabad használni a sütőben. Meg kell bizonyosodni arról, hogy nincs-e fém vázuk. Nem szabad repedt illetve csorba edényeket használni.

EDÉNYEK

Mikrohullámú főzésre alkalmas főzőutasakok	A gyártó utasításait kell követni. Nem szabad fém kapcsokat használni.
Papír tányérok és poharak	Nyílásokat kell vágni rajtuk, hogy a gőz el tudjon távozni. Csak rövid ideig tartó főzéshez/melegítéshez lehet őket használni. Főzés közben nem szabad a sütőt felügyelet nélkül hagyni.
Papír törülközők	Az ételek beterítésére használhatóak hogy felszívják a zsírt. Csak rövid ideig tartó főzésnél lehet őket használni felügyelet mellett.
Zsírpapír	Használja fedélként megakadályozva ezzel a kifröccsenést illetve párlátót csomagolásként.
Műanyagfélék	Csak ha mikrohullámú sütőben való használatra alkalmas. Fel kell rajtuk tüntetni hogy „mikrohullámú sütőben használhatóak”. Némi műanyag edény megpuhul, ha a benne található étel felforrósodik. A „főzőutasakokat”, és a szorosan záródó műanyag táskákat fel kell vágdosni, lyukakat kell rajtuk vágni vagy pedig fel kell szerelni egy szellőzővel a csomagoláson található utasítás szerint.
Műanyag csomagolás	Csak ha mikrohullámú sütőben való használatra alkalmas. Használja fedélként megakadályozva ezzel az étel túlzott kiszáradását. Ne engedje, hogy a műanyag csomagolás az ételhez érjen.
Hőmérők	Csak ha mikrohullámú sütőben való használatra alkalmas. (húshoz és cukorhoz való hőmérők).
Zsírpapír	Használja fedélként megakadályozva ezzel a kifröccsenést illetve az étel túlzott kiszáradását.

Az edény anyaga	Mikrohullá-mok	Grill	Combi üzem-mód
Hőálló üveg	IGEN	IGEN	IGEN
Nem hőálló üveg	NEM	NEM	NEM
Hőálló kerámia	IGEN	NEM	NEM
Műanyag edények melyek használhatóak mikro-hullámú sütőben	IGEN	NEM	NEM
Konyhai papírtermék	IGEN	NEM	NEM
Fém edény	NEM	IGEN	NEM
Fém állvány (a sütő felszerelését képezi)*	NEM	IGEN	NEM
Alumínium fólia és fóliából készült edények	NEM	IGEN	NEM

* Csak a kiválasztott modellekben érhető el

A SÜTŐ BEÁLLÍTÁSAI

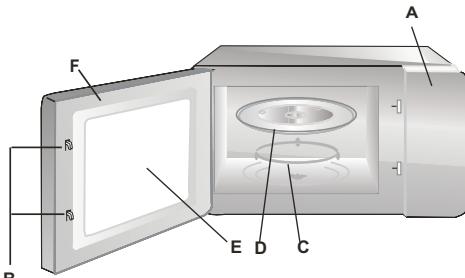
NH

A sütő elemeinek megnevezése

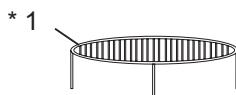
Vegye ki a sütőt s az összes elemét a kartondobozból és a sütő kamrájából. A sütőt mindenkor felszereléssel szállítjuk le:

Forgótányér	1
Forgószerkezet	1
Használati utasítás	1
Grill állvány	1*

- A) Irányítópanel
- B) Biztonsági blokád beállítása – Kikapcsolja a sütő áramellátását, ha működés közben az ajtó nyílt marad.
- C) Forgószerkezet
- D) Forgótányér
- E) Ajtó belső burkolata
- F) Ajtó



FORGÓTÁNYÉR FELSZERELÉSE



- * 1
 - 2
 - 3**
- 1 Soha ne nyomogassa illetve ne tegye be fejjel lefelé a forgótányért.
2 Főzés közben mindenkor használja a forgótányért és a forgószerkezetet.
3 Főzéshez illetve sütéshez mindenkor helyezze az ételeket a forgótányéra.
4 Ha a forgótányér megreped, forduljon a legközelebbi szervizponthoz.

A készülék standard felszereltsége:

1. Grill állvány
2. Forgótányér
3. Forgószerkezet

* Csak a kiválasztott modellekben érhető el. **Figyelem:** A sütő felszerelését képező állványt csak a „GRILL” üzemmódban szabad használni. Az állványt helyezze a forgótányéra.

** A forgószerkezet kétféle változatban kapható, modelltől függően. Ezek nem kompatibilisek egymással.

A KÉSZÜLÉK FELSZERELÉSE

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és papírt.
- Ellenőrizze a készüléket esetleges sérülések szempontjából mint például az ajtó horpadása, elmozdulása illetve töröttsége.
- Távolítsa el az összes védőfóliát a sütő felszínéről.
- Ne szerelje fel a készüléket ha az megsérült.



Ne vegye le a világosbarna fedeleket mely azon fedőlapon található, ami csavarokkal lett hozzá-erősítve a sütőhöz a magnetron eltakarásának céljából.

Felszerelés

1. A készüléket csak háztartábeli használatra terveztek.
2. A sütő csak konyhaszekrénybe való beépítést követően használható*.
3. A sütő konyhaszekrénybe való beépítésének módját a "Beépítési útmutató" tartalmazza*.
4. A mikrohullámú sütőt egy legalább 60 cm széles konyhaszekrénybe kell beépíteni legalább 85 cm-rel a konyhapadló felett*.

Ne vegye le a sütő alsó részén található lábakat*.

A bemeneti és kimeneti szellőző nyílások eltakarása a sütő meghibásodásához vezethet. A sütőt TV-től és rádiótól a lehető legmesszebbre kell telepíteni. A működő mikrohullámú sütő zavarhatja a TV- és a rádióadást.

2. A sütő dugóját illessze egy szabványos konnektorba. Előtte győződjön meg arról, hogy a feszültség és frekvencia adatok megegyeznek az adattáblán található paraméterekkel.

FIGYELMEZTETÉS: Ne telepítse a sütőt főzőfelület vagy más, hőt kibocsátó készülék fölé. Ha ilyen környezetben telepíti a sütőt, ez meghibásodáshoz s a garancia elvesztéséhez vezethet.

**Az elérhető felületek
forróak lehetnek működés közben.**

* A beépítendő készülékekre vonatkozik



HASZNÁLAT

Ez a mikrohullámú sütő egy modern készülék, ahol is a főzési és melegítési paraméterek elektronikusan vezérelhetők.

1. Az óra beállítása

Amikor a mikrohullámú sütő áramhoz lesz csatlakoztatva, a kijelzőn megjelenik a "0:00" beállítás, a csengő „biip” hangot hallat – s a következők a teendők:

1. Nyomja meg a az óra számjegyek pulzálnak
2. Tekerje el hogy be tudja állítani az órát 0 és 23 között
3. Nyomja meg a a perc számjegyek pulzálnak
4. Tekerje el hogy be tudja állítani a perceket 0 és 59 között
5. Nyomja még a hogy befejezze az óra beállítását



Figyelem: Ha az óra rosszul lesz beállítva, nemely funkció nem fog megfelelő módon működni. Ha az óra beállítása közben 5 percig nem végez semmilyen műveletet sem, az óra automatikusan visszatér az előző beállításához.

2. Ételek melegítése

Példa: Ha a mikrohullámokat 80%-ban szeretné használni egy 20 perces főzéshez, a sütőt a következő lépések betartásával lehet beprogramozni:

1. Nyomja meg a a kijelzőn megjelenik a "P1 00".
2. Nyomja meg néhányszor a illetve tekerje el a , hogy a mikrohullámok teljesítményét 80%-ra állítsa be, s a kijelzőn megjelenik a "P80" szimbólum (a mikrohullám adott teljesítményszintje megfelelő szimbólummal van ellátva a következő oldalon található fáblázatban).
3. Nyomja meg a /OK/ a megerősítés céljából.
4. Tekerje el a hogy a főzés idejét 20 percre tudja beállítani;
5. Nyomja meg a /OK/ hogy elkezdje a melegítést illetve a hogy törölje a beállítást.

Figyelem: Az időbeállító csavarógomb pontossága a következő tartományokban:

0--1 perc:	5 másodperc
1---5 perc:	10 másodperc
5---10 perc:	30 másodperc
10---30 perc:	1 perc
30---95 perc:	5 perc

A beállított teljesítménynek megfelelő szimbólumok:

A beállítás lépé-seinek száma	Funkció	A kijelző kijelzése	Mikrohullámú teljesítmény	A grill teljesítménye
1	Mikrohullámok	P100	100%	-
2	Mikrohullámok	P80	80%	-
3	Mikrohullámok	P50	50%	-
4	Mikrohullámok	P30	30%	-
5	Mikrohullámok	P10	10%	-

3. Grillezés



Figyelem: Csak grillezés közben lehet használni azt a speciális állványt, amely a mikrohullámú sütő felszerelését képezi.

1. Nyomogassa a , hogy be tudja állítani a grill funkciót (a kijelzőn megjelenik a "G" szimbólum).
2. Nyomja meg a /OK/ hogy megerősítse a grill funkció kiválasztását.

3. Tekerje el a hogy be tudja állítani a grillezés idejét (a 00:05 és 95:00 közötti tartományban).
 4. Nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ hogy elkezdje a grillezést.



Figyelem: Miután letelt a Grillezési idő fele, a sütő egy hangjelet hallat, amely arról tájékoztat, hogy az ételt meg kell fordítani a jobb grillezési hatás elérése céljából. Ekkor nyissa ki a készülék ajtaját, fordítsa az ételt a másik oldalára majd pedig nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$, hogy a sütő folytatni tudja a működését. Ha ezt a folyamatot nem hajtja végre, a készülék folytatja a munkáját a beállított munkaidőnek megfelelően.

A beállítás lépéseinak száma	Funkció	A kijelző kijelzése	Mikrohullámú teljesítmény	A grill teljesítménye
6	Grill	G	0%	100%

4. Combi melegítés

A mikrohullámok és a grill felváltva történő használata megfelelő arányban (lásd az alábbi C-1 és C-2 táblázatokat).

- Nyomja meg a $|②|$, a kijelzőn megjelenik a "G".
- Nyomja meg többszöri alkalommal a $|②|$ illetve fordítsa el a hogy be tudja állítani a Combi funkciót, melyet a kijelzőn "C-1" illetve "C-2" jelez majd (a mikrohullámok teljesítménye a grill teljesítményéhez képest az alábbi táblázatban található).
- Nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ hogy még tudja erősíteni a combi funkció kiválasztását.
- Tekerje el a hogy be tudja állítani a munkaidőt (a 00:05 és 95:00 közötti tartományban).
- Nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ hogy a készülék elkezdje működését.

A beállítás lépéseinak száma	Funkció	A kijelző kijelzése	Mikrohullámú teljesítmény	A grill teljesítménye
7	Combi	C - 1	55%	45%
8	Combi	C - 2	36%	64%

5. Start/Gyors Start

Amikor a sütő készenléti állapotban van, nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ hogy maximális (100%) teljesítménnyel 30 másodpercig működjenek a mikrohullámok. minden következő megnyomás $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ növeli e melegítés idejét. A maximálisan beállítható időtartam 95 perc.

6. Súly szerinti kiolvasztás (defrost)

- Nyomja meg **egyszer** a gombot, s a kijelzőn megjelenik a „dEF1” (súly szerinti kiolvasztás) szimbóluma.
- Tekerje el a hogy be tudja állítani az élelmiszer súlyát (100-2000g tartományban).
- Nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ hogy elkezdődjön a kiolvasztás.

7. Idő szerinti kiolvasztás (defrost)

- Nyomja meg **kétszer** a gombot, s a kijelzőn megjelenik a „dEF2” (idő szerinti kiolvasztás) szimbóluma.
- Tekerje el a hogy be tudja állítani a munkaidőt (a 00:05 és 95:00 közötti tartományban).
- Nyomja meg a $|① + \frac{30}{sec} / OK|$ hogy elkezdődjön a kiolvasztás.

8. Többlelépcsős melegítés

Táplálja be a főzési programot. Maximálisan legfeljebb két teljesítmény szintet lehet beállítani. A kiolvasztást (defrost) minden előzőként kell beállítani, ha része a többlelépcsős folyamatnak. A készülék egy akusztikus "biip" hangot hallat minden egyes folyamat befejeztével. Az Auto Ménü funkciót nem lehet többlelépcsős melegítésnél használni.

Példa: Ha 5 percen keresztül szeretnénk kiolvasztani az élelmiszert, majd pedig 80%-os mikrohullámú teljesítménnyel szeretnénk 7 percig melegíteni, akkor a következők a teendők:

1. Nyomja meg kétszer a gombot (a kijelzőn megjelenik a „dEF2” szimbólum).
2. Tekerje el a , hogy a kiolvasztási időt 5 percre állítsa be;
3. Nyomja meg a egyszeri alkalommal.
4. Tekerje el a hogy a mikrohullámok teljesítményét 80%-ra állítsa be (a kijelzőn megjelenik a „P80” szimbólum).
5. Nyomja meg a a megerősítés céljából.
6. Tekerje el a hogy be tudja állítani a melegítési időt 7 percre.
7. Nyomja meg a hogy a készülék elkezdje működését.

9. Késleltetett start

Először állítsa be az órát, majd pedig a főzési folyamatot a fenti útmutató szerint, majd pedig állítsa be a kívánt kezdés idejét.

Példa: Ha az eltelt a mikrohullámok 80% teljesítményével 7 percen keresztül szeretnénk felmelegíteni, akkor a következők a teendők:

1. Először is be kell állítani az órát.
2. Táplálja be a főzési programot. Legfeljebb három melegítési teljesítményfoko

zatot lehet beállítani. A kiolvasztást (defrost) nem szabad a „késleltetett indítás” programban beállítani.

- a) Nyomja meg a egyszeri alkalommal.
 - b) Tekerje el a hogy a mikrohullámok teljesítményét 80%-ra állítsa be (a kijelzőn megjelenik a „P80” szimbólum).
 - c) Nyomja meg a a megerősítés céljából.
 - d) Tekerje el a hogy a kiválasztott időt 7 percre állítsa be.
- A fenti teendők elvégzésével ne nyomja meg a , hanem végezze el a következő lépéseket:
3. Nyomja meg a az óra számjegyei pulzálnak.
 4. Tekerje el hogy be tudja állítani az órát 0 és 23 között.
 5. Nyomja meg a a perc számjegyei pulzálnak.
 6. Tekerje el hogy be tudja állítani a perceket 0 és 59 között.
 7. Nyomja meg a hogy elkezdődjön a késleltetett indítású melegítés.

A munka megkezdését követően a mikrohullámú sütő egy hangjelzést hallat majd. Az utolsó teendő elvégzését követően a mikrohullámú sütő egy hangjelzést hallat majd, s a mikrohullámú sütő elkezd visszaszámlálni a késleltetett indításig. A beállított idő leteltével a mikrohullámú sütő automatikusan bekapcsol.

10. Auto Menü

Példa: Ha az "Auto Menu" funkciót 250 g hal elkészítéséhez szeretné használni.

1. Tekerje el a az óramutató járásával megegyező irányban az „A3” funkció kiválasztása céljából
2. Nyomja meg a hogy megerősítse az auto program beállítását.
3. Tekerje el a hogy be tudja állítani a megfelelő, 250g súlyt.
4. Nyomja meg a hogy el tudja indítani az auto programot.
5. A melegítés befejeztével a sütő egy hangjelzést hallat.

HASZNÁLAT

Menü	Súly	Kijelzés
A1 Hőmérséklet megőrzése	200	200
	400	400
	600	600
A2 zöldségek	200	200
	300	300
	400	400
A3 halak	250	250
	350	350
	450	450
A4 hús	250	250
	350	350
	450	450
A5 tészta	50g (450 ml hideg vízből)	50
	100g (800 ml hideg vízből)	100
A6 burgonya	200	200
	400	400
	600	600
A7 pizza	200	200
	400	400
A8 leves	200	200
	400	400

11. Hő fenntartása

1. Készenléti állapotban nyomja meg a gombot, s a kijelzőn megjelenik majd a "200".
2. Nyomja meg többszörö alkalmat a illetve tekerje el a gombot hogy ki tudja választani az étel súlyát (200g, 400g vagy 600g).
3. Nyomja meg a gombot hogy a készülék elkezdje működését.

12. Gyerek biztonsági blokád

Leblokkolás: Nyomja meg a körülbelül 3 másodpercen keresztül, egészen addig, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a és nem hall egy hosszú „biip” hangot - a sütő le lett blokkolva.

Blokád feloldása: Nyomja meg a körülbelül 3 másodpercen keresztül, egészen addig, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a és nem hall egy hosszú „biip” hangot - a sütő blokádja fel lett oldva.

13. Információs funkciók:

- a) Ha a melegítés közben meg lesz nyomva a illetve gomb akkor kivetítésre kerül az aktuális teljesítményfokozat.
- b) Ha a késleltetett indítási módban meg lesz nyomva a akkor kivetítésre kerül a beállított időtartam.
- c) Hogy az ajtó kinyitását és ismételt becsukását követően folytatódjon a készülék működése, nyomja meg a gombot.
- d) Ha a melegítés közben meg lesz nyomva a gomb, a kijelzőn megjelenik az aktuális idő.

14. Tisztítás

Győződjön meg arról, hogy a sütő áramtalanítva lett. Tisztítsa meg a készülék belsejét egy enyhén nedves kendő segítségével. A tartozékokat tisztítsa meg hagyományos módon szappanos vízzel. Az ajtókeretet, a tömítést és a szomszédos részeket igen gondosan meg kell tisztítani egy nedves kendő segítségével, ha ezek szennyeződték.

HIBAELHÁRÍTÁS

HU

A mikrohullámú sütő zavarja a TV- és rádióadást.	A TV- és rádióadás csak akkor zavarható, ha a mikrohullámú sütő működik. Ez hasonló jelenség mint amikor kisebb villamos szerszámokat, pl. turmixgépet, porszívót illetve elektromos ventillátort használ. Ez egy normális jelenség
A sütő világítása gyenge.	Ha a beállított főzőteljesítmény alacsony, a világítás lehet gyenge. Ez egy normális jelenség.
A gőz lerakódik az ajtón, míg a forró levegő a szellőzőnyílásokon keresztül távozik el.	Főzés közben az étel gőzt termelhet. Ennek nagyobb része a szellőzőnyílásokon keresztül távozik el. Egy része viszont lecsapódhat a hidegebb részekre, mint pl. a sütő ajtaja. Ez egy normális jelenség.

Hiba	Lehetséges ok	Eltávolítása
A sütőt nem lehet bekapcsolni.	A hálózati kábel nem lett megfelelően csatlakoztatva a konnektorhoz.	Húzza ki a dugót s 10 másodperc elteltével dugja vissza.
	Kiégett a biztosíték illetve bekapcsolt egy biztonsági kapcsoló.	Cserélje ki a biztosítékot illetve kapcsolja ki a biztonsági kapcsolót (csakis az Hansa Szakszervizben végezhető el)
	Hibás a konnektor	Ellenőrizze a konnektort más villamos készülékek segítségével.
A sütő nem melegít.	Az ajtó nem lett jól becsukva.	Csukja be rendesen az ajtót.
Az üveges forgószerkezet zörög a működés közben.	A forgószerkezet gyűrűje illetve a sütő alja szennyeződött.	Lásd a "Mikrohullámú sütő karbantartása" fejezetet

TISZTÍTÁS

A tisztítás megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a sütő áramtalánítva lett-e.

- Minden használatot követően tisztítsa meg a sütő belsejét egy enyhén nedves kendővel.
- Tisztítsa meg a tartozékokat hagyományos módon szappanos vízben.
- Az ajtókeretet, a tömítést, a szomszédos részeket óvatosan tisztítsa meg nedves kendővel, ha ezek szennyeződnének. Az ajtó és a sütő felületének tisztításánál csak lágy, nem sűroló hatású szappanokat illetve tisztítószereket használjon és puha szivacsot vagy kendőt.

Az üvegajtó tisztításánál ne használjon súroló hatású tisztítószereket illetve éles fém eszközöket, ugyanis ezek karcolhatják a felületet és megsérthetik az üveget.

A belső kamra megtisztításának céljából: tegyen egy tálba egy fél citromot, adjon hozzá 300 ml vizet és állítsa 100% teljesítményre a mikrohullámokat 10 percre.

Tisztítást követően áramtalánítsa a készüléket és a belsejét törölje szárazra egy puha, száraz kendővel.

Garancia

Garanciális szolgáltatás a garanciajegy alapján
A gyártó nem felelős a készülék helytelen használat okozta károkért.

HU

A gyártó nyilatkozata

A gyártó ezennel kijelenti, hogy a termék megfelel a következő EU direktívák-nak:

- **2014/35/EU Alacsony feszültségű direktíva**
- **2014/30/EU Elektromágneses kompatibilitás direktíva**
- **2009/125/EU**
- **RoHS 2011/65/EC**

Ezért is a terméket  jellel látha el és egy megfelelőségi nyilatkozatot adott ki hozzá, amelyet a tagországok piacfelügyelő hatóságai rendelkezésére bocsátott.

Amica S.A.
ul.Mickiewicza 52 / 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100 / fax 67 25 40 320
www.amica.pl